

SLOVENSKI

Poročevalec

Izdaja ta tiska Casopisno podjetje Slovenski poročevalec. — Direktor: Rudi Januš. Glavni in odgovorni urednik: Sergej Vošnjak. — Uredništvo: Ljubljana, Tomšičeva ulica št. 1 in 3, telefon 23-322 do 23-326. — Uprava: Ljubljana, Tomšičeva ulica št. 1/1, telefon 23-322 do 23-324. — Organi oddelka Ljubljana: Tivolarova cesta 7, telefon 21-896, za ljubljanske naročnike 20-463, za zunanje 21-832. — Poštni predal št. 29. — Žiro račun pri Komunalni banki Ljubljana št. 60-2B-5-2-367. — Mesečna naročnina 230 din

Družbeni standard v ospredju

Razprava o smernicah pelletnega gospodarskega razvoja naše republike se je začela v gospodarskih odborih Ljudske skupščine LRS

LJUBLJANA, 4. jan. Na današnji skupni seji obeh gospodarskih odborov Ljudske skupščine LRS so začeli razpravljati o družbenem načrtu gospodarskega razvoja LRS za razdobje od 1957.—1961. leta. Načelno obrazložitev predloženega načrta je podal podpredsednik Izvršnega sveta Slovenije tov. Viktor Avbelj.

V svojem izjavljanju je tovariš Avbelj poudaril nekatere bistvene značilnosti gospodarskega razvoja Slovenije v naslednjih petih letih. Uvodoma je dejal, da smo že v zadnjih letih začeli vključevati poglobljene ekonomske politične naloge, ki jih še vedno rešujemo. Predvsem je še dokaj močna vrzel med kmetijsko in ostalo proizvodnjo. Razen tega zastajata energetska proizvodnja in proizvodnja reprodukcijskega materiala ter tudi dejavnost prometa in pa večanje družbenega standarda. Predsednik je predstavljalo v Sloveniji pereče vprašanje, ker je nezadostni življenjski standard oviral hitrejši porast proizvodnosti in proizvodnje. Te probleme je moč urediti

tako, da jih skozi določeno razdobje sistematično rešujemo. Glede na to zahtevo in pa na zvezni družbeni načrt, bomo morali v prihodnjih letih predvsem opraviti naslednje: zagotoviti moramo stalen porast družbene proizvodnje in družbene dohodka povprečno letno za okoli 8%; doseči letno povečanje proizvodnosti dela v celotnem gospodarstvu za okoli 7%; doseči letno povečanje osebne potrošnje 6 do 7%, oziroma na enega prebivalca 4 do 5%; skladno s smernicami zveznega petletnega perspektivnega načrta naj bi spremembe v delitvi narodnega dohodka vplivale tudi v Sloveniji na počasnejše naraščanje investicij od narodnega dohodka; in končno povečati

blagovni izvoz v tujino povprečno vsako leto za okoli 11.5%.

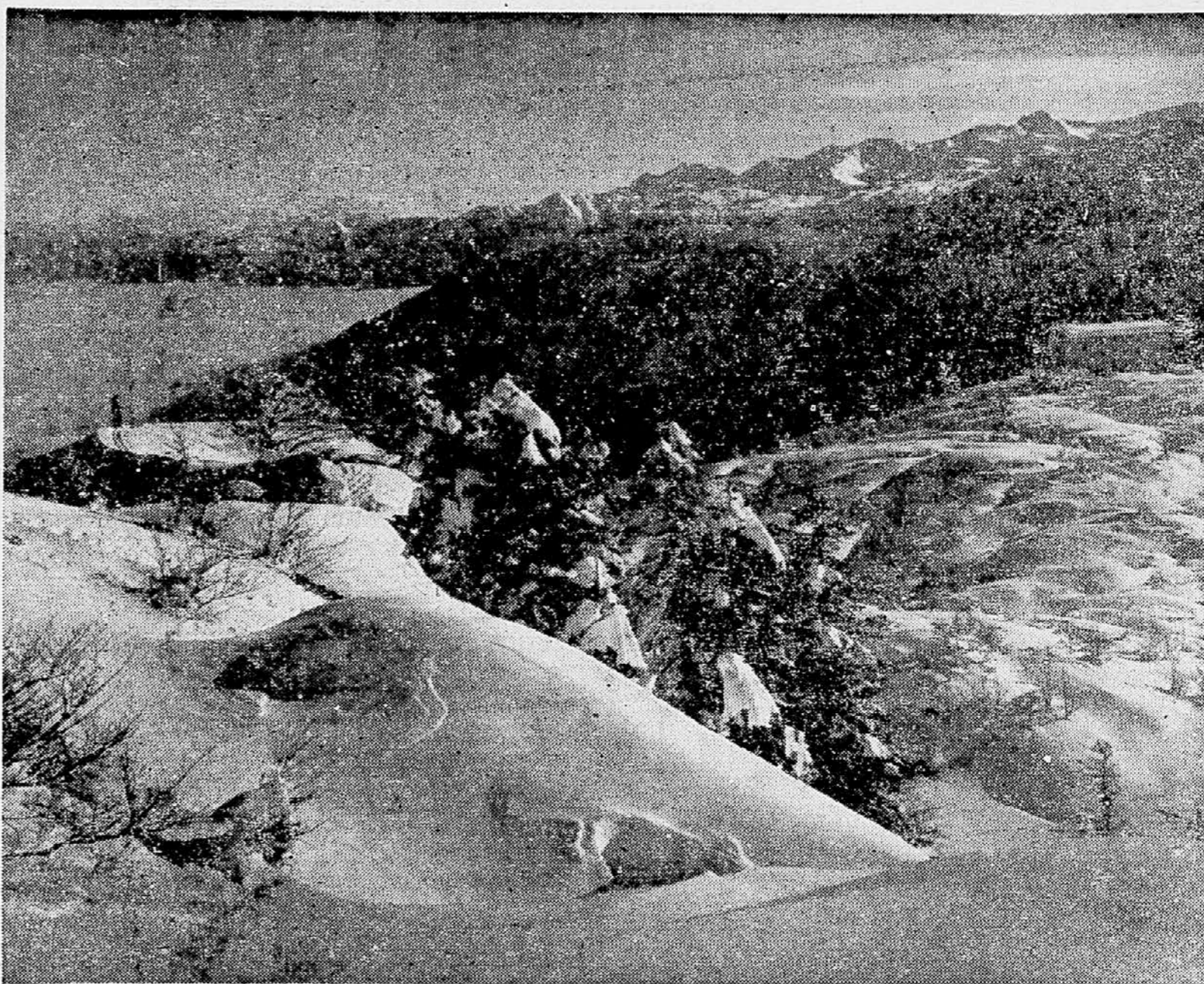
Po predloženem družbenem načrtu za gospodarski razvoj naše republike v naslednjih petih letih, lahko dosežemo porast narodnega dohodka vsako leto — družbenega bruto proizvoda in za okoli 8%, ali povprečno na leto na enega prebivalca za okoli 6.7%. Največji porast družbene bruto dohodka bi bil dosežen v kmetijstvu in sicer za okoli 10%.

Razvoj posameznih gospodarskih panog bo odvisen predvsem od boljše izkoriščenosti zmogljivosti, kar bo predvsem omogočila nova delitev dohodkov gospodarskih organizacij. Predlog omenjenega družbenega načrta dopušča možnost, da posamezne gospodarske panoge dosežejo še večji obseg proizvodnje, če bodo gospodarske organizacije izkoristale vse ugodnosti, ki jih nudi vzpodbudnejši način nagrajevanja in sodelovanja z zasebnim kmetijstvom.

Posebna skrb za gospodarski razvoj se kaže v predloženem načrtu s strukturo investicij, ki naj bi bile predvsem take, da bi omogočile čimprej doseči večji učinek na razvoj gospodarstva in na porast življenjskega standarda. Predvsem naj bi v investicijah zmanjšali neskladnost v gospodarstvu, zlasti pa bi z njimi hitreje razvijali: kmetijstvo, obrt, trgovino, turizem in promet. Zato bi morali vložiti v skupne investicijske osnovne sklade v tem razdobju 387 milijard din. Prav tako nujno bo povečanje negospodarskih investicij in sicer predvsem za stanovanjsko komunalne graditve in pa za potrebo našega šolstva. Struktura vseh bruto investicij bi bila zategadelj v primerjavi z obdobjem 1952 do 1956 v naslednjih petih letih takšna: za gospodarske investicije prej 81.5% v prihodnje 76%, za negospodarske investicije prej 18.5%, v prihodnje pa 24%.

Predvideva se, da bodo za rekonstrukcijo uporabili mnogo več amortizacijskih sredstev kot doslej, s čimer bo doseženo racionalnejše izkoriščanje proizvodnih zmogljivosti. Kot kaže, bo za rekonstrukcijo izkoriščene okoli 50% amortizacije.

Podrobnejša razprava o petletnem družbenem načrtu gospodarskega razvoja LRS se bo v obeh odborih nadaljevala v ponedeljek.



KOMNO IN BOHINJSKE HRIBE JE ZE DO ROBRA PREKRILA BELA SNEŽNA ODEJA — Foto: Vlastja

POLJSKA Volilne priprave

»Novi Sonč« prvi poskusni samoupravni okraj na Poljskem

Varšava 4. jan. (Tanjug). V okviru politične kampanje pred volitvami za nove ljudske odbore na Poljskem je bil nocoj v Varšavi plenarni sestanek poljskega odbora fronte narodne enotnosti, ki so se ga udeležili zastopniki vseh političnih organizacij Poljske: Prvi sekretar CK poljske združene delavske partije Władysław Gomułka, predsednik vlade in član politbiroja PZP Józef Cyrankiewicz in drugi člani politbiroja, zastopniki družbenih organizacij, vojskovednih in okrajnih odborov fronte narodne enotnosti in raznih krajev države in drugi.

Predsednik odbora fronte in član politbiroja CK Aleksandar Zawadzki je podal poročilo o političnem in gospodarskem položaju v državi in najvažnejših nalogah pred volitvami, nato pa je odbor poslal poljskemu narodu volilni razglas, v katerem ga poziva, naj glasuje za kandidate na listi fronte narodne enotnosti. Na dnevnem redu plenarnega sestanka je tudi izvolitev novega odbora fronte narodne enotnosti za vso Poljsko.

okrajju Novemu Sonču, turistično-kmetijskemu področju južno od Krakova, položaj sprvega poskusnega samoupravnega okraja na Poljskem. Ljudski odbor tega okraja, ki je po tem znan je v vsej državi, je pred dvema mesecema predlagal, da bi mu v okviru poskusa dalj najširša samoupravna pooblastila za razvoj njegovega kraja, pri čemer zahteva na primer popolnoma proste roke pri ustvarjanju denarnih sredstev in razpolaganju z njimi, udeležbo okrajnega odbora pri delitvi presežka proizvodov — sploh spremeni okvirja v samostojni gospodarski organizem, ki bo temeljil na gospodarskem računu.

Zawadzki je v svojem referatu povedal, da imajo poljski delavski sveti v gospodarstvu 75.000 članov, od teh je 45.000 neposrednih proizvajalcev. Oporozil je na napovedane spremembe v gospodarskem sistemu, katerih namen bo nadaljnja osamosvojitve socialističnih podjetij in povečanje njihove družbene odgovornosti in udeležbe, pri čemer bodo imeli glavno vlogo delavski sveti.

Govorec o odnosih Poljske z ostalimi socialističnimi in drugimi državami na svetu, je Zawadzki dejal, da je mednarodni



prilom Poljske čedalje večji in da čedalje tesneje sodeluje s socialističnimi državami. Dotaknil se je tudi odnosov z Jugoslavijo in dejal, da se v svestransko razvijajo medsebojne prijateljske vezi in sodelovanje.

Na včerajšnji tiskovni konferenci je predsednik poljske vlade Józef Cyrankiewicz izjavil, da je na Poljskem okraj postal družbeni organizem, ki mora v nadaljnji reformi ljudskih odborov postati kolikor mogoče samostojna enota s široko pristojnostjo. To izjavilo je dal glede na svoj predlog, da bi priznali

Pred odločitvami v Beli hiši

Pogajanja s Sovjetsko zvezo so v središču pozornosti glavnih ameriških časopisov

New York, 4. jan. (Tanjug). ZDA se previdno bližajo novim razgovorom s Sovjetsko zvezo na visoki ravni — trdi obveščena komentarka Margaret Higgins v dnevniku »New York Herald Tribune«. S tem je prišla v javnost ena izmed številnih nepotrjenih novic o živahnih razpravah med vodilnimi ameriški državniki glede bodočih stikov s Sovjetsko zvezo.

Higginsova je prišla do tega sklepa na temelju zanesljivih informacij, da bo Eisenhower v odgovoru na Bulganinovo pismo pustil določene možnosti za morebitne razgovore na najvišji ravni, če bo SZ pokazala »razumevanje« v stikih na nižji ravni po diplomatskih kanalih. Čeprav Higginsova ne tolmači tega kot znamenje, da bi utegnili priti do sestanka kmalu ali celo letos, vendar meni, da gre za določeno spremembo stališča v primerjavi z ameriškim stališčem pred pariškim sestankom NATO in med tem sestankom.

Takrat so ameriški delegati — piše Higginsova — posvečali malo pozornosti razorožitvi in niso računali na sestanke zunanjih ministrov. Ko pa je zmagalo nasprotno mnenje,

Zasedanje bolgarskega narodnega sobranja

Sofija, 4. jan. (Tanjug). Prvo izredno zasedanje bolgarskega narodnega sobranja, čigar poslanci so bili izvoljeni na splošnih volitvah 22. decembra, bo 13. januarja. Pričakujejo, da bo do na tem zasedanju izvoljeni novi prezidij in drugi organi narodnega sobranja. Po ustavi mora sedanja vlada odstopiti, na prvem zasedanju novega sobranja pa bodo izvolili nove člane vlade.

so Američani vztrajali, da bi na takem sestanku razpravljali samo o vprašanih postopkih, t. j. o času in kraju, kjer bi lahko nadaljevali razorožitvena pogajanja. Zdej je videti, da so ZDA voljne nadaljevati pogajanja o bistvu tega vprašanja. Napovedano prilagojevanje ZDA novemu položaju, prilagojevanje, ki je še vedno rahlo nezadostno, pa je po mnenju uradnih krogov posledica pritiska evropskih zveznikov ZDA in odločnosti uradnih osebnosti, da se ubranijo obtožbe, da so nepopustljivi do Sovjetske zveze.

»New York Herald Tribune« je izvedel, da se bo na sestanku vodilnega organa za važne vojaško-politične odločitve — nacionalnega varnostnega sveta — ki bi moral biti sklican čez deset dni, verjetno izkristaliziralo uradno stališče o obliki in bistvu bližnjih pogajanj s Sovjetsko zvezo o razorožitvi in drugih mednarodnih vprašanjih. Takrat naj bi rešili nesoglasja, ki po mnenju časopisa obstajajo med Dullesem — ta je skrajno skeptičen, kar zadeva koristi od pogajanj s SZ na najvišji ravni — in Stassenom, ki meni, da morajo ZDA ob določenem popuščanju ustvariti pogoje za pogajanja v širšem krogu, v skrajnem primeru pa celo na dvostranski osnovi. Nekateri časopisi domnevaajo, da bo čez

Predsednik Tito se je vrnil v Beograd

Beograd, 4. jan. (Tanjug) Predsednik republike Josip Broz-Tito je po končanem zdravljenju na Brionih in krajšem bivanju v Sloveniji danes prispel v Beograd.

Zahvala predsednika Ljudske skupščine LRS

Ob Novem letu sem prejel od Ljudskih odborov, političnih in drugih organizacij, mnogih delovnih kolektivov in posameznikov številne čestitke, za katere se najtopleje zahvaljujem ter želim vsem mnogo uspehov in zadovoljstva v novem letu 1958. MIHA MARINKO

PETROLEJSKI VRELCI V SAHARI

Prvi naftovod odprt

Uradno so sporočili, da bodo po tej poti prevažali iz Sahare letno kakih milijon ton nafte za Francijo

Pariz, 4. jan. (Tanjug). Petrolejske vrelce v Sahari so začeli izkoriščati danes, ko so odprli prvi naftovod od vrelca Mesaud do železniškega središča Tugurt na jugu Alžirije. Ker so razširili železniško progo, bodo prve pošiljke saharске nafte prispelo še jutri v sredozemsko pristanišče Filippeville.

Uradno so sporočili, da bodo po tej poti prevažali kakih milijon ton nafte iz Sahare v Francijo na leto. Cenijo, da potrebuje Francija letno kakih

24 milijonov ton nafte in od te količine uvažajo 90 odstotkov iz ZDA in srednjezhodnih držav. Saharski vrelci bi lahko — če bi Francozi izpopolnili sistem naftovodov ter železniških in ladijskih zvez — zadostovali za vse francoske potrebe po nafte v naslednjih 70 do 100 letih.

Prvi naftovod skozi puščavo je dolg kakih 300 km, je pa zelo ozek (16 cm). Tega premera ne uporabljajo več, kadar gre za tako bogate vrelce. Francoske zasebne družbe, ki so dobile koncesije za eksploatacijo nafte v Sahari, niso hotele zgraditi naftovoda z normalnim premerom 45 cm, ker menijo, da bi bil to prevelik finančni tveganje zaradi dejavnosti alžirskih upornikov.

Tehniški uspeh, ki ga pomeni zgraditev tega prvega naftovoda za prevoz nafte iz Sahare, je vzbudil izredno zanimanje javnosti za vrelce v afriški puščavi. Na pariški borzi so zdej poskočile delnice

Predlog za balkansko tehnično konferenco

Atene, 4. jan. (Tanjug) Grška tehnična zbornica je poslala po diplomatskih predstavništvih Romunije, Bolgarije, Jugoslavije in Turčije predlog za sklicanje balkanske tehnične konference. Po posredovanju tretje strani bo povabilo poslala tudi Albaniji, s katero Grčija nima diplomatskih zvez. V pismu podarja predsednik grške tehnične zbornice Rusopolos, da bi na konferenci, ki bi bila v Atenah, razpravljali o raznih tehničnih in tehnično-ekonomskih vprašanjih, ki zanimajo balkanske države. Predlaga tudi, da bi bil pred tem sestankom, na katerega bi povabilo po dva zastopnika iz vsake države. Na tem sestanku bi določili dnevni red in datum balkanske tehnične konference. Grška tehnična zbornica predlaga, da bi bil pripravljani sestanek marca, balkanska konferenca pa junija letos.

LAOS BO OSTAL NEVTRALEN

Sajgon, 4. jan. (AFP). Predsednik laoske vlade Suvana Fuma je izjavil na tiskovni konferenci v Sajgonu, da sporazumi, s katerimi je bila s pritegnitvijo funkcionarjev in bojevnikov Patet Laosa pred kratkim vzpostavljena politična in teritorialna enotnost Laosa, ne bodo v ničemer vplivali na spremembo notranje in zunanje politike laoske vlade. Govorec o cilju svojega enomesnega potovanja v Pariz, Washington, Ottawa in London, je dejal, da se bo potrudil, da bo pomiril morebitno bojazen in dvome glede namer laoske vlade.

mu bloku in niti eni vojaški zvezi, je koncal Suvana Fuma.

»Les tempes modernes« zaplenjeni

Paris, 4. jan. (Tanjug). Eden izmed najbolj uglednih francoskih kulturno političnih časopisov »Les tempes modernes«, ki ga izdaja književnik Jean Paul Sartre, je bil danes zaplenjen po sklepu pariške prefekture, ker je objavil reportaže in članke o razmerah v Alžiru.

VREME

Stanje 4. januarja: Področje visokega zračnega pritiska se nad srednjo Evropo postopno razkraja, vendar dovaja nad naše kraje še hladnejše zračne mase. Atlantske frontalne mase se gibljejo proti severni Britaniji, vendar sedaj ne bodo vplivale na srednjo Evropo. Nedeljo: Nizka oblačnost, v višjih legah in v Primorju pretežno jasno. Na Primorskem bo še burja. Temperatura ponoči med —10 in —5, na Primorskem okoli 2, najvišja dnevná okoli 0, na Primorskem okoli 4 stopinje Celzija.

Predsednik Groza hudo bolan

Bukarešta, 4. jan. Kakor poroča radijska postaja Bukarešta, se je zdravstveno stanje predsednika prezidija romunske velike narodne skupščine dr. Petru Groze poslabšalo. Predsednika Groza so 17. novembra lani operirali, zadnje dni pa se je njegovo zdravstveno stanje nenadoma poslabšalo.

Zenska azijsko-afriška konferenca

Bombaj, 4. jan. (Reuter) Organizacije žensk iz Indije, Burme, Indonezije, Pakistana in Ceylona so predlagale, naj bi bila prihodnji mesec v Colombu azijsko-afriška konferenca žensk. Nanjo bodo povabljeni kot opazovalci zastopniki mednarodnih ženskih organizacij in posameznih specializiranih agencij Združenih narodov.

Ljudska skupščina LRS bo imela 205 poslancev

V Sloveniji bodo izvolili v Zvezni zbor Ljudske skupščine FLRJ namesto dosedanjih 24 poslancev 26, medtem ko bo republiška skupščina izvolila kakor doslej iz svoje srede po sredno 10 poslancev. V Zvezni zbor proizvajalcev bodo izvolili v skupini industrije, trgovine in obrti v Sloveniji 23 oziroma 5 poslancev več, v kmetijski skupini pa namesto dosedanjih 4 poslancev — 2.

S tem v zvezi so v LR Sloveniji določili volilne okraje za volitve. V republiški zbor Ljudske skupščine LRS bodo izvolili 129 ljudskih poslancev, 4 poslancev več kakor pri zadnjih volitvah, v zbor proizvajalcev pa bodo v skupini industrije, trgovine in obrti, kjer je bilo doslej 60 poslancev, izvolili 67 poslancev. Kmetijska skupina, ki jo je doslej zastopalo 13 poslancev, bo imela v novi skupščini 9 ljudskih poslancev.

Številke so se izpremenile

zaradi večjega števila volivcev, kar pa se tiče zbora proizvajalcev, predvsem zaradi spremembe družbenega produkta, ki se je od zadnjih volitev spremenil v korist proizvajalcev prve skupine.

Zaradi volitev v zvezno in republiško ljudsko skupščino so se v Sloveniji začele prve

tehnične priprave. Začeli so urejati volilne imenike. Kot podlaga služijo popravljeni volilni imeniki, ki so jih rabili pri zadnjih volitvah v občinske ljudske odbore. Obenem so bile izvoljene komisije za ureditve volilnih imenikov pa tudi posebna komisija v republiknem sekretariatu za zakonodajo.

Tekoča vprašanja pred Svetom za kulturo in prosveto

LJUBLJANA, 4. januarja. Danes dopoldne je bila seja Sveta za kulturo in prosveto LRS. Na njej so obravnavali osnutek zakona o varstvu kulturnih spomenikov in neravnih znamenitosti ter ga z nekaterimi dopolnitvami tudi sprejeli. Bistvo tega zakonskega predloga je v tem, da se vse upravne funkcije in skrb za kulturne spomenike ter naravne znamenitosti prenesejo na ljudske odbore oziroma njihove svete. Zavodi za zaščito spomenikov se bodo na ta način lahko bolj posvetili strokovnim zadevam konservatorstva in restavratorstva. Svet je tudi razpravjal o predlogu zvezne uredbe o delovnih odnosih in plačah umetniških osebja. Posebej je bilo govora o tarifnih postavkah poklicnih godbenikov. Obširneje je Svet obravnaval možnost gostovanj naših osrednjih gledališč na podežlju oziroma v krajih, kjer ni poklicnih gledaliških ustanov. Društvo knjižničarjev je Svet naročil, naj skupaj s sekretariatom za zakonodajo pripravi načrt republiškega zakona o knjižnicah.

V zvezi z razpravo o proračunu za leto 1958, ki je bila na dnevnem redu prejšnje seje Sveta, je predsednik Boris Kocjančič sporočil, da je izvršni svet ugodil nekaterim utemeljenim zahtevam za zvišanje proračunskih postavk.

Prof. Orthaber odpotuje v Indijo

Na povabilo indijskega instituta, ki se bavi z zadevami gospodarskega planiranja, bo odpotoval 15. januarja v New Delhi profesor univerze v Ljubljani Albin Orthaber. Med trimesečnim bivanjem v Indiji se bo seznanil s problemi in organizacijo indijskega gospodarstva. (Jugopres)

Medsebojni obiski naših in sovjetskih arhitektov

Beograd, 4. jan. Med razgovori zastopnikov Zveze sovjetskih arhitektov in Zveze društev arhitektov Jugoslavije v Beogradu so se dogovorili, da bo posvetovanju o stanovanjski gradnji, ki ga bo meseca junija organizirala Zveza arhitektov Jugoslavije, prisostvovalo 10 sovjetskih arhitektov. Sovjetski arhitekti bodo ob tej priložnosti govorili o dosedanjih uspeših stanovanjske gradnje v ZSSR ter navedli vrsto predlogov o možnostih nagle in racionalne gradnje. Prav tako je bilo sklenjeno, da bo 10 jugoslovanskih arhitektov prisostvovalo kongresu Mednarodne unije arhitektov, ki bodo junija letos v Moskvi.

Poljski izvoz premoga v Zahodno Nemčijo. — V Varšavi so sporočili, da namerava Poljska povečati izvoz premoga v Zahodno Nemčijo in sicer s sedanjih 500.000 ton na 2.000.000 t letno.

Obetajo se nam ohladitve

Sorazmerno mило vreme, ki je vladalo v mesecu decembru preteklega leta zlasti v zahodni, severni in srednji Evropi, je bilo posledica izredno aktivnega dotoka toplih zračnih gnetov v tem predelu. Značilno za to obdobje je bilo neprestano nastajanje globokih ciklonalnih neredšč nad osrednjim in severnim Atlantikom, ki so črpala s silno energijo tople zračne gmote iz južnejših geografskih širin v omenjena predela. Pod tem vplivom se je ustvarilo nad pretežnim delom evropskega kontinenta področje visokega zračnega pritiska, ki je dajalo značaj stabilnega vremena, bogatega na megli.

Zadnji dni pa je polarna fronta nad Atlantikom močno zavalovila. Nad Kanado se je

izoblikovalo sicer ponovno dokaj nizko področje zračnega pritiska, ki pa se je pričelo pomikati proti Grönlandu. Osrednji Atlantik pa je prišel pod vpliv visokega zračnega pritiska. Slabotna ciklonalna tvorba nad vzhodnim Atlantikom se je pričela naglo polniti, tako da dotok toplih zračnih gnetov v zahodno Evropo močno pojemuje. Od Alp do Skandinavije in Urala pa se je močno razraslo obširno področje visokega zračnega pritiska, ki se še nadalje razširja proti Uralu in južovzhodni Evropi. Opisana vremenska situacija jasno nakazuje, da bodo naši predeli prešli v tako imenovano vzhodno komponento zračnega strujanja, ki dovaja k nam hladan, vendar sorazmerno suh zrak.

Izredno hladan zrak, ki se je nakopičil na področju Skandinavije, to je na severnem robu omenjenega področja visokega zračnega pritiska je dosegel 4. januarja ob 1 ponosti temperatura — 35 stopinj, kar je sorazmerno visoka vrednost za to obdobje. Omenjena hladna gmota se polagoma pomika proti jugovzhodu. Tako nam je pričakovati v prihodnjih dneh, zlasti ko se bo zjasnilo, tip hladnega vremena.

F. J.

OBRTNIŠKO GLEDALIŠČE

Ljubljana, Komenskega 12
Nedelja, 5. jan. ob 16: Tlemeyer: «Mladost pred sodiščem». Ob 20: J. Bokaj: «Njen zakon». Vstopnice so v prodaji od 10 do 12 in od 13 do 16 in od 18 do 20.

Kitajska trgovinska delegacija v Beogradu

Beograd, 4. jan. Dopoldne je prispela z letalom v Beograd Kitajska trgovinska delegacija z namestnikom ministra za zunanjo trgovino Lu Cu Cangom na čelu, ki jo imela razgovore c blagovni izmenjavi med Jugoslavijo in Kitajsko v letu 1958.

Na zemunskem letališču so delegacijo sprejeli namestnik predsednika komisije za zunanjo trgovino Ivica Gretič, svetnik v državnem sekretariatu za zunanje zadeve Vjaceslav Mesarit in kitajski veleposlanik v Beogradu Vu Hsu Cuan z osebjem veleposlanstva.

Včeraj in danes

Razširjenje zagrebske televizije

Zagreb, 4. jan. V zagrebskem televizijskem studiju, ki oddaja že nad leto dni domače eksperimentalne programe, bodo do srede leta začele obratovati nove sodobne televizijske naprave, ki bodo omogočile, da bodo oddaje zagrebskega studija vključili v enotni jugoslovanski televizijski program. Skupni program televizijskih postaj v Beogradu, Zagrebu in Ljubljani bodo začeli po izjavi predsednika programske komisije jugoslovanske televizije oddajati jeseni.

Zaradi zamenjave dosedanjih televizijskih naprav bodo oddaje zagrebske televizije ustavili za dva tedna in jih bodo nadaljevali ponovno ob koncu meseca.

Anketa o občinskih zbora proizvajalcev

Zagreb, 4. jan. Institut za družbeno upravljanje v Zagrebu bo organiziral prihodnje mesece anketo o delu občinskih zborov proizvajalcev v večjem številu občin v vseh republikah. Prve izkušnje iz dela teh organov, ki so bili v občinah privratak izvoljenih preteklega oktobra, bodo zelo koristno služile za nadaljnje delo vseh zborov proizvajalcev v občinah. Anketa naj bi pokazala, kakšna je struktura zborov proizvajalcev v občinah, v kakšnem obsegu prihaja v njihovi delavnosti do izraza pozitivni vplivi delavcev na reševanje problemov v občini, ali se je že in koliko se je izoblikoval poseb-

ni politični profil zborov proizvajalcev in na kakšen način je koordiniralno delo z občinskimi zbora.

Novi ladijski zvezs Perzijskim zalivom

Z ladjo «Topusko», ki bo 15. januarja odplula z Reke, bo Jugoslovanska ladijska plošna odprla novo progo med Jugoslavijo ter lukami Rdečega morja in Perzijskega zaliva. Ladjica, ki bodo odhajale z Reke, bodo pristajale v nekaterih lukah Jadrana in Rdečega morja ter pristajale v petih lukah Perzijskega zaliva — Khorrasah, Basrah, Kuvaht, Bahrein in Damman.

Novo progo bodo odprli na zahtevo zvezne zunanjetrgovinske zbornice in posameznih izvoznih podjetij, ki vzdržujejo poslovne zveze s tem delom Azije. Jugoslovansko blago so doslej prevažali s tujnimi ladjami ali po železnici čez Sovjetsko zvezo v Perzijo. (Jugopres)

Zgrajena je naša najbolj luksuzna ladja

Split, 4. jan. Zadnja iz serije treh luksuznih potniških ladij tipa «Jugoslavija», motoriziranih ladij «Jedinstvo», je popolnoma dograjena in bo po jutrišnjem krenila na svojo prvo vožnjo od Splita do Sibeniaka, na kateri jo bodo izročili Jadranski ladijski plošnji z Reke, ki je naročila gradnjo te naše najnovejšje ladje. Zgraditi jo je v ladidelnici «Split» na pripadnosti seriji kakor ladjic «Jadranski» in «Jugoslavija». Ladja «Jedinstvo» je se bolj udobno in sodobno urejena

Prevedba pokojnin po novem zakonu o pokojninskem zavarovanju

a) DELAVCI, ki po predpisih pokojninske uredbe iz leta 1952 imajo ali razpisujejo pokojninske razrede po kategoriji delovnega mesta, na katerem so delali v zadnjih petih letih, temveč po svoji formalni strokovni izobrazbi, lahko zahtevajo ponovno razvrstitev, in sicer po kategoriji strokovne izobrazbe, ki se zahteva za tisto delovno mesto. Kolikor odloča tudi višina plače — to je pri osebah, upokojenih po 1. aprilu 1952 — se ne vzame višina tarifne postavke, temveč povprečne skupno dohodek preobrazbe v zadnjih treh letih pred upokojitvijo. Po tako ugotovljenem novem pokojninskem razredu se prevede pokojnina v ustrezni zavarovalni razred po novem zakonu.

Poprava je zamišljena tudi za tiste delavce, ki so bili leta 1953 prevedeni v naziv specialista s pristavkom, da imajo popoje za visokovaležiranega delavca (višjega specialista ali mojstra). Ti delavci so bili po pokojninski uredbi iz leta 1952 lahko razvrščeni kot visokovaležirani delavci samo tedaj, če so opravili usrezni strokovni izpit. Novi zakon jim daje možnost uvrstitve po svojstvu visokovaležiranih delavcev tudi v primeru, če tega izpita niso opravili, če so neposredno pred upokojitvijo delali na delovnem mestu, kjer se zahteva strokovna izobrazba visokovaležiranega delavca. Novi zakon določa razdobja, v katerem je moral prizadeti delavec delati na takem delovnem mestu; zadostovalo bo torej tudi krajše in celo najkrajše razdobje neposredno pred upokojitvijo. Tudi pa

teh delavcev je urejen vpliv plače, kot smo obrazložili pri delavcih na splošno.

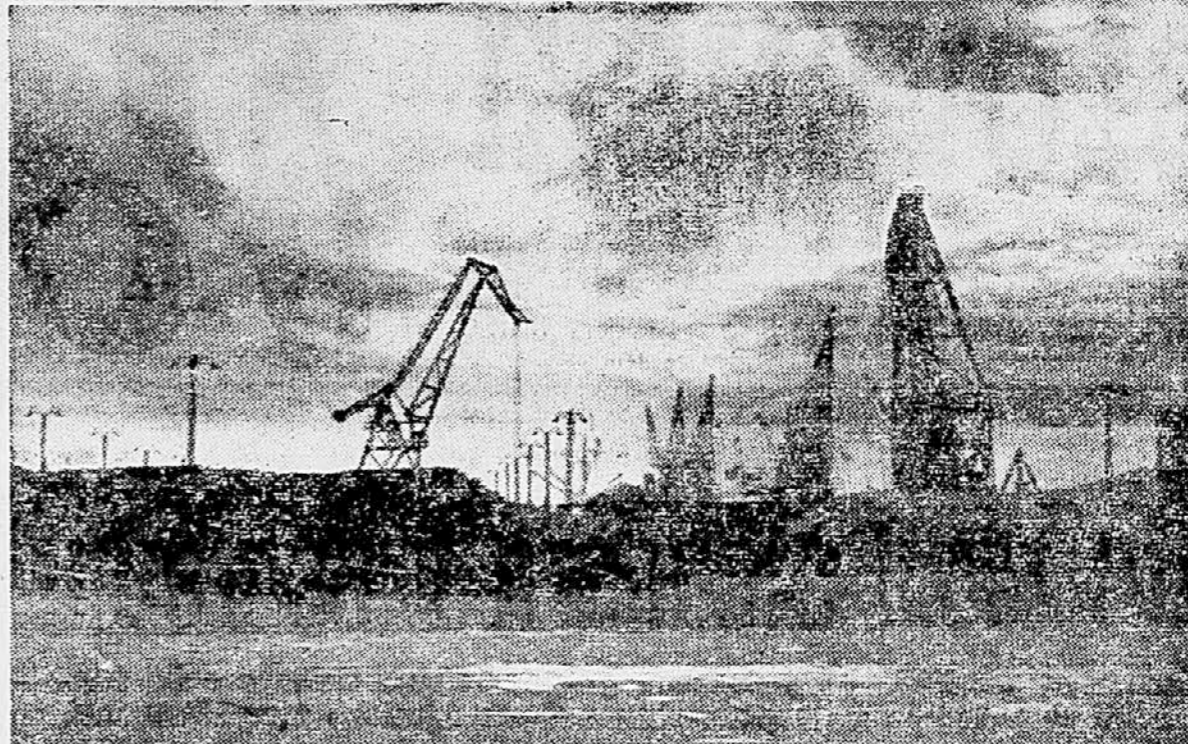
Naslednji primer so delavci v trgovini. Ti so se po uredbi iz leta 1952 razvrščali v pokojninske razrede kot uslužbeni in sprotno strokovne izobrazbe seveda odrezali slabše kot delavci. Novi zakon jim daje možnost, da zahtevajo korekturo prevedbe tako, da se uvrstijo v ustrezeni pokojninski razred kot delavci enak, kot smo to obrazložili pri delavcih na splošno.

Ugodnejša je po novem zakonu ureditev tudi za tiste delavce, ki so bili po drugi svetovni vojni v statusu uslužbenec in kot taki upokojeni. Dosedajni predpis (22. člen pokojninske uredbe iz leta 1952) so sicer dali takim delavcem možnost, da zahtevajo razvrstitev po lestvici, ki so bili prevedeni v status uslužbenca po uredbi o nazivih državnih uslužbenec iz leta 1947 in 1953. Novi zakon jim daje možnost razvrstitve po statusu delavcev vsem tistim delavcem, ki so bili v K.D.R. pred 15. maju 1945 prevedeni v status uslužbenca.

Napoved omenja novi zakon tudi delavce pri državnih arhadih, zavodih in delavnicah, ki so imeli tudi večinoma status uslužbenec in so bili kot taki uvrščeni v zelo nizke pokojninske razrede sprito tega, ker so imeli tudi zelo nizke plačine uslužbeneckega razreda. Tu di ti lahko po novem zakonu zahtevajo popravilo svoje pokojnine po statusu delavca, pri čemer pa se popolnoma izloča vpliv plače na uvrstitve v pokojninski

c) SKUPNE DOLOČBE za prevedbo pokojnin v gospodarstvu. Izločajo vpliv plače po 12. in 13. členu pokojninske uredbe iz leta 1952, pri kateri upokojence uvrščene niže zaradi niške tarifne postavke, ali pa ni mogli biti razvrščeni v višji pokojninski razred, ker niso imeli ustreznih izobrazb, ki niso presegala za najmanj 20% pokojninske osnove sicer mu pripadajočega pokojninskega razreda. Če se v katerikoli predelu, ki se upošteva, njihove dejanske dosežene plače in ne zgolj tarifna postavka, pri železničarstvu, ki jim je bila zahtevana, da se razvrstijo v obdobju o prevedbi pokojnin železniškega osebja iz leta 1951, pa se vpliv iz 12. in 13. člena pokojninske uredbe iz leta 1952 sploh izloči.

d) JAVNI USLUŽBENCI, ki ob upokojitvi niso dosegli najvišjega plačilnega razreda, predvidenega po uredbi o nazivih in plačah in po drugih ustreznih predpisih za njihovo stopnjo strokovnega, delavskega ali uslužbeneckega statusa, ki so po novem zakonu ponovno uvrstitev po delovni dobi in strokovni izobrazbi, in sicer po lestvici, določeni po pokojninski uredbi iz leta 1952 za uslužbence v gospodarstvu. Vsi javni uslužbenec iz visoke strokovne izobrazbe in polno delovno dobo imajo torej možnost, da pridejo sedaj v VI. pokojninski razred in s tem tudi v VI. zavarovalni razred po novem zakonu. Uslužbenec iz VIŠJO strokovno izobrazbo (ne visoko) pa lahko zahtevajo, da se razvrstijo v XI. pokojninski razred, in sicer prav tako po lestvici, ki velja po pokojninski uredbi iz leta 1952 za uslužbence v gospodarstvu. Napoved je predvideno tudi za uslužbence SREDNJO in Z NIZKO strokovno izobrazbo, da lahko zahtevajo popravilo pokojnine po višji lestvici, ki velja po VIII. plačilnega razreda, nižje pa



Lanski promet podjetja «Luka i skladišta» na Reki je dosegel 3.400.000 ton tovara. Vračunan je tudi lokalni razvoj. Lanski promet tega podjetja je bil za 450.000 ton večji kakor v l. 1956 in je bil največji v zgodovini te luke. Največjo postavko v tem prometu ima uvoz žita in premoga. Medtem ko se je celotni promet podjetja «Luka i skladišta» povečal lani za 15%, se je dotok tranzitnega blaga povečal za 20%. Lani je prispelo na Reko 960.000 ton tranzitnega blaga iz podonavskih držav, iz Avstrije, Madžarske, Češkoslovaske in drugih. — Na sliki: roško pristanišče.

Jugoslovanska roterija

Poročilo o zbranju NOVOLETNE LOTERIJE ki je bilo dne 4. januarja 1958 v Beogradu

Srečke s končnicami	so zadele dobitik din
70	4.000
150	10.000
1800	30.000
2320	20.000
14710	100.000
15180	80.000
78140	60.000
84950	60.000
139780	300.000
172640	400.000
47571	80.000
76961	60.000
306042	2.000.000
753	8.000
963	15.000
6123	50.000
8043	20.000
9773	50.000
30393	60.000
06893	60.000
11293	100.000
12093	80.000
19603	60.000
31043	60.000
90943	60.000
129533	200.000
102793	1.500.000
94	3.000
31214	80.000
39074	80.000
54384	80.000
64774	80.000
5	800
8985	20.800
35165	60.800
62755	60.800
73145	60.800
74625	100.800
82775	60.800
94555	100.800
076185	1.000.800
06248	60.000
21996	80.000
67	1.000
09687	60.000
25887	60.000
27047	100.000
31517	60.000
37057	60.000
78687	80.000
152047	600.000
059867	801.000
43928	100.000
78288	60.000
89288	100.000
59	2.000
2829	30.000
05309	80.000
28719	60.000
54989	60.000
86809	100.000

Umrli nam je naša sestra in teta
JUSTINA KOVACIC
roj. Vojšnik
Pogreb bo v nedeljo 5. jan. 1958 ob 14. uri na viškem pokopališču. Do pogreba leži pokopnica na Zahalah v Franciškovi vežici, Ljubljana, 3. jan. 1958.

Umrli je
MARIJA POGACNIK
upokojenka
Pogreb bo v ponedeljek, 6. januarja ob 10. uri dopoldne na pokopališču v Preserjih. Zaljubljeni ostali.

Umrli je moj ljubi mož
VIKTOR LAVRENCIČ
Pogreb bo 6. januarja 1958. ob 15. uri iz kapele na Pobrežju.

Globoko zalujoča žena
Angela roj. Medica in sorodstvo.

URPAVNI ODBOR Trgovskega podjetja «SADJE», Kramj razpisuje delovna mesta: POSLOVODJE skladišča Jesenje, FINANČNEGA KNJIGOVODJE in SALSADKONTISTA LIKVIDATORJA.

Skupno je bilo izrebranih 57.640 dobitkov in premij v skupni vrednosti 112.000.000 dinarjev. Dobitke do 50.000 dinarjev izplačujejo zastopniki JL, dobitke nad 50.000 in premije pa republiške direktorije in filijale Jugoslovanske roterije. ZREBANJE REDNEGA 134. KOLA BO V PETEK 10. JANUARJA 1958.

Dr. L. S.

SPOR VELIKE BRITANJE Z MALTO

Odklonjen ultimat

Malteška vlada zahteva jamstvo za zaposlitev delavcev v malteških ladjedelnicah

London, 4. jan. (Reuter, AFP) Britanski minister za kolonije Lennox-Boyd je objavil sinoči besedilo brzojavke, ki jo je poslal malteškemu predsedniku Don Mintoffu v zvezi s sporom, ki je nastal med Malto in Veliko Britanijo. Odgovor Lennox-Boyda je zelo oster in predsedniku Mintoffu so jasno povedali, da je njegov ultimat o morebitni prekinitvi zvez z Britanijo odklonjen.

V brzojavki je rečeno, da bo ravnanje Mintoffa neugodno vplivalo na nove britanske načrte o petletnem načrtu za pomoč Malti v višini 25 milijonov funtov sterlingov. Lennox-Boyd je sporočil Mintoffu, da Velika Britanija, ki je bila že objubilala Malto za proračunsko leto 1957-58 6.700.000 funtov sterlingov, v tem letu ne bo dala otku nobenih finančnih pomoči. Malteškemu predsedniku so sporočili, da bo morala Malta vložiti svoja lastna sredstva v program za

razvoj in napredek otoka. Lennox-Boyd je odklonil zahtevo malteškega predsednika vlade za jamstvo glede zaposlitve malteških delavcev na velikih pomorskih dokih. Obtožil je tudi Mintoffa, da ni govoril resnice, ko je trdil, da je Velika Britanija šele v zadnjem trenutku sporočila, da bo ustavila dela v malteških ladjedelnicah, rekoč, da je bilo nasprotno tem govora že julija lani.

Malteški guverner Robert Laycock je davi zgodaj z letalom

odpotoval iz Londona v La Valletto. V Londonu je imel razgovore z vlado o sporu med Malto in Veliko Britanijo.

Včeraj je malteška vlada objavila deklaracijo, v kateri je zahtevala od predsednika Macmillana, da posreduje pri arbitraži za odložitve odpusta delavcev iz pomorskih ladjedelnic. Hkrati je povabila britanskega ministra za kolonije Lennox-Boyda na razgovore.

Finančni problemi Grčije

Atene, 4. jan. (Tanjug) v Grčiji se naglo manjšajo rezerve zlata in deviz. Medtem ko so 1. maja lani te rezerve znašale 210 milijonov dolarjev, je padla njihova vrednost konec leta na 170 milijonov dolarjev. Po uradnih podatkih so del porabljenih rezerv izdali za nakup potrošnega blaga v tujini, ostane pa za kritje raznih državnih obveznosti. Zaskrbljenost povzroča nenehno naraščanje uvoza, medtem ko se izvoz ustrezno ni povečal. Leta 1953 je znašala vrednost uvoženega blaga 15% skupnega narodnega dohodka, konec leta 1957 pa se je ta odstotek dvignil na 24%. Po mnenju ekonomistov bi to lahko omajalo cene, predvsem pa domačo proizvodnjo, ki v nekaterih vejah, zlasti tistih, kjer uvažajo mnogo tujega blaga, precej hitro nazaduje. Po uradnih cenitvah je znašal trgovinski primanjkilaj Grčije v prvih 11 mesecih 8,8 milijard drahem. lani pa ob istem času 8 milijard.

Svedski odklonili orožje Indoneziji

Stockholm, 4. jan. (AFP) V sporočilu, ki ga je danes objavilo svedsko ministertvo za zunanje zadeve, je rečeno, da Svedska zdej ne more Indoneziji odobriti izvoza orožja.



Predsednik Naser je sprejel po končani azijsko-afriški konferenci solidarnosti predstavnikov najmlajše afriške republike Gane

Pravice sindikatov

«Rude prave» napoveduje nove zakone, ki bodo urejevali pravice sindikalnih organizacij pri udeležbi v upravljanju s podjetji

PRAGA, 4. jan. (Tanjug) »Rude prave« danes napoveduje možnost, da bodo v ČSR sprejeli zakone, ki bi urejevali pravice sindikalnih organizacij pri udeležbi v upravljanju s podjetji. Takšnih predpisov doslej še niso sprejeli, čeprav je čutili potrebo po novih pristojnostih, ki jih bodo dobila podjetja, ko bodo v kratkem uvedli nov način upravljanja v industriji.

Casopis »Prava«, da ne zadostuje samo govoriti o širokih pravicah sindikalnih organizacij, ampak je treba tudi določiti njihov položaj v novih razmerah. Te nove razmere, ki nastale tako, da bodo podjetja — oziroma gospodarske enote,

ki bodo nastale iz več podjetij — razpolagale z lastnimi materialnimi sredstvi, ki jih bodo lahko trošila samostojno brez posredovanja vlade, ministrstev ali drugih organov. Obseg teh sredstev bo odvisen od dela podjetij in bo vzlet iz dela ustvarjenega dobička, gotovine od prodaje nepotrebnih osnovnih sredstev, dobička od pospeševne blagovnega prometa in podobno.

Po mnenju »Rude prave« do sedanja formulacija »udeležba delovnih ljudi pri upravljanju« ne bo ustrezala takšnemu položaju, ker bo po novem šlo za neposredno soodločanje zaposlenih o potrosni teh sredstev. Treba bo proučiti tudi obseg in obliko, s katero si bodo sindikalne organizacije zagotovile udeležbo zaposlenih pri izdelavi načrtov. Tudi v tem pogledu se bodo pravice podjetij znatno razširile. Napoved terja ustanavljanje gospodarskih enot in združenja iz več podjetij rešitev vprašanj, kako si bodo sindikalne organizacije zagotovile udeležbo zaposlenih tudi pri njihovem upravljanju.

»Rude prave« ugotavlja, da v javni diskusiji o reorganizaciji upravljanja v industriji, ki se zdaj bliža koncu, ni bilo dovolj govora o udeležbi zaposlenih pri upravljanju. Kolikor pa je bilo govora, je bilo samo govora s stališča sedanjih razmer, ki niso sindikalnim organizacijam nudile zadostnih materialnih možnosti, da bi te uresničile pravice, ki so jim bile dane. »Gre za to — nadaljuje časopis — da zares dobro premislimo kako bi iz tega izvirali večje udeležbo delovnih ljudi pri vodenju podjetij s posredovanjem sindikalnih organizacij. Tukaj ne zadostuje več, če gledamo na sindikalno delo s stališča sedanjih razmer.«

Mešetarjenje in barantanje. Mešetarjenje in barantanje bosta torej v ponedeljek in torek na vrhuncu. Potrebno bi bilo vedeti, s kakšnimi pooblastili bo krenilo na sestanek šest zunanji ministrov in kolikšno svobodo pogajanja in popuščanja so jim dali njihovi predsedniki vlad. V to skrivnost se nam pa žal ni posrečilo prodreti. Zato bomo pač morali čakati na zasedanje, da bomo spoznali, kaj se bo iz vsega tega izcimilo.

KDAJ BO PADEL PRVI SATELIT?

Cambridge, (Massachusetts), 4. jan. (AP). — Znanstveniki astrofizičnega observatorija Smithsonian instituta so opazovali nebo, da bi ugotovili, ali se prvi umetni satelit še vedno vrti okrog Zemlje ali ne. Zastopnik observatorija je izjavil, da so sinoči v Tucsonu v Arizoni in v Pensilvaniji opazili svetla telesa, ki se niso, kot je to primer z meteorji, gibala naglo proti Zemlji. Toda strokovnjaki ne niso mogli ugotoviti, ali gre za meteorje ali za umetni satelit.

Opazovalci v Pensilvaniji so danes opoldne videli svetlo točko, ki je potovala čez nebo in se izgubila na obzorju. Po mnenju znanstvenikov bi moral prvi umetni satelit pasti na Zemljo v prvi polovici januarja. Domnevajo, da sateliti, ki bo letel skozi gostejše sloje atmosfere, le ne bo popolnoma zgorel in da bodo nekateri njegovi deli padli na Zemljo.

Makarjos za pogajanja

Ukrepi novega guvernerja na Cipru zmanjšujejo napetost, je dejal Makarjos, najvažnejše pa je, da se reši bistvo ciprskega problema

ATENE, 4. jan. (Tanjug) V Atenah so skrajno rezervirani glede razgovorov, ki jih ima novi guverner na Cipru Foot s predsednikom britanske vlade Macmillanom. Politični krogi izražajo mnenje, da bodo po predlogi, ki ne bodo bistveno drugačni od predlogov, vsebovanih v ciprski ustavi, ki jo je bil izdelal lord Radcliffe.

Ti krogi malo verjamejo v korenito spremembo britanske politike do ciprskega vprašanja. Ne izključujejo po določen napredek v britanskem stališču nedavnega zasedanja Združenih narodov, na katerem se je večina držav izjavila roti kolonialističnim metodam v reševanju tega problema. Ciprski nadškof Makarjos je izjavil v atenskem časopisu »Tahidromos«, da je pripravljen za razgovore z zastopniki Velike Britanije in bo sprejel sleherno povabilo za razgovore, ki ga bodo vodile iskrene namere za rešitev tega problema po načelu samoodločbe. Makarjos tudi ne odklanja prijateljskega posredovanja v ciprskem vprašanju, s pogojem, da bodo spoštovana čustva Ciprčanov.

Aretacije po neuspeli vstaji v Venezueli

Karakas, 4. jan. (AP) V Karakasu so včeraj uradno potrdili, da je bil na večer pred Novim letom aretirani poveljnik kopenskih sil general Fuentes. Osumljen je, da je koval zaroto proti vladni predsednika Marcoza Pereza Jimenesa. Iz drugih virov se je zvedelo, da je bilo aretiranih okrog 50 častnikov, ki so baje v zvezi z neuspelim poskusom vstaje pred Novim letom. Trdijo, da je aretiranih tudi več političnih nasprotnikov predsednika Jimenesa, med njimi tudi univerzitetni profesor in pomočnik šefa stranke Scopel Lorenzo Fernandez, za voditelja te stranke pa so oblasti izdale nalog za aretacijo.

ter načelo samoodločbe. Položaj na otoku se je v zadnjih dveh letih precej spremenil, tako da bi se morali zdaj lotiti problema popolnoma drugače kot pri razgovorih z bivšim guvernerjem Hardingom, je dejal Makarjos. Če Velika Britanija zares želi z razumevanjem obravnnavati ta problem, mora najprej ukiniti izredne ukrepe, izpustiti jetnike in dovoliti vrnitev izgnanim Ciprčanom. Makarjos je na koncu dodal, da ukrepi novega guvernerja na Cipru zmanjšujejo napetost, da pa je zdaj najvažnejše, da se reši bistvo ciprskega problema.

Neizpolnjene pravice Gradščanskih Hrvatov

Dunaj, 4. jan. (Tanjug) »Naš tajednik« iz Zeleznega (Eisenstadt) opozarja danes v uvodniku na obveznosti avstrijske vlade in neizpolnjene pravice Gradščanskih Hrvatov, ki jih priznava 7. člen avstrijske državne pogodbe, sklenjene maja 1955. »Naš tajednik« poudarja, da Gradščanski Hrvati ne bodo klonili pod pritiskom in da letos upravičeno pričakujejo izpolnitve določb 7. člena, ki jim priznava pravice in narodni obstoj.

PREDAVANJE ZUNAN. MINISTRA PINEAUJA V MILANO

Francija in Evropa

O predlogu poljskega zunanjega ministra Rapačkoga za ustanovitev brezatomskega področja v Evropi je Pineau dejal, da se mu ne zdi realen

MILANO, 4. jan. (AFP) Francoski zunanji minister Christian Pineau je sinoči izjavil med predavanjem v inštitutu za mednarodne politične študije v Milanu, da je treba izboljševati Evrope ideološko, kulturno in politično.

«Bolje je — je dejal Pineau — biti član neodvisnega bloka, kot pa verjeti, da si neodvisen in osamljen ter prepusten za milost drugim». Na tem predavanju, katerega naslov se je glasil: »Francija in Evropa v svetlu«, sta bila navzoča tudi italijanski zunanji minister Pella in generalni sekretar evropskega sveta Ludovic Benvenuti. Pineau je nato govoril o Severni Afriki in dejal, da ima njegova vlada namen eksploatirati nafto v Sahari skupaj z drugimi evropskimi državami. Glede Alžirije je dejal, da zahteva Francija za to vprašanje politično rešitev. Omenil je, da v OZN pogostokrat govori o samoodločbi in pripomnil, da se temu Francija ne upira, da pa zahteva, da uresničenje tega vprašanja poteka z vso potrebno resnobo, »da ne bi prišlo do ustanovitve drugega Izraela v Sredozemlju.«

Nato je govoril o predlogu poljskega zunanjega ministra Rapačkoga, ki je predlagal ustanovitev brezatomskega pasu v Srednji Evropi, in dejal, da se mu ta predlog »ne zdi realen«. Pineau je dalje govoril o gospodarski pomoči slabo razvitim državam in pripomnil, da je Francija načelno za to pomoč. Po govoru v inštitutu se je francoski minister za zunanje zadeve pogovarjal s svojim italijanskim kolegom. O njunem sestanku niso objavili nobenega sporočila.

Mešetarjenje in barantanje

Od našega stalnega dopisnika

PARIZ, 4. jan. Znamenja, ki so govorila, da med šestimi državami Male Evrope složnost in skupni cilji ne pomenijo enega od prvih in najpomembnejših činiteljev, postajajo z vsakim dnem vse bolj odlična.

Samo še dober dan nas loči od začelna zasedanja predstavnikov teh šestih držav in časur ni bil mogoče doseči od 19. decembra do danes, tudi v teh 24 urah ne bo dosegljivo.

Vsaka država zastopa svoje interese, vsaka država se bo pojavila v sponednjem v Qual d'Orsayu s svojimi predlogi. Sestanek, ki je pred nami, bo imel eno samo osnovno potozo: barantanje.

So celo sklep, ki se nam je zdel 19. decembra soglasen naj bi imelo vse tri organizacije enoten sed z, je danes že prešel v arhivski material. Luksemburg namreč odločno »vztraja« pri tem, da mora uprava evropske skupnosti za premost in jeklo ostati na njihovem ozemlju. Kakršnikoli drugačni odločitvi se bo Bech uprl z vetom.

Treba se bo torej vsaj začasno odredi načelu »enotnosti kraja«. Belgijci, ki so kandidirali

Bruselj kot upravno središče, bi bili naklonjeni taki začasni rešitvi, s čimer bi si pridobili podporo Luksemburga. Zunanji minister Bech je že tako izjavil, da Luksemburžani ne žele izkazovati gostoljubja tudi upravi skupnega tržišča in evratoma. Tudi Holandi bi utegnili podpreti belgijsko zahtevo, seveda pod pogojem, da postane Haag sedež sodišča. Na ta način bi kazalo, da si je Belgija skoraj zagotovila dva glasova. Francija, ki je kandidirala Strassbourga, računala, da bi to zadovoljilo tudi Nemce. Odločilno vlogo bi v vsej tej zmešnjavi in medsebojni borbi odigrali Italijani. Pella je sicer predlagal Milano ali Torino, toda lahko verjamemo, da gre pri tej zahtevi le za izsiljevalno sredstvo, katerega namen ni samo zagotovilo, naj bi imela invencija ba ka skupnega tržišča svojo centralo v Italiji, ker je bilo to že dosedaj napel sklenjeno, temveč merijo Italijani pri tem še na večji zaloga.

Kaj bi utegnili preasvajati tak zaloga? Zamolčano, toda kakor vse kaže od vseh sprejetih pravilo pomeni načelo, da se mora tista država, na katere ozemlju bo upravno telo ene od skupnih organizacij, odredi predsedstvu v teh organkih. Na ta način bi bila torej odstranjena luksemburški in belgijski kandidati (Vse to seveda pod pogojem, da se zunanji ministri zedinijo v posledju Bruslja in Luksemburga). Ker Francija računala, da ni skoraj nobenega dvoma več, da bo izvoljen Armand za predsednika »Evratoma«, bi se torej glavna borba vodila za ostali dve predsedstvi med Holandsko, Nemčijo in Italijo.

Vendar so vse te navedene kombinacije zgolj domneve in predstavljajo samo del možnih rešitev.

Macmillan bo obiskal države britanske skupnosti narodov

London, 4. jan. (Reuter) Britanski predsednik Harold Macmillan bo prihodnji ponedeljek odpotoval na potovanje po državah britanske skupnosti narodov. Obiskal bo Indijo, Pakistan, Cejlon, Novo Zelandijo in Avstralijo ter britansko kolonijo Singapur. Na tem potovanju bo predsednik Macmillan seznanil državnike Commonwealtha z razgovori na minulem sestanku atlantskega pakta v Parizu. S predsednikom Nehrujem bo imel važne razgovore o razorožitvi, v New Delhiju pa se bo verjetno neuradno srečal tudi s predsednikom indonezijske republike Sukarnom, ki se bo mudil v Indiji istočasno kot Macmillan.

JEAN CASSOU V BEOGRADU

Beograd, 4. jan. (Tanjug) Danes je prisel v Beograd francoski književnik in ravnatelj muzeja moderne umetnosti v Parizu Jean Cassou. Francoski književnik bo ostal v Jugoslaviji štiri dni in bo gost komisije za kulturne zveze s tujino. Udeležil se bo tudi otvoritve razstave francoskega slikarstva v Beogradu.

Na zemunskem letališču so Jana Cassouja sprejeli predsednik komisije za kulturne zveze s tujino Marko Ristič in zastopnik komisije. Po prihodu je Jean Cassou izjavil, da je zelo vesel, ker bo spet lahko videl svoje jugoslovanske prijatelje ter napredek in preobrazbo, ki jo je dosegla Jugoslavija v zadnjih letih. Med bivanjem v vaši državi bom navezal stike tudi z jugoslovanskimi umetniki, saj imamo v načrtu, da bomo v muzeju modernih umetnosti v Parizu letos priredili razstavo sodobne jugoslovanske likovne umetnosti, je dejal Jean Cassou in izrazil željo prirediteljev, da bi na razstavi prišlo do izražanja najbolj izrazite oblike vseh likovnih smeri v Jugoslaviji.

Jean Cassou bo obiskal tudi Zagreb in Ljubljano. Govorec o razstavi, ki se bo začela 7. januarja v umetniškem

paviljonu na Malem Kalemegdanu, je Cassou dejal, da bo prerez skozi panoramo francoskega slikarstva v zadnjih 50 letih, od Bonnarda in Mattissa mimo predstavnikov vseh šol, ki so prišle do izražaja v Parizu od začetka tega stoletja, pa do abstraktnega slikarstva. Razstava sodobne francoske umetnosti naj pokaže raznovrstnost likovnih struj, v čemer je po Cassoujevih besedah glavno bistvo pariških šol.

Romunija se pripravila na volitve

Bukarešta, 4. jan. (Tanjug). — V vsej Romuniji so se začele pripravbe za volitve novih krajevnih organov oblasti — narodne svete, ki bodo 2. marca. Po vsej državi ustanovljajo odbore ljudsko — demokratične fronte, ki bo vodila volilno propagando ter predlagala kandidata za narodne svete. Naloga odborov ljudsko-demokratične fronte je, da pripravijo vse potrebno za te volitve.

TELEGRAMI

CHICAGO — Namestnik ravnatelja ameriškega programa za teledirigirane izstrelke general Barclay je povedal, da bodo imele ameriške sile v Evropi na pomlad balistične projektilne sile 2400 kilometrov. Med njimi bodo tudi projektili »Jupiter«.

DZAKARTA — Zastopnik indonezijske vlade je povedal, da bo predsednik republike Sukarno v ponedeljek odpotoval na državni obisk v Indijo.

PRAGA — Predsednik odbora za gospodarski razvoj Srbije Hasan Džabra je prisel z delegacijo v Prago na razgovore o gospodarskem sodelovanju Srbije s Češkoslovaško.

DZAKARTA — Indonezijski veleposlanik v Avstraliji Hilmi je izjavil, da trgovske zveze med Indonezijo in Avstralijo zaradi spora Indonezije z Nizozemsko ne bodo trpele. Indonezija se trudi, da bi povečala svojo trgovino z Avstralijo, je dodal.

Oh roba

Še en upor

General Marcos Perez Jimenez, 43-letni diktator Venezuele, ki si je konec decembra na volitvah podaljšal mandat do doba za nadaljnjih pet let, je moral že na novo leto streliti nov upor v armadi. Uprlo se je nekaj oficirjev v Maracayu in Los Tequesu. Upor je baje že zatrt in nad njim se nihče več ne razburja, razen tistih, ki bodo zanj plačali z glavo ali kako drugače. Take reči so v državah Srednje in Južne Amerike tako rekoč na dnevnem redu. Jimenez pa je tudi strokovnjak pri zatiranju uporov in je verjetno pripravljen zatreti še katerega med svojim petletnim predsednikovanjem, ki pa se bo po izteku roka nadaljevalo, če bog da, če bo to odvisno od Jimenezove, če bodo Američani voljni in če bo nafta še zmerom tako veselo brizgala iz zemlje. In vsa znamenja kažejo, da bo.

Venezuela je v ameriških očeh izredno važna po sušniški afiri. In Venezuela je to znanje upanje opravičila. Po letu 1950 se je proizvodnja nafte skoraj podvojila in znaša zdaj 2 milijona 700.000 sodčkov na dan. Nove vrline se pojavljajo kar čez noč in strokovnjaki računajo, da se bo proizvodnja povečala za nadaljnjih 85 odstotkov do leta 1966. Na leto izvozi Venezuela za dve milijardi dolarjev nafte, letni narodni dohodek pa je dosegel skoraj šest milijard dolarjev. Razumljivo je, da se plačata državi tega bogastva in z njim razpolagati.

Američani so zadovoljni s sedanjim stanjem. Demokracija v deželi res nekoliko šepa, toda zato ni motenj pri vrtnanju nafte. Podoben položaj bi našli tudi v drugih državah Latinske Amerike, posebno na Kubi, kjer ljudje spravičajo, zakaj Američani ne pomagajo vrči osvojenega Batista. — Odgovor se navadno glasi, da se ZDA nečesto mešavati v notranje zadeve držav Latinske Amerike. Ko domačini s prstom pokažejo na Guatemala, Američani skomignijo z rameni. Razen nekaterih intelektualcev, ki tako in tako zme-



rom delajo zgago, so vsi prizadeti zadovoljni z »mirnim stanjem« ko posel cvete in so dobički veliki. Vmešavanje pride v poštev takrat, kadar se pojavi skomunistična nevarnost, to je takrat, kadar so v nevarnosti interesi in dobički velikih ameriških družb.

Zato je general Marcos Perez Jimenez lahko gotov, da bo nemoteno vladal, če ga slučajno ne zadene kap ali atentatorjeva krogla.

Kljub temu, da vlada izdaja precej denarja za videz mogočnega javna dela, večina prebivalcev živi še zelo primitivno. Samo 5,4 odstotka proračuna je namenjen šolstvu in prosveti, čeprav je Jimenez dal sezidati v Caracasu, glavnem mestu Venezuele, ogromno univerzo v modernem slogu. Toda če se študentje le malo zganijo, policija univerzo zapre. Menja nikjer drugje na svetu ni univerza obdana z jekleno žico in ne vstopajo študentje v univerzo skozi vrata, pri katerih streljajo agenti varnostne policije!

Osvoboditelj Venezuele, Kolumbijski in Perija izpod španskega jarma Simon Bolivar, ki je po nekakšni železni logiki južnoameriških razmer in razvoja sam postal diktator, je lmenoval svojo rodno deželo Venezuelo — kasarno. Takrat še ni bilo nafte, toda neverjetno kako globoko je vkoreninjena v deželah Latinske Amerike tradicija vojaških funt in profinjnih, diktatorjev in protidiktatorjev, ki niso nič boljji od svojih prednikov. Morda je bilo to neizogibno v preteklosti, toda v Braziliji in Argentini so se pojavila znamenja, ki kažejo na nove čase. Ko bodo države Latinske Amerike dobile lastno industrijo in s tem hrbenice, se utegne to politično vulkansko ozemlje pomiriti. Morda bo v zraku manj sbojevitosti, a zato več humanosti in socialne pravičnosti. Bip

Iz tujine nam poročajo

Buehnen der Stadt Koeln, kakor se uradno imenuje gledališče v Koelnu, razpolaga s tremi hišami. Novozgrajeno gledališče, »Grosses Haus«, nosi sedveda težino programa s kakšnimi 10 opernimi in 3-5 dramskimi premierami. »Kammerspiele«, mi bi rekli komorno gledališče, je mnogo manjše in nudi prostora približno 360 gledalcev. Zadnjih 10 let je to gledališče nudilo stroho večini dramskih predstav, od katerih so nekatere bile pri publikji zelo uspešne. Tako je bil Molièrov »Tartuffe« na sporedu kar osem sezon zaporedoma in je doživel 130 predstav. Druga po številu predstav je Johna Patricka komedija »Cajnica«, ki se že štiri sezone »drži« in je doslej dožvela 88 predstav. Sledi Tennessee Williams s svojim »Tramvajem poželenje« in 75 predstavami v šestih sezonah.

Poleg dramskih sta v »Kammerspiele« letno tudi 2-3 operni predstavi. Pri operah pa so se, poleg redkih klasičnih, kot je »Seviljski brivec« ali »Beg iz seraja«, omejili na nemške in tuje novitete, ki (verjetno) niso preveč zahtevne. Drugače si tudi ne moremo razlagati dejstva, da so nekatere operne predstave dožvele v celem dveh predstavi (n. pr. opera »Kain« Schmidtmanna, »Podeželski zdravnik« Henzeja). Zanimivo pa je, da je tudi znani balet Igorja Stravinskega »Vojakova zgodba« dožvela podobno usodo — štiri predstave.

In končno, tretja hiša je predstavo Samuela Becketta drame »Fin de Partie«, nas je bilo v auditoriju morda petdeset. Predstave, ki so zdaj v »Veliki hiši«, so do dograditve tega gledališča bile v avli univerze. Tudi tam so nekateri avtorji in skladatelji doživeli lep uspeh. Carl Zuckmayer je izmed dramatikov zabeležil daleč največji uspeh, in sicer 82 predstav v petih sezonah. To pa s svojjo znano dramo »Des Teufels General«, ki predstavo Samuela Becketta drame »Fin de Partie«, nas je bilo v auditoriju morda petdeset.

Tu opazimo, da sta Mozart in Beethoven najbolj priljubljeni. »Figarova svatba« že dvajset sezono čaka s programom in je, s 122 predstavami na drugem mestu za prav tako Mozartovo »Carobno piščalco«. Ta je na programu nenehno že od leta 1945 in je, s 123 predstavami, povojni v Koelnu največkrat izvajana opera. Sledi »Fidelio« s 116 predstavami in šele nato Puccini z »Madame Butterfly«, ki je dožvela 101 predstavo.

Operni repertoar obsega, razumljivo, v glavnem klasična operna dela, katerim se pridružujeta le Stravinski s »The Rake's Progress« in Poulenc z »Razgovori Karmeličanke«, pripravljal pa Britnove opere.

zato ogibala množičnih prizorov. Tudi tam, kjer bi ti bliji zaželeni in potrebni, se jim je zgledila in jih spretno nadomestila z živahnimi baletnimi točkami solistov. Sedaj pa bo že čas, da opravimo naslov članka. Pri vseh predstavah, bodisi dramskih, opernih ali baletnih, je opaziti težnjo po poenostavitvi in stilizaciji scene in kostumov. Samo po sebi je to sicer hvalevredno, treba pa je najti neke meje. To, kar si je režiser Friedrich Siems dovolil s Schakespeareom in njegovim »Hamletom«, pa že močno prekoračuje to mejo. Poenostavitve scene je pri Shakespeareu nujna zaradi številnih, hitro se menjajočih prizorov. Tega smo videli v »Hamletu«, ki je bil nujen zaradi številnih, hitro se menjajočih prizorov. Tudi tam, kjer bi ti bliji zaželeni in potrebni, se jim je zgledila in jih spretno nadomestila z živahnimi baletnimi točkami solistov.

Hamlet v dežnem plašču



Novoletno voščilo kiparja Stojana Batiča

»The Turn of the Screws«, ki je šele pred nedavnim v Berlinu doživela svojo nemško premiero. Treba pa je ugotoviti, da gledališče ne razpolaga z dovolj dobrimi pevskimi kadrom, zato si skušajo pomagati s številnimi gostovanji. Kot je bilo slišati, je predvideno tudi gostovanje Miroslava Cingaloviča iz Beograda, in sicer v vlogi Borisa Godunova. Sicer pa imamo Judoslavov kar stalnega predstavnik v ansamblu. To je mlada beogradska baletka Ivanka Mikić, ki se je letos prvič predstavila občinstvu in žela že obilo uspeha in pohval. Posebno se je izkazala v solo točkah pri »Labodjem jezeru«, kjer je za svoje tehnično dovršeno igranje, polno mladostnega žara, bila čisto kar med izvajanjem nagrajena s ploskanjem.

Pri predstavi »Labodjega jezera« je bilo videti, da se Lisa Kretschmar, ki je balet postavila na oder, zaveda, kakšne plesalce ima na razpolago in se je

»Seveda gre pri takih »opremil« tudi dobra igra mimo nas. Kljub temu pa je vredno omeniti Ofelijo Elfride Irral, ki je svojo vlogo podala s čudovito prisrčnostjo, višek pa je dosegla v prizoru blaznosti. Romuald Perikny ni bil Hamlet, ki si je kot življenjsko nalogo zadal maščevanje očeta in podredil vsa svoja čustva in osebo temu smotru, ampak blazirani mladenič, ki teka sem ter tja po odru in no ve, kaj bi s seboj počel.

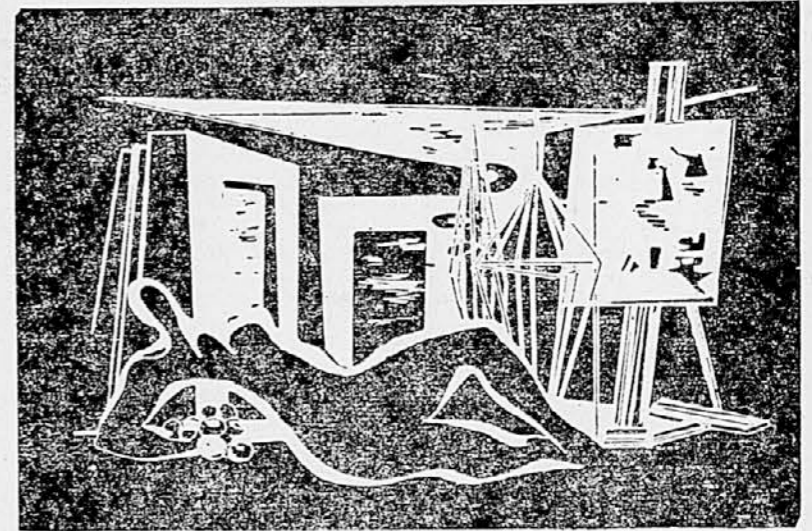
Ta predstava, čeprav je bila ena izmed štirih odprtih premier, ni neuspela. Sicer pa razpolaga gledališče z nekaterimi zelo dobrimi igralci, med katere je šteti tudi našega znanca s filma Reneja Deltgena, žal pa ni bilo priložnosti, da bi si ogledali tudi kako drugo dramsko predstavo. Martin Znidaršič

PREMIERA V MARIBORU

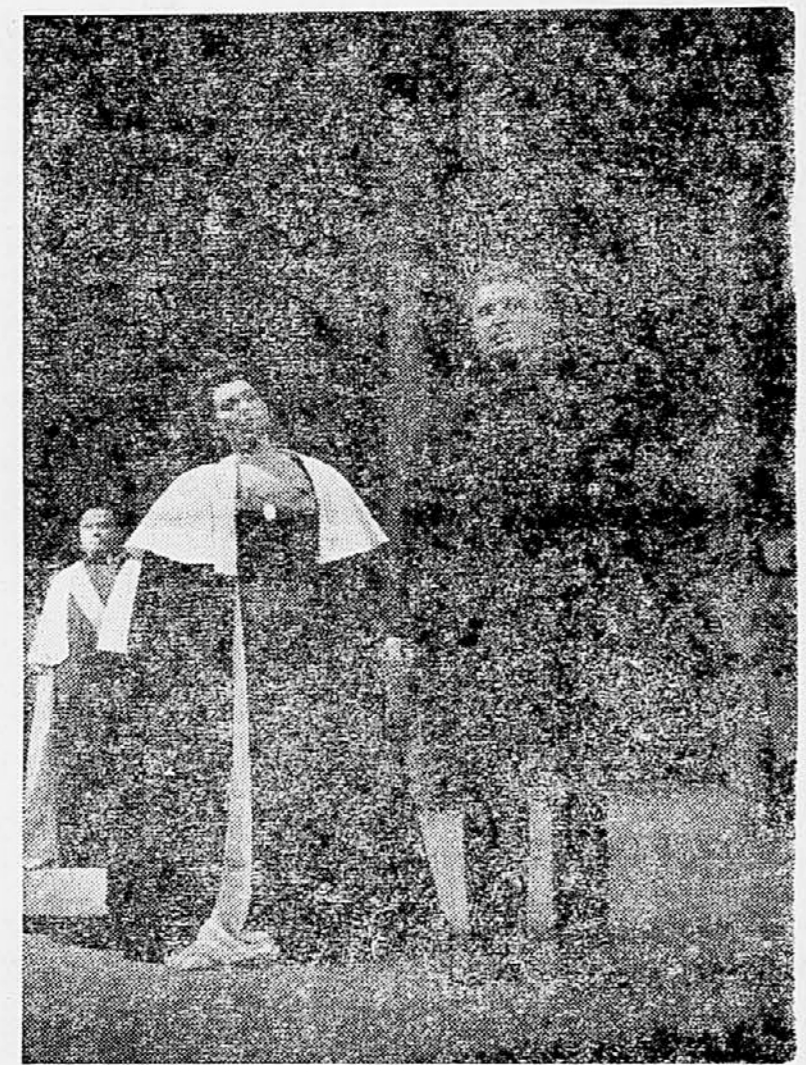
Glasbeno vodstvo je imel Cipci, ki je kakor navadno vodil čvrsto in čutečo svoj orkester. V reprihaz bo dirigiral tudi Komar. Številne baletne nastope je koreografiral Iveljeva.

Babico je s prijetno rutino govorila Slavka Gorinskova in tudi pela, kakor pred nekaj desetletji, ko je večkrat nastopila kot pevka. Anka je bila sveža, živa in simpatična Pertotova, ki je v mali vlogi dala igri odlično toplo, preprosto, pa tudi temperamentno barvo. Smirmaul je ponovno potrdil svoj talent v vlogi njenega brata, »poba« Jožeta. Za Marico Hojnik, članico zboru, predstavlja vloga Vile Jasne prav lep uspeh. Bila je odsko učinkovita in igralsko popolnoma primerna pojava in je dokazala učinkovitost svojega lepo barvanega glasu. Tudi plesalci so dobro opravili svojo nalogo. Na sporedu so imenovani Pipakolonica (Olga Sulgoj), Cekinček (Nada Klančnik), Gizdalineček (Nada Knežević), Sonce (Hugo Pouh) in Veter (Ivo Leskovec). Za tem »govorečimi« bolj ali manj baletnimi vlogami pa so v učinku komaj zastajale neke bolj ali manj »stih« baletne vloge, ki so lepo pripomogle k uspehu. Tujec, ki bi ga slučaj zanesel v naše kraje in bi videl to predstavo, bi bil gotovo zelo presenečen nad tem, da pri nas včasih vse poje, ne samo zbor, temveč tudi balet in dramski igralci — in da je petje celo dobro. Tako kot je Leskovec kot »Veter« zašel v balet, je imel Samec kot »Bes« — nekakšen hudičar — izrazilo dramsko vlogo in jo je učinkovito rešil. Zeleni Jurij v stranski, a sami po sebi poseščeni epizodi jurjevanja, je bil Colnarič. Poljanjkova scena je bila izrazito »spravljiva« in učinkovita. Popolne harmonije med sceno in kostumi — kot kostumograf je gostovala Alenka Bartlova — ni bilo. Tehnične spremembe scene so si sledile naglo in lepo. Uprizoritve je bila torej po svoje na visku

zastajale neke bolj ali manj »stih« baletne vloge, ki so lepo pripomogle k uspehu. Tujec, ki bi ga slučaj zanesel v naše kraje in bi videl to predstavo, bi bil gotovo zelo presenečen nad tem, da pri nas včasih vse poje, ne samo zbor, temveč tudi balet in dramski igralci — in da je petje celo dobro. Tako kot je Leskovec kot »Veter« zašel v balet, je imel Samec kot »Bes« — nekakšen hudičar — izrazilo dramsko vlogo in jo je učinkovito rešil. Zeleni Jurij v stranski, a sami po sebi poseščeni epizodi jurjevanja, je bil Colnarič. Poljanjkova scena je bila izrazito »spravljiva« in učinkovita. Popolne harmonije med sceno in kostumi — kot kostumograf je gostovala Alenka Bartlova — ni bilo. Tehnične spremembe scene so si sledile naglo in lepo. Uprizoritve je bila torej po svoje na visku



Novoletno voščilo Jakopičevega paviljona



»Studio«, ki ima kakih 200 prostov. Kar velja pri »Kammerspiele« za opero, velja tu za dramo. V glavnem prikazuje eksperimentalna dela, novitete z vsega sveta, za katere se še ne ve, kako bodo »vzglele«, in

je, kot znano, nastala pod vplivom nacističnega divjanja in vsebuje marsikatero bridko na račun nacizma in vseh onih, ki so se mu vdimali. Seveda pa zavzemajo operne predstave večji del programa.

Nekaj kulturnih iz Italije

December 1957: Shakespeare, Racine, D'Annunzio v Milanu; Shakespeare v Trstu; Shakespeare na poskušnji v Genovi; Pirandello v Palermo...!

Milanska publika že protestira proti invaziji klasikov, ki da ogrožajo moderne avtorje...! Res je sicer, da je modernizem prevladal v povojnem času, toda njegove perspektive postajajo z vsakim dnevom bolj omejene in negotove. Po drugi strani pa je prav tako res, da se je kronika, razen v nekaterih častnih izjemah, spremenila v akademiziranje, v neko vrsto popačenega konformizma, pogojenega z naučnostjo, strahom ali suhim socialnim shematizmom, v katerem so

duhovne vrednote človeka zanemarejene kot nepotrebne duhovna nadstavba. Publika išče zato, utrujena od nekulturne polemike, naperjene proti vsem duhovnim vrednotam, v klasicizmu celovit svet, v katerem govorijo umetnost in psihologija, religija in politika, poezija in humanizem, občutek in razum, v jeziku, ki je sicer zastarel, ki pa je morda prav zato potreben in zaželen. S takim razmišljanjem uvaža kulturni urednik revije »Italgug« (mesečnik o gospodarskih in kulturnih dogodkih v Jugoslaviji in Italiji) svoje bralce v novo sezono v milanskih hramih Talije.

Bizari, Silverio Blas, Augusto Mastroroti. Sprehod po Tallinem kraljestvu v Milanu ne bi bil popoln, če ne bi omenili, da bodo v kratkem poleg »Teatro San' Erasmo« odprli še eno gledališče z odrom v sredini. Pobudo sta dala Carlo Lari in Lida Ferro, ki sta se v Italiji prva začela zanimati za gledališče »en rond«. Gledališče se bo s shakespearejskim pri-vokom imenovalo »Teatro del Globo«.

V Rimu so te dni na italijnsko-švicarsko pobudo ustanovili Federazione europea per il folklore (evropska federacija za folklor). Federacija bo prihodnje leto priredila pri

Pri predstavi so bili navzoči filmski producent Malenotti, režiser Gillo Pontecorvo, direktor »Triglav filma« Branimir Tuma, Alida Valli in drugi gostje. Vsi so se o filmu zelo laskavo izrazili in smatrajo, da je uspel. 19. decembra so se v Rimu po desetdnevni razgovorih predstavili »De Laurentis filma« in predstavnik »Bosna filma« v vseh podrobnostih sporazumeli o koprodukcij-skem snemanju filma »Stotnikova hči«. Osnova za scenarij je istoimenska Puškinova povest. Prve kadre bodo posneli že konec januarja. Rim, konec decembra. Miran Suštar

zahtevnosti za take spevoigre, muzikalično vodstvo suvereno, režija brez dvoma zelo dobra. Ostalo je bilo prepričano ljubeznivosti, gibkosti in prisrčnosti nastopajočih. Res pa je, dramsko te igre ne moremo jemati čisto resno. Osnovna ideja je sicer lepa, bolj alegorijska kakor simbol. Konflikt sploh ni oblikovan dramsko izrazito, dramske napačnosti ni, simboli ostaja neke, dramsko dogajanje pa drugje. Marsičesa ne doživljamo, temveč si moramo le zamisljati, da se je zgodilo. V vsej zasnovi je nekaj, kar močno spominja na romantične igre, pa tudi na čitalniški stil: treba se je odredi dramski tehniki zaradi hvalevredne ideje. Igrice tako ne moremo vrednotiti kot novo korak v mladinski odskri literaturi. Vendar pa je vrst mladinske spevoigre pri nas nekaj zelo redkega in zasluži vso pozornost. Prijetna, čeprav ne originalna glasba, tehnično lepa podoba in brez dvoma toplo podajanje igre so močne vrednote, ki jih ne gre omalovaževati. Igra bo verjetno beležila še precej uspehov. Branko Budolf

NOVO V STARIH FRESKAH

Kdo bi si mislil, da znajo biti muzealci tako živahni, ne samo pri razgovoru in štici, ampak tudi pri obravnavanju starih fresk! V kranjskem muzeju smo se ustavili sredi gorjenskega prehoda, na katerem je kustos Angelos Baš nabiral zadnje podatke za svojo disertacijo o slovenskih srednjeveških nošah.

stare posvetne noše, hišno opremo in jedilni pribor. Le žal da ti dve dragoceni srednjeveški freski, ki ju hodijo ogledovat številni tujci, propadata pod zeleno plesnijo. Zadnji čas bi bil, da te stare umetnine zaščitimo, hkrati pa tudi ne bi bilo nič narobe, če bi prestavili leseno drvarnico, ki jo je nedavno postavil cerkvenik na parobiku, od koder bi bil sicer krassen razgled na triglavsko pogorje.

V Kranju sem v muzejskih prostorih hkrati naletel kar na dve zanimivi razstavi — spodaj je razstavljaj akademski kipar Janez Lenak, zgoraj pa ju kustos Nace Sumi razgrnil v pogled v arhitekturo baročnega starobarstva po gorjenskih cerkvah. Obe razstavi sta s širokim zanimanjem občinstva potrdili dejstvo, ki se sliši skoraj senzacionalno, namreč da je kranjski muzej eden najbolj obiskanih muzejev v državi. V preteklem letu so imele čez 100.000 obiskovalcev.

Sicer pa smo študijski izlet začeli v Bodešah pri Ribnem. Ljubeznovo leži stara cerkva na zelenem pobočju. V njej je lepo poslikan kranjski presbiterij iz XV. in XVI. stoletja, na zunanji strani pa dve veliki freski, od katerih zadnja prav posebej prikazuje

nih del pokojnega mojstra Jožeta Plečnika. Veliko tepega ostaja ob strani, če se človek povsem slučajno včasih ne spusti na navidez zaprašene muzejske izlebe.



Novoletno voščilo Narodne galerije

Po Coriolanu bo milanski »Piccolo teatro« uprizoril Paola Ferrarija »Goldoni« in 16 novih komedij, dalje Bertolda Brechta »Dobri človek iz Sečuana« z Valentino Fortunato v glavni vlogi. Na repertoarju je tudi »Papirnatih hrib«, novo delo Guida Rocca, ki ga bo režiral Strechler.

V režiji Virginia Peuchera bo »Piccolo teatro« uprizoril komedijo Eduarda de Filippa »De Pretore Vincenzo«, na dvorišču »Castello Sforzesco« (građ družine Sforza) pa se bo po dolgi odsotnosti zopet pojavil na milanskih deskah Alessandro Manzoni: »Graf Carmagnola«.

Gledališče »Teatro San' Erasmo« v Milanu ima na repertoarju: »Zvestoba križu«. Calderona della Barca ter skrajšano verzijo (Max Brod) Kafkinega »Dvorca«. V glavnih vlogah: Diana Torrieri in Raoul Grassili. »Teatro del Convengo« pod uspešnim vodstvom Enza Ferrarija se bo predvajal milanski publikli z »Ognjem v oestski« Clotilde Masci. Na repertoarju sledi: Leonardo Borghese: »Zinjenje, smrt in doživljanje Harlenika; Cursio Malaparte: »Olrog Marcela Prousta; Alberto Moravia: »Ne oddalj se; Massimo Biazzi: »Angelski meč« in Pino Dardi: »Pevec bo pel v dolini«. Skratka, izključno nova italijanska dela. Na istih deskah bodo v letošnji sezoni zastopani naslednji tujci: Graham Green: »Kolibri za orodje; Steinbeck: »Misi in ljudje; Alfred de Musset: »Kaj sanjarijo dekleta«. Glavne vloge imajo: Martina Bertl, Luciano Alberici, Carla



Novoletno voščilo Narodne in univerzitetne knjižnice

vi festival evropske folklore. Upajmo, da v Jugoslaviji, ki je tako bogata s folkloro, te kulturne manifestacije ne bomo prezrili!

Februarja letošnjega leta bo Slovenski ojekt zopet gostoval v Italiji. V nasprotju z lanskim gostovanjem v manjših mestih in manjših dvoranah, ki pa je izredno dobro uspelo, se bo letošnje leto slovenska pesem predstavila italijanski publikli v glavnih mestih in, kakor pravijo, v dvoranah prve kategorije. Prav tako februarja pa se bo zagrebško »Kolo« predstavilo milanski publikli.

Fred nekaj dnevi so v privatni dvorani predvajali italijansko-francosko-jugoslovanski film »La grande strada azzurra«, ki so ga v Poreču in Portorožu snemali ekipe »Melodi filma« in »Triglav filma«. Osnova za scenarij je Franca Solinas roman »Squarcio«, ki obravnava trdo življenje ribičev.

Kratke iz Zagreba

MUZEJ ZA KNJIŽEVNOST V ZAGREBU je nov načrt Jugoslovanske akademije znanosti in umetnosti oziroma Inštituta za književnost JAZIU. Osnutek tega muzeja je že uresničen: v stari »Dvorani« v Opatički ulici, kjer so bili nekdanji prostori Akademije, so pred Novim letom odprli Muzej za književnost s posameznimi sobami književnikov Matoša, Nazora in Gorana Kovačiča. Poleg natisnjenih del lahko obiskovalci vidijo v muzeju drobne osobne predmete omenjenih književnikov, njihove fotografije, rokopise in različne dokumente. Šest posebnih vitrin pa posreduje obiskovalcem dokumente šestih najznačilnejših predstavnikov hrvaške književnosti iz sredine 19. stol.: Stanka Vraza, Petra Preradovića, Augusta Senec, Ante Kovačiča, Dinka Simunovića in Vlad-

mira Vidriča. Prvi uresničen načrt Muzeja za književnost so popolnoma uspešni: ter so dali pobudo in pogoje za nadaljnji razvoj te redke, a pomembne institucije. MAPA GRAFIKE zagrebškega grafika Alberta Kinerta, predsednika Zdrženja likovnih umetnikov Hrvatske, je bila te dni natisnjena. V knjigarnah pa je ne bo mogoče kupiti, ker je bila vsa naklada že vnaprej rezervirana in razprodana, kar je velika novost za naše razmere. GRSKI TENORIST HELIOTIS ki je pred kratkim gostoval v Zagrebu v Traviati, bo v letošnji sezoni stalni gost zagrebške Opere. Nastopil bo tudi na dubrovaških Poltinih igrah v sklopu ansambla zagrebške Opere. M. B.

Dve vdovi sta bili sestri: prva je bila Penelopa, ki je denar ni pomenil nič, druga pa je bila Lyra, ki ji je denar pomenil vse. Potemtakem sta ga obe potrebovali v velikih množinah. Ko sta še v mladih letih pokopavali vsaka svojega zapravilivega soproga, sta se vrnili na Murray Hill v očetovo domačijo z olajšanjem, kot so sumili, zakaj stari Theodore Hood je imel precej pod palcem in do hčera je bil zmeraj velikodušen. Kmalu potem ko sta Penelopa in Lyra spet prišli do svojih dekliških postelj, pa si je Theodore Hood izbral drugo ženo, vzvišeno damo, ki je bila zelo trdnega značaja. V strahu sta ji sestri napovedali vojno, ki se ji je nemudoma pridružila njuna mačeha. Stari Theodore, ki se je znašel v križnem ognju, si je želel samo miru. Naposled je umrl in prepustil gospodinjstvo izključno trem vdovam.

Nekega večera kmalu po očetovi smrti je poklical služabnik zajetno Penelopo in sloko Lyro v Hoodov salon. Tam je že čakal gospod Strake, družinski odvetnik.

Se navadne izjave gospoda Strake so zvenele kot razsodba iz ust sodnika. Ko pa je tisti večer izgovoril besede »Ali bi sedeli?«, je bil njegov glas tako zlovesč, kot da gre za zločin, kazniv s smrtjo. Obe dami sta se spogledali in nista hoteli sedeti.

Cez nekaj hipov so zavrhila vrata v viktorijanski steni in vstopila je Sara Hood, naslonjena na roko dr. Benedicta, družinskega zdravnika.

Gospa Hoodova je nekam zantelljivo motrila svoji dve pastorki in glava se ji je rahlo tresla. Nato je spregovorila: »Dr. Benedict in gospod Strake bosta vsak povedala svoje, potem bom pa jaz govorila.«

»Prejšnji teden,« je povzel dr. Benedict, »je prišla vaša mačeha v mojo ordinacijo na polletni pregled. Kot po navadi sem jo natanko preiskal. Če upoštevam njeno starost, moram reči, da je izredno trdnega zdravja. Toda že takoj naslednjega dne je zbolela. Prvič — mimogrede povedano — v osemih letih. Takrat sem mislil, da gre za kakšno črevesno infekcijo, toda gospa Hoodova je napravila precej drugačno diagnozo. Imel sem jo za fantastično. Toda vztrajala je, naj naredim nekaj poskusov, in prav je imela. Nekdo jo je zastrupil.«

Polna Penelopina lica so počasi pordeela, suha Lyrina lica pa pobledela.

»Prav gotovo,« je nadaljeval dr. Benedict in strmel v točko, ki je bila natanko v sredini med obema sestrama, »boste razumeli, da bom odslej vsak dan preiskoval vašo mačeho.«

»Gospod Strake,« je dejala stara gospa Hoodova z nasmehom.

»Po očetovi oporoki,« je rekel dejal Strake, ki je tudi strmel nekam med obe sestri, »sprejemata obe majhen znesek od dohodkov zapuščinske mase. Glavni del dohodkov bo prejemala vaša mačeha, dokler bo živa. Po njeni smrti pa bosta podedovali kakva dva milijona dolarjev, vsaka polovico. Z drugimi besedami, vidite sta edini osebi na svetu, ki bi imeli korist od mačehine smrti. Kot sem že povedal gospe Hoodovi in dr. Benedictu — če vaju že ni opozorila vajina izredna sreča, da se vama je ta podli poskus umora izjalovil — da se bom do konca svojega življenja trudil, da bi vaju zadela vsa teža zakonske kazni. Pravzaprav sem svetloval, naj takoj pokličete policijo.«

»Pokličite jo zdaj!« je zavpila Penelopa. Lyra je molčala.

»Lahko bi jo zdaj poklicala, Penny,« je odvrnila gospa Hoodova z istim rahlim smehljajem na ustnicah, »toda obe sta zelo prebrisani in morda to ne bi nič pomagalo. Najbolj varna bi bila, ko bi vaju vrgla iz te hiše. Zal mi oporoka vajnega očeta tega ne dovoljuje. O, razumem, da bi se me radi čimprej odkrižali. Zelite si razkošja, ki ga moj preprosti način življenja ne zadovoljuje. Obe bi se radi spet poročili in z denarjem bi si lahko kupili drugega moža.« Starica se je nagmala nekoliko naprej.

»Toda slaba novica imam za vaju. Matji mi je umrla v devetindesetletnem letu, oče pa je učkal sto tri leta. Dr. Benedict mi zatrjuje, da lahko živim še kakih trideset let in trdno sem odločena to tudi storiti.« S težavo

Tri vdove



se postavila na noge in se še vedno smehljala. »Pravzaprav se mislim zavarovati, da bom še živela,« je dejala in odšla iz sobe.

Natanko teden dni pozneje je Ellery sedel ob veliki stariški postelji gospe Hoodove pod zaskrbjenimi pogledi dr. Benedicta in odvetnika Strake.

»Spet jo je bil nekdo zastrupil. Na srečo je dr. Benedict se o pravem času posegel vmes.«

Ellery se je sklonil nad starico, ki je bila bolj podobna ometu kot človeku. »Govorili ste o tem, da se mislite zavarovati, gospa Hoodova...«

»Rečem vam,« je zašepetala, »da je nemogoče.«

»In vendar,« je vedro dejal Ellery, »je nekdo to storil. Najbolje bo, če povzameva. Okna ste dali zamrežiti, vrata pa opremili z novo ključavnico in edini ključ ste vselej imeli pri sebi. Sami ste si kupovali hrano. Sami ste kuhali v tej sobi in sami jedli. Očitno je torej, da strupa ni bilo mogoče primesti hrani prej, med kuhanjem ali po kuhanju. Povedali ste mi tudi, da ste kupili nove krožnike, da ste jih spravili tukaj in da ste jih samo v pomivalni. Potemtakem tudi ni mogoče, da bi kdo zastrupil kuhinjsko posodo, porcelan, steklenino ali pribor, ki ste ga uporabljali pri jedi. Kako je bil torej primestan strup?«

»Saj to je tisto!« je zavpil dr. Benedict. »Da, da, gospod Queen,« je zamrmral gospod Strake, »in zato sem si mislil — in dr. Benedict se je strinjil — da je ta zadeva bolj primerna za vas kot za policijo.«

»No, zadeve, ki so zame primerne, so zmeraj preproste,« je odvrnil Ellery, »če jim človek pride do dna. Gospa, rad bi vam zastavil mnogo vprašanj. Lahko, doktor?«

Dr. Benedict je potipal starico za zapestje in prikimal. Ellery je začel. Odgovarjala mu je šepetaje, a z veliko gotovostjo. Vprašanja so se vrstila drugo za drugim. Ellery je spraševal vse, česar se je le mogel domisliti, in naposled je še napenjal možgane, da bi se spomnil še kakega vprašanja.

Na koncu se je zahvalil gospe Hoodovi, jo potrepljal

po noči in odšel z dr. Benedictom in odvetnikom Strakom iz sobe.

»Kakšna je vaša diagnoza?« je vprašal dr. Benedict.

»Vaša razsodba,« je nestrpno dejal Strake.

»Gospoda,« je dejal Ellery, »ko sem izločil pitno vodo, ker sem preiskal cevi in pipe v njeni kopalnici, in ugotovil, da so popolnoma v redu, sem izključil zadnjo možnost.«

»In vendar je prešla strup skozi usta,« je rekel dejal dr. Benedict. »To sem ugotovil in to so mi potrdili tudi drugi zdravilniki.«

»Če to drži, doktor,« je dejal Ellery, »ostane samo še ena razlaga.«

»Katera?«

»Gospa Hoodova se sama zastrupila. Ko bi bili na vašem mestu, bi poklical psihiatra. Zbogom!«

Deset dni pozneje je bil Ellery Queen spet v spalnici Sare Hoodove. Starica je bila mrtva. Podlegla je tretji zastrupitvi.

Ko je bil Ellery o tem obveščen, je nemudoma dejal očetu, inšpektorju Queenu, »samomor.«

Pa ni bil samomor. Policijskim izvedencem se kljub najbolj natančni preiskavi in vsem sredstvom kriminološke znanosti ni posrečilo odkriti nobenega sledu po strupu, ali posodo, v kateri je bil strup, ali kak drug izvor strupa v spalnici in kopalnici gospe Hoodove. Ellery je z zenteljivim nasmehom sam preiskal prostore. Nasmeih je izgubil. Nič ni našel, kar bi se križalo s prejšnjim pričevanjem starke ali z ugotovitvami izvedencev. Zaslišal je služinčad. Z netušljivo doslednostjo je preiskal Penelopo, ki je kar naprej jokala, in Lyro, ki se je zadržala nanj. Naposled je odšel.

To je bil takšen problem, ki ga Elleryjev miselni aparat kljub ugovorjanju telesa ni mogel pustiti pri miru. Dva dni je razmišljal, ne da bi jedel in spal, in nenehno stopal po stanovanju sem int ja. V začetku tretjega dne ga je oče prijel za roko in ga s silo spravil v posteljo.

»Saj sem si mislil,« je dejal inšpektor. »Vročino imaa. Kaj te boli, sin?«

»Vse me boli,« je mrmral Ellery. Vdaj se je in se podvrgel aspirinom, vrčnik z ledom in zrezku, ki je bil rahlo pečen v maslu. Ko je pospravil pol zrezka, je nenadoma zarjul kot blaznež in planil na telefon. »Gospod Strake? Ellery Queen! Takoj me počakajte v Hoodovi hiši! Da — obvestite dr. Benedicta! — Da, zdaj vem, kako je bila gospa Hoodova zastrupljena!«

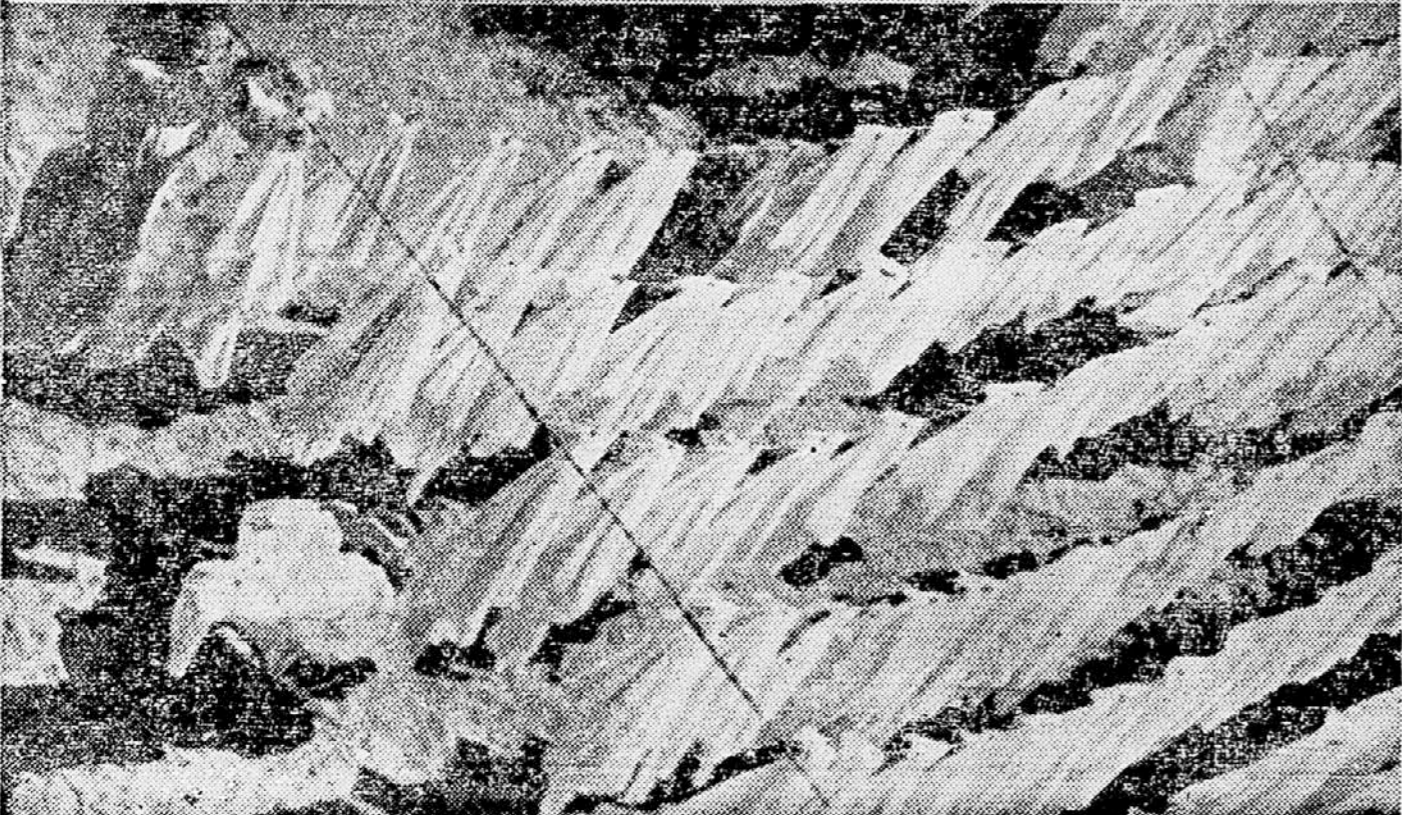
In ko so se vsi zbrali v mrnem zavetju Hoodovega salona, je Ellery izbulil oči v zajetno Penelopo in sloko Lyro in hripavo vprašal: »Katera izmed vaju pa se misli poročiti z dr. Benedictom?«

In nato je pripomnil: »O, seveda, drugače ne more biti. Samo Penelopa in Lyra imata koristi od mačehine smrti, toda edina oseba, ki je lahko fizično zagrešila umor, je dr. Benedict... Ali ste me vprašali kako, doktor?« je vildno vprašal Ellery. »No, zelo preprosto. Gospa Hoodova je imela prvi napad naslednjega dne po polletnem pregledu, ki ste ga izvedli vi, doktor. Nato ste sporočili, da boste vsak dan preiskali gospe Hoodovo. Preden pa zdravnik preišče svojega pacienta, se posluži kaj vsakdanjega sredstva. Trdim, dr. Benedict, je dejal Ellery z nasmehom, »da ste spravili strup v usta gospe Hoodove na istem termometru, s katerim ste ji izmerili temperaturo!«

Ellery Queen



Brez komentarja



Odperta vrata

»Teta takoj pride dol, gospod Nuttel,« je dejala zelo samozavestna, petnajstletna dama, »medtem pa boste morali potrpeti z menoj.«

Framton Nuttel se je trudil, da bi zini nekaj pravega, kar bi laskalo nečakinja, ne da bi pozabili na teto, ki je morala priti. Osebnost je bolj kot kdaj dvomil, če mu bodo ti formalni obiski pri popolnih tujcih kaj prida pomagali pri živčnem zdravljenju, ki naj bi se mu zdaj posvečal.

»Vem, kako bo s teboj,« je dejala sestra, ko se je odpravljala v to podeželsko samoto. »Zakrknil se boš vase in ne boš ogovoril žive duše, živci pa ti bodo še bolj trpeli zaradi melanholiije. Dala ti bom priporočila pisma za vse znanice, ki jih imam tam. Kolikor se spominjam, jih je bilo nekaj kar prijetnih.«

Framton je ugibal, če gospa Sappletonova, dama, ki ji naj bi izročil eno izmed priporočilnih pisem, sodi v to kategorijo prijetnih ljudi.

»Ali poznate dosti ljudi tod okoli?« je vprašala nečakinja, ko je presodila, da je bilo dovolj tihga razgovora med njima.

»Žive duše ne poznam,« je odvrnil Framton. »Veste, moja sestra je pred kakimi štirim leti bivala na župnišču in mi je dala priporočila pisma za nekatere znanice.«

Zadnja izjava je razločno zvenela kot obžalovanje. »Potemtakem moje tete skoraj ne poznate?« je nadaljevala samozavestna mlada dama.

»Vem samo za njeno ime in naslov,« je priznal obiskovalec. Zanimalo ga je, ali je gospa Sappletonova poročena ali je vdova. Nekaj nedoločnega v sobi je spominjalo na moško prebivališče.

»Njena velika tragedija se je zgodila prav pred tremi leti,« je nadaljevalo dekle. »Toda to se je zgodilo po odhodu vaše sestre.«

»Trašedija?« je vprašal Framton. Tragedije so se mu dozdevale nekam nenavadne za ta mirni podeželski kotiček.

»Morda vas zanima, zakaj puščamo tista vrata na stečaj odperta oktobra popoldne,« je dejala nečakinja in pokazala na steklena vrata, ki so se odpirala na vrt.

»Za ta letni čas je kar toplo,« je dejal Framton. »Toda kakšno zvezo imajo vrata s tragedijo?«

»Natanko pred tremi leti je skozi tista steklena vrata odšel za ves dan na lov njen mož,« je dejala nečakinja in pokazala na steklena vrata, ki so se odpirala na vrt.

»Za ta letni čas je kar toplo,« je dejal Framton. »Toda kakšno zvezo imajo vrata s tragedijo?«

opozorila vdala. Trupel niso nikoli našli. To je najbolj strašno pri vsej zadevi. V tem hipu je dekličin glas izgubil svojo samozavest in postal jecljajoč in sočuten. »Uboga teta. Zmeraj misli, da se bodo nekega dne vrnili z malim rjavim prepelčarjem vred, ki se je bil izgubil z njimi, in prikorakali skozi ta visoka steklena vrata, kot je bila njihova navada. Zato stoji odperta vsako popoldne, dokler se popolnoma ne zmračí. Uboga teta, večkrat mi je pripovedovala, kako so šli na lov. Njen soprog je imel bel dežni plašč čez roko, njen najmlajši brat Ronnie pa je prepeval: »Berti, zakaj mi posaa-«

ga na odprta vrata in skozi nje na vrt. Res je bilo nesrečno naključje, da je prišel na obisk prav na obletnico tega tragičnega dogodka.

»Zdravniki so mi soglasno predpisali popoln počitek, nobenih duševnih razburjenj ali kakršnih koli silovitih telesnih naporov,« je oznanil Framton, ki je trpel za precej razširjeno utvardo, da popolni neznanici in slučajni znanci komaj čakajo, da bi zvedeli vse podrobnosti o njegovih boleznih in tegobah, njihovega izvora in zdravljenju. »Glede dietne pa nisó tako soglasni,« je nadaljeval.

»Ne?« je dejala gospa Sappletonova z glasom, ki je v zadnjem hipu zakril zehanje. Nato se je nenadoma zvrnila in postala pozorna — toda ne na Framtonovo pripovedovanje.

»Naposed so prišli je zavpila. »O pravem času za čaj. Ali niso bližni do ušes!«

Framton je spreletel drget. S pogledom, ki naj bi izražal sočutno razumevanje, se je obrnil k nečakinja. Dekle je strmeló skozi vrata s topo grozo v očeh. Framton je začutil mrzel prijem neznanke groze, se naglo obrnil na sedežu in pogledal v isto smer.

V somraku, ki se je vedno bolj gostil, so tri postave stopale po vrtu proti vratom. Vse tri so imele puško pod roko, ena med njimi pa je bila čez ramena pokrita z belim povrnikom. Utrujen rjav prepelčar jim je sledil za petami. Brez šuma so se bližali k vratom. Tam je mlad in hripav glas zapel v mraku: »Cuj, Bertie, zakaj mi poskakujes?«

Framton je divje zagrabil palico in klobuk. Med svojimi brezglavim begom je le bežno opazil večna vrata, pešteni privoz in glavna vrata. Kolesar, ki je privozil po cesti, se je znašel v živi meji, ker se je hotel izogniti trčenju.

»No, pa smo doma, ljubica,« je dejal lastnik belega dežnega plašča, ko je stopil skozi steklena vrata. »Precej smo bližni, toda že skoraj suhi. Kdo pa jo je pobrisal ven, ko smo prihajali?«

»Zelo nenavaden človek,« je dejal lastnik belega dežnega plašča, ko je stopil skozi steklena vrata. »Precej smo bližni, toda že skoraj suhi. Kdo pa jo je pobrisal ven, ko smo prihajali?«

»Zelo nenavaden človek,« je dejal lastnik belega dežnega plašča, ko je stopil skozi steklena vrata. »Precej smo bližni, toda že skoraj suhi. Kdo pa jo je pobrisal ven, ko smo prihajali?«

»Zelo nenavaden človek,« je dejal lastnik belega dežnega plašča, ko je stopil skozi steklena vrata. »Precej smo bližni, toda že skoraj suhi. Kdo pa jo je pobrisal ven, ko smo prihajali?«

»Zelo nenavaden človek,« je dejal lastnik belega dežnega plašča, ko je stopil skozi steklena vrata. »Precej smo bližni, toda že skoraj suhi. Kdo pa jo je pobrisal ven, ko smo prihajali?«

»Zelo nenavaden človek,« je dejal lastnik belega dežnega plašča, ko je stopil skozi steklena vrata. »Precej smo bližni, toda že skoraj suhi. Kdo pa jo je pobrisal ven, ko smo prihajali?«

»Zelo nenavaden človek,« je dejal lastnik belega dežnega plašča, ko je stopil skozi steklena vrata. »Precej smo bližni, toda že skoraj suhi. Kdo pa jo je pobrisal ven, ko smo prihajali?«

»Zelo nenavaden človek,« je dejal lastnik belega dežnega plašča, ko je stopil skozi steklena vrata. »Precej smo bližni, toda že skoraj suhi. Kdo pa jo je pobrisal ven, ko smo prihajali?«

»Sakle H. H. Munro

IZLOŽBA Z IGRAČAMI

Tu je vsega obilo: punčka Meca, podpira Luko pajaca, lisjacek zvit se za usesom čehija, goskici Belki se prijazno smehlja...

Tu je vsega obilo: od tamburice do pokalice, od piščali do sviral. Tu je mala violina, trebušasta mandolina, harmonika na dve vrsti...

Ob izložbi svetili prazno v mrak ustavlja korak deček in misli: Tam, znotraj izložbe ni hudobije, ni tožbe, tam je v prijateljstvu svet ves...

Najolihojca

SNEŽINKA ZVEZDICA

NAPISALA VIDA ČUČEK-PEZDIRJEVA

Starčka Zima se je prebudila iz globokega sna. Takoj je napravila obhod po svojem ledenem gradu nekje nad sivimi oblaki. Prebudila je svoje sinove, same mrzle vetrove in jih nagajala skozi odprta okna.

»Kaj je, moje zlato dete?« »Kje so moje bele sestrice?« »Odsle so na zemljo — moj čas je prišel, Zvezdica!«

»Kaj je, moje zlato dete?« »Kje so moje bele sestrice?« »Odsle so na zemljo — moj čas je prišel, Zvezdica!«

je odprl okno in jo ujel na dlan. »Mama, mama!« je radostno zakričal. »Kako lepa snežinka je priplaval na naše okno!«



DVE PODOBI DEDKA MRAZA. — ZGORNJO JE NARISAL NIKO GORŠIČ IZ LJUBLJANE, SPODNJO PA NAŠA DOBRA PRIJATELJICA IN ZVEŠTA SODELAVKA IVANKA SITAR S TRATE



Naš natečaj Novoletna želja

Ze dolga leta mi je pri srcu, da bi me kdo takole vprašal: »Česa si želiš v novem letu?«

za pet minut. Da bi slišala in spoznala glasove in zvoke prijetne glasbe. To bi bila blaženost zame in plačilo za vse, kar sem pretrpela v hudi boleznih.

varišicami, ki slišijo. Z vsemi se res prav lepo razumem. Z njimi se veselim in šalim, vendar si ne morem predstavljati njihovih glasov, smeha in petja.

V šestem letu starosti sem zbolela za meningitisom in takrat sem popolnoma izgubila sluh. K sreči mi je ostal dar govora in razum.

Gluhi tovariši, ki imajo ostanek sluha, pa tudi denar, si sedaj lahko nabavijo slušni aparat, ki jim omogoča poslušanje govora in glasbe.

Micike Emeršič iz Ljubljane

Zato je moja največja želja in najbolj vroča, da bi v novem letu slišala — vsaj

Sedaj živim v internatu, v družini veselih in srečnih deklet, s katerimi se prav lepo razumem. Obiskujem pa tretji letnik Ekonomske srednje šole v Ljubljani.

Calendar grid with illustrations of children and a rabbit. Includes a list of names and numbers for the calendar.

VODORAVNO: 1. Kratica za severovzhod, 4. vrsta užitnih školjk (množina), kamenice, 9. domača žival, 11. ... želi mladim uganjkarjem uredništvo Najdiholce, 17. nedelaven 18. kratica za Državni sekretariat, 19. debeli ljudje, 22. roka v Srbiji, vrsta cigaret, 24. kemična prvina (znak Ra), 25. 10 gramov, 27. coprat, 29. razkopati, razriti, 30. samo eden, 31. latinski veznik, 32. Sivalna potrebščina, 33. osebni zašček, 34. v denarju izražena vrednost, 35. mamina sestra, 37. igralec na kitaro, 38. majhna kavarna.

Česar ne slišite vsak dan

Najhujši viharji V preteklih dneh je pri nas nekajkrat pošteno vlekla burja, vendar razen razbitih šir hujše škode ni bilo.

bomo razumeli! Ko ta pečinski skakač stopi na gladko skalo, se mehki podplat stisne, ko pa hoče nogo odtrgati, se napravi v razpokih podplata brezračni prostor, da se žival



Sloveno najbližji sorodnik

Ce bi potovali, dragi otroci, po kamenitih puščavah Etiopije, bi se gotovo začudeno ozirali po trojih drobnih, kratkouchih zajcem podobnih živali, ki bi se drzno pogajale s skale na skalo, celo tam, kjer bi odgovarala naša divja koza...

dobesedno prisesa na skalo. Potem ni nič čudnega, da veljajo ti prtilikavci za najdrznejše skakalce v živalskem svetu. In še nekaj vaš bo presenetilo! Naravoslovci so dolgo ugotovili, kam naj prišetejete te male žunake in slednjič le uganili. Po telesnih posebnostih so še najbližje slonom, največjim kopnim živalim! Ce bi jih opazovali pri hoji po ravnih tleh, bi se nam res zdeli malce nerodni, brž ko pa pridejo v skale, se spremenijo v živahne živalce, ki bi jim zaman iskali podobnosti pri rilčastih debeleločkah.

Donava je druga...

Najdaljša evropska reka je seveda Volga — dolga je 3700 kilometrov. Takoj za njo je Donava z 2850 kilometri, ki teče tudi po naši domovini, na tretjem mestu pa je Dnjeper z 2285 kilometri. Tok Donave v Jugoslaviji je dolg 477 kilometrov in je na tretjem mestu za Romunijo, ki ima 712 kilometrov in Nemčijo, ki je ima 586 kilometrov. Izvira v Zahodni Nemčiji na vzhodnih obronkih pogorja Schwarzwald, se izliva v Crno morje in teče skozi osem držav: Nemčijo, Avstrijo, Češkoslovaško, Madžarsko, Jugoslavijo, Bolgarijo, Romunijo in Sovjetsko zvezo.

ASTRONOM PETER PRAZNUJE NOVO LETO

O punčki in mucki

Ko sem se 29. decembra zbudila, mi je mamica rekla, da sem povabljen na novoletno praznovanje v okovno podjetje. Bila sem zelo vesela.

bonov, na sredi pa veliko torto. Bila sem blažena. Domov sem prišla ob dvanajstih. Polovico torte sem pojedla sama, drugo polovico pa sem dala staršem. Pomaranče in bonbone sem razdelila prijateljicam v šoli, mucko sem podarila babici.

Drugo jutro sem se lepo oblekla in odšla z mamico v podjetje. Čez pet minut je prišel Dedek Mraz in nas vse prisrčno pozdravil. Nato je začel klicati deklice in dečke po imenih: »Marjeta Smuc, Metka Lipušček, Marjan Kozin, Slavka Kužnik...«

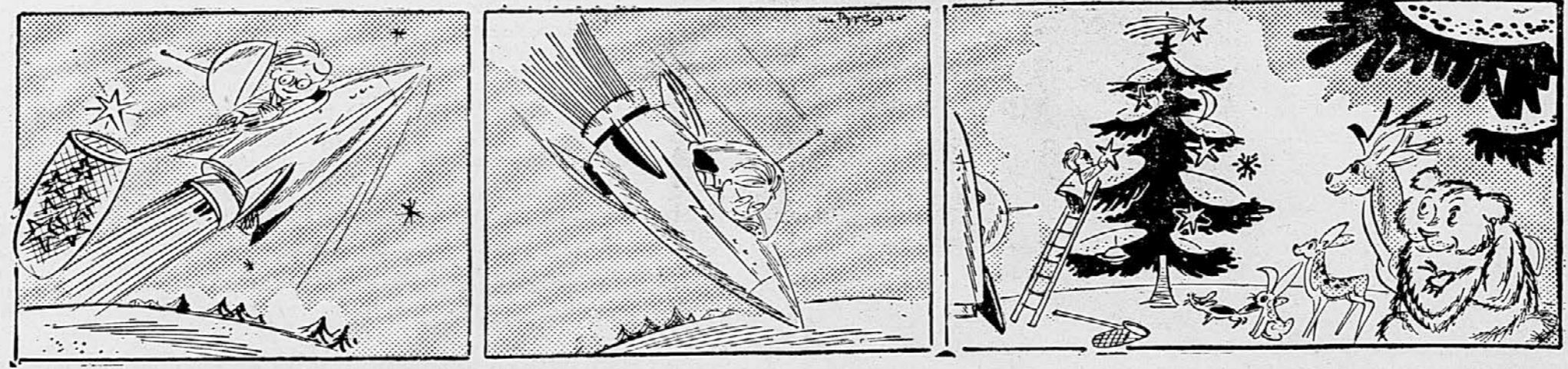
Na punčko sem zelo pazila, a vseno mi je padla na tla in se razbila. To, dragi urednik, sem sanjala dan pred novim letom. V resnici sem pa dobila novo obleko, torte, pomaranče in bonbone.

Ko je poklical moje ime, sem se nenadoma zbla, a vseno sem počasi odšla proti Dedku Mrazu. »Deklica, kako je pa tebi ime?« Ko sem od blizu zaslišala njegov blagi glas, sem tiho odgovorila: »Slavka!« Nato sem po njegovih želji zapela »Barčica po morju plava«.

Slavka Kužnik iz Ljubljane

Najprej sem pela boječe in tiho, nato pa vedno glasneje, da je Dedek Mraz na koncu rekel, naj poleg prihodnjije tiše, da ne bodo vsi oglušeli. Nato mi je dal velik zavoj.

Na svoj sedež sem prišla kakor v sanjah od prevelike sreče. Zavoj sem takoj odprla. Od navdušenja nisem vedela, kaj bi v zavoju je bila namreč velika punčka, ki je imela obliko posuto z bleščicami. Poleg punčke je ležala mucka, ki sem jo takoj navila. Zamijavka je in začela teči, dokler se ni zalepila v steno. Na srečo je ostala ceja. Ko sem dvignila mucko in še desko pod njo, sem zagledala vse polno pomaranč in bon-



RADIO LJUBLJANA

SPORED V PRIHODNIJEM TEDNU

POROČILA OB NEDELJAH IN PRAZNIKIH

- 6.05 Poročila in vremenska napoved.
- 7.00 Napoved časa, poročila, vremenska napoved in objava dnevnega sporeda.
- 13.00 Napoved časa, poročila, vremenska napoved, pregled dnevnega sporeda in obvestila.
- 15.00 Napoved časa, poročila, vremenska napoved in obvestila.
- 19.30 Radijski dnevnik.
- 22.00 Napoved časa, poročila, vremenska napoved in pregled sporeda za naslednji dan.
- 22.55 Poročila.

POROČILA OB DELAVNIKI

- 6.05 Poročila in vremenska napoved.
- 8.00 Napoved časa, poročila, vremenska napoved, pregled dnevnega sporeda in obvestila.
- 7.40 Napoved časa, poročila, vremenska napoved in radijski koledar.
- 8.00 Poročila.
- 10.00 Napoved časa in poročila.
- 13.00 Napoved časa, poročila, vremenska napoved, pregled dnevnega sporeda in obvestila.
- 15.00 Napoved časa, poročila, vremenska napoved in obvestila.
- 17.00 Napoved časa in poročila.
- 19.30 Radijski dnevnik.
- 22.00 Napoved časa, poročila, vremenska napoved in pregled sporeda za naslednji dan.
- 22.55 Poročila.

- 9.00 Zabavni mozak.
- 9.30 Slavnih virtuozov v igraj: (Skladbe Manuela de Falla in W. A. Mozarta izvajajo violinist Henryk Szering in pianista Sura Cerkasky in Tasso Janopoulos)
- 10.10 Igramo za vas!
- 11.00 Edward Lallo: Simfonija v G-duru. (Prva izvedba v Radio Ljubljana)
- 11.30 Za dom in žene.
- 11.45 Trije valčki Johanna Straussa.
- 12.00 Poje Ljubljanski komorni zbor p. v. Milka Skoberneta, Anton Svab: Sonček moj, Josip Pavčič: Zabe, Emil Adamič: 4 ženski zbori s klavirjem.
- 12.30 Kmečka univerza — Jože Kregar: Olepšava slovensko vas.
- 12.40 Antonin Dvořák: 4 slovanski pesmi.
- 13.15 Melodije z Broadwaya (Igra pianist George Feyrer).
- 13.30 Radijska igra — (Odlomki iz oper »Orfej in Evidrida«, »Carolina pisatelj«, »Carostrelce«, »Hči polka«, »Mesečina«, »Mignons in »Trubadur«).
- 14.20 Za otroke — Charles G. Roberto: Jones, Rjavček in lo-sli.
- 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo.



Radijski sodelavec in urednik mladinske radijske igre Lojze Krakar se je pred mesecem dni mudil na Poljskem. Za naše poljopis in spomine je napisal oddajo v dveh nadaljevanjih »Ljudje in kraji na Poljskem«. Prva oddaja je na sporedu v torek, 7. januarja ob 15.40, nadaljevanje pa naslednji torek prav tako ob 15.40

II. PROGRAM

- (na valu 202,1 m in 98,9 mHz)
- 14.00 Georges Bizet in Edward Mac Dowel, G. Bizet: Simfonija št. 1, E. Mac Dowel: Koncert za klavir in orkester v a-molu.
- 15.00 Napoved časa, poročila in vremenska napoved.
- 15.10 Ljubljanska kronika in obvestila.
- 15.25-16.00 Zabavna glasba.
- 22.15-23.00 Nočni komorni koncert — A. Dvořák: Sonata za violino in klavir, L. Marič: Sonata za violino in klavir, V. Perčić: Pesma i igra.

ČETREK JANUAR 9

- 5.00-8.00 Dobro jutro! (pisan glasbeni spored) — vmes ob 6.30-6.40 Reklame.
- 6.40-6.45 Naš jedilnik.
- 8.05 Naši amaterski zbori pojo slovenske narodne in umetne pesmi.
- 8.35 Majhni zabavni ansambli igrajo.
- 9.00 Glasbeni album — N. Rimski-Korzakov: Ruska velika pesnikinja Simfonijski orkester podobe — M. Musorgski: Ples perzijskih deklet — C. Saint-Saens: Havanaise — G. Enesco: Romunska rapsodija št. 1.
- 10.10 Iz naše zabavne diskoteke.
- 11.00 Orkestralni odlomki iz oper — L. v. Beethoven: Fidelio, uvertura — P. Mascagni: Cavalleria rusticana, intermezzo — H. Berlioz: Benvenuto Cellini, uvertura — G. Puccini: Madame Butterfly, intermezzo.
- 11.30 Cicibanom — dober dan!
- 11.45 Pesmi za naše male.
- 12.00 Mala redakcija: Simfonija — Eddie Barclay in pevci Les blue stars.
- 12.30 Kmečka univerza — Ing. Karl Pupp: Melioracijska poskusna polja — njih naloga in namen.
- 12.40 Pred mikrofonom je Vaski kvintet s svojimi peveli.
- 13.15 Popularne orkestralne melodije — J. P. Smetana: Marš, F. Schubert: Dva odlomka iz scenske glasbe k igri »Rozamunda«, J. Brahms: Madžarski ples, E. Chabrier: Španja.
- 14.20 Zanimivosti iz znanosti in tehnike.
- 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo.
- 15.15 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 15.40 Humoreska tega tedna — Hf Petrov: Grof Sredozemski.
- 16.00 Z našimi in inozemskimi solisti in skladatelji, Sodeleujejo: Pavla Uršič (harfa), Isabelle Neff (clavecin), Kim Borg (bas), Leonid Kogan (violina), Gitta Malby, Lajos Teleki, Arnold Mitten in Pavel Sivic (klavir).
- 17.10 Na stari farmi (cowbojske pesmi).
- 17.30 »Pensylvanija 5-600 (Igra Glen Miller s svojim orkestrom).
- 18.00 Radijska univerza — Milica Petrovič: Vpliv duševnosti na delovno storilnost.
- 18.15 Otok Kreta: Simfonija (Orkester Slovenske filharmonije, dirigira Samo Hubad).
- 18.45 Cetrkova reportaža.
- 19.00 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 19.30 Radijski dnevnik.
- 19.50 Tedenski notranje-politični pregled.
- 20.05 Cetrkov večer domačih pesmi in napoved. Sodeleujejo: Kvintet in trio Arsenik, Stijre fantje in vokalni kvintet »Niko Stritof«, Branka Stergar, Danica Filipič, Fritu Korote, Mirko Kernjak in Avgust Stanko.
- 21.00 Pogovor ob obilni letini parizanske proze.
- 21.33 Cesar Frček: Sonata za violino in klavir v A-duru — Izvajata: Isaac Stern (violina), Aleksander Zakin (klavir).
- 22.15 »Vesela jazza: živ instrument jazz — bas trombeta.
- 23.00-23.15 in 23.30-23.45 Oddaja za tujino (prenos iz Beograda).

SR EDA JANUAR 8

- 6.00-8.00 Dobro jutro! (pisan glasbeni spored) — vmes ob 6.30-6.40 Reklame.
- 6.40-6.45 Naš jedilnik.
- 8.00-11.00 oddaja na valu 202,1 m in 98,9 mHz)
- 9.05 Pisana paleta spored operne in solistične glasbe Delibesa, Cajkovskega, Schuberta, Liszta, Musorgskega, Cilee, Wagnerja, Hačaturjana, Szymanovskega in Bizeta).
- 9.00 Prof. dr. Mirko Rupel: Zgodovinski pogovori (ponovitev).
- 9.15 Za ljubitelje narodne in domače glasbe.
- 9.45 Petnajst minut s triom Dorca Skoberneta.
- 10.10 Skladbe o mestih in deželah — Franz Liszt: Benetke in Neapelj, Bedrich Smetana: Iz čeških kogov in galev, Franjo Tušič: Proces v Sevillji, Alfredo Casella: Italija.
- 11.00 Melodije s tekočega traku.
- 11.35 Radijska igra za višjo stopnjo (ponovitev): Pohorski bataljon.
- 12.05 Opoldanski solistični koncert — (Skladbe Franza Liszta, Felixa Mendelssohna in Roberta Schumanna izvajajo violinist Jaska Hefetz in pianist Edith Farnadi, Kathleen Long in Emanuel Bay).
- 12.30 Kmetijski nasveti — Ing. France Adamič: Asanacija starih sadovnjakov.
- 12.40 Igra Mariborski godalni ansambel — P. I. Cajkovski: Jesenska pesem, Fr. Emanoel Bach: Pomladno prebujanje, Josef Bohuslav Förster: Andante cantabile; Allegretto, Edvard Grieg: Elegija.
- 13.15 Pesmi in plesni narodov Jugoslavije (Dunje ruke — Bulbil mi — Pokupsko kolo — Omar beže na kuli sedeja — Sužnarine durjo moja — Vsi soljaki odode — Peška voda Karašica — Sokačke igre iz Baranje — Bunjevačko močak — i veliko kolo, Da mi se je ribon stvariti — Ti mi više ne traba — Zaspala Janka — Me saba kaja dvaica trojica in kolo — Kad mi izidje na vrstu).
- 14.05 Radijska igra za srednjo stopnjo — (ponovitev): Gozdar pripoveduje.
- 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo.
- 15.15 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 15.40 Pri klasičnih mojstrih — John Dos Passos: Manhattan Transer (odlomek).
- 16.03 Koncert po željah.
- 17.00 Sestanke ob petih.
- 17.30 S kitaro pod oknom (italijanski in španski napravi).
- 18.00 Kulturni pregled.
- 18.15 Tri klavirske skladbe Cl. Debussyja izjaja pianist Walter Glesekienz.
- 18.30 Glasba narodov sveta: Pesmi in ples iz Kambože.
- 18.50 Razgovori o mednarodnih vprašanjih.
- 19.00 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 19.30 Radijski dnevnik.
- 20.00 Marij Kogoj: Črne maske (radijska priredba opere). Izvajajo solisti, zbor in orkester Ljubljanske opere, dirigent Samo Hubad, režiser Hinko Leskovic.
- 22.15 Dvajset minut s plesnim orkestrom. Radija Ljubljana.
- 22.35 V romaničnem razpoloženju (trio Oscar Peterson z godali).
- 23.00-23.15 in 23.30-23.45 Oddaja za tujino (prenos iz Beograda).

PO NEDELJEK JANUAR 6

- 5.00-8.00 Dobro jutro! (pisan glasbeni spored) — vmes ob 6.30-6.40 Reklame.
- 6.40-6.45 Naš jedilnik.
- 8.00-11.00 oddaja na valu 202,1 m in 98,9 mHz)
- 9.05 Orkestralna koncert — Turška koronica (W. A. Mozart) — Jakobinec, simf. suita (A. Dvorak) — Ciganške melodije (P. Sarasate) — Pomlad (A. Grižnuov) — Kolo iz opere »Ero z onega sveta« (Gotovac).
- 9.00 Radijski potopis — Zorin: V dežel krajice Sabe — IX.
- 9.20 Melodije s la carta.
- 10.10 Dopoldanski koncert komorne glasbe — Petar Stojanović: Trio za dve violini in violo. (Al. Dermelj, Uros Prevorsek, Stanko Zalokar), Marjan Vodopivec: Pesem deklice; Kaj hoče samotna solza; V omaji (Zlata Gašperič in Ljubljanski godalni kvartet); Matija Tomc: Elegija (Violist Stanko Zalokar in pianist Jaska Sunadomnik - Zalokarjeva), Pavel Sivic: Sonata za flavo in klavir. (Boris Campa, Pavel Sivic).
- 11.00 Uvodni takti.
- 11.05 Radijska igra za srednjo stopnjo: Gozdar pripoveduje.
- 11.35 Zadovoljni Kranjec pojo in igrajo.
- 12.00 Blaz Armič: Simfonija dela — (Orkester Slovenske filharmonije dirigira Samo Hubad).
- 12.30 Kmetijski nasveti — Ing. Jože Silc: Provozno kolo, kuzice moramo povečati.
- 12.40 Ritmične harmonike.
- 12.45 Prijetno zabavo! (Sodeleujejo:



V počastitev obletnice junaškega konca Pohorskega bataljona je redakcija radijskih solskih ur pripravila za dijake višje stopnje oddajo o Pohorskem bataljonu. Oddaja je na sporedu v ponedeljek, 6. januarja ob 14.05, ponovili pa jo bomo v sredo ob 11.35

- vem polju — Izvajajo: Vilma Bukovec, sopran, Bogdana Štritar, mezzosopran, Miro Brajnik: tenor, Daniljo Merlak: bas ter zbor in orkester Slovenske filharmonije. Dirigent: Rado Simonič.
- 21.20 Kulturni razgledi — Marja Cerkvenik: Naša filmska kritika in publicistika.
- 21.35 Zabavne melodije.
- 22.15 Noveski posnetki orkestra Harry James.
- 23.00-23.15 in 23.30-23.45 Oddaja za tujino (prenos iz Beograda).



Po svetu jazza v četrtek, 9. januarja ob 22.15 — »NOV INSTRUMENT JAZZA — BAS TROBENTA«. Na sliki sta Cy Touff, eden redkih glasbenikov, ki si je z bas trombento prilagal sloves in tenor saksofonist Richie Kamuca, najznejši solist Tauffovega okteta oz. kvinteta

- Jo Stafford, George Blanes, Trio Reisner in ansambel Horst Wendt).
- 12.45 Umetni pesmi poje Zbor primorskih študentov p. v. Antona Nanuta.
- 14.05 Radijska igra za višjo stopnjo: Pohorski bataljon.
- 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo.
- 15.15 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 15.40 Listi iz domače književnosti — Karel Grabeljšek: Pomlad brez lastovk (odlomek).
- 16.00 Portreti slavnih pevcev — XI. oddaja tenorist Marjo Lanza.
- 17.10 Popevka tega tedna.
- 17.15 Srečno vožnjo! (šoterjem na poti).
- 17.35 Iz ameriške zabavne glasbe — Pojo: Doris Day, Don Cornell in vokalni kvartet »The four Freshmans«.
- 18.00 Mladinska oddaja — Vaše želje naš program.
- 18.20 Skladbe slovenskih avtorjev poje mariborski moški komorni zbor p. v. Rajka Sikoska.
- 18.45 Radijska univerza — Dr. Janez Matjašič: Zivali v jama.
- 19.00 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 19.30 Radijski dnevnik.
- 20.00 Jurij Saporin: Na Kuliko-

- II. PROGRAM (na valu 202,1 m in 98,9 mHz)
- 14.00 Glasbeni sprehod skozi 4 stoletja.
- 15.00 Napoved časa, poročila in vremenska napoved.
- 15.10 Ljubljanska kronika in obvestila.
- 15.25-16.00 Ljubljanski komorni zbor pod vodstvom Milka Skoberneta poje slovenske narodne pesmi.
- 22.15-23.00 Nočni operni koncert.

TO REK JANUAR 7

- 5.00-8.00 Dobro jutro! (pisan glasbeni spored) — vmes ob 6.30-6.40 Reklame.
- 6.40-6.45 Naš jedilnik.
- 8.05 Zajtrajmo in zapojmo z našimi narodnimi solisti in ansambli.
- 8.35 Orkestralne miniature. Perpetuum mobile (Paganini) — Skatlica z godbo (Ljadov) — Moravski ples (Axman) — 4 otroške skladbe (Sivio) — Melodije (Rahmaninov) — Vražji ples (Helmesberger).



Koncert Slovenskega okteta v vsakem kraju privabi številne ljubitelje lepe domače in umetne pa tudi pesmi tujih narodov. Za redni torkov vokalni koncert ob 20.00 so pevci Slovenskega okteta pripravili same slovenske umetne pesmi skladateljev: Jereba, Mirka, Pavčiča, Kogojca, Ravnika, Prelovca in Deva

PE TEK JANUAR 10

- 5.00-8.00 Dobro jutro! (pisan glasbeni spored) — vmes ob 6.30-6.40 Reklame.
- 6.40-6.45 Naš jedilnik.
- 8.00-11.00 Oddaja na valu 202,1 m in 98,9 mHz)
- 6.05 Jutrarnji divertimento — J. Offenbach: Orfej v podzemlju, uvertura — F. Liszt: Ogrska rapsodija št. 2 — Ch. Gounod: Faust, baletna glasba — A. Borodin: V stepah srednje Azije — M. Gould: Cowbojska rapsodija.
- 9.00 Radijski potopis — Zorin: V dežel krajice Sabe — X.
- 9.20 Zabavni expres.
- 10.10 Dopoldanski koncert solistične glasbe — (M. Glinka: Variacije za klavir v F-duru (Lev Borjin), L. v. Beethoven: Daljni ljubici (baritonist D. Fischer Dieskau), S. Rajčič: Largo cantabile; G. Cerkin: Ljubzenska pesem (violinist Branko Tajčević), F. Chopin: Balada v A-duru (pianist Bela Siki), S. N. Stasijevič: Pastorale; M. Lozan: Menuet (violinist Branko Tajčević).
- 11.00 Pesmi in plesni raznih narodov.
- 11.30 Za dom in žene.

SR EDA JANUAR 8

- 6.00-8.00 Dobro jutro! (pisan glasbeni spored) — vmes ob 6.30-6.40 Reklame.
- 6.40-6.45 Naš jedilnik.
- 8.00-11.00 oddaja na valu 202,1 m in 98,9 mHz)
- 9.05 Pisana paleta spored operne in solistične glasbe Delibesa, Cajkovskega, Schuberta, Liszta, Musorgskega, Cilee, Wagnerja, Hačaturjana, Szymanovskega in Bizeta).
- 9.00 Prof. dr. Mirko Rupel: Zgodovinski pogovori (ponovitev).
- 9.15 Za ljubitelje narodne in domače glasbe.
- 9.45 Petnajst minut s triom Dorca Skoberneta.
- 10.10 Skladbe o mestih in deželah — Franz Liszt: Benetke in Neapelj, Bedrich Smetana: Iz čeških kogov in galev, Franjo Tušič: Proces v Sevillji, Alfredo Casella: Italija.
- 11.00 Melodije s tekočega traku.
- 11.35 Radijska igra za višjo stopnjo (ponovitev): Pohorski bataljon.
- 12.05 Opoldanski solistični koncert — (Skladbe Franza Liszta, Felixa Mendelssohna in Roberta Schumanna izvajajo violinist Jaska Hefetz in pianist Edith Farnadi, Kathleen Long in Emanuel Bay).
- 12.30 Kmetijski nasveti — Ing. France Adamič: Asanacija starih sadovnjakov.
- 12.40 Igra Mariborski godalni ansambel — P. I. Cajkovski: Jesenska pesem, Fr. Emanoel Bach: Pomladno prebujanje, Josef Bohuslav Förster: Andante cantabile; Allegretto, Edvard Grieg: Elegija.
- 13.15 Pesmi in plesni narodov Jugoslavije (Dunje ruke — Bulbil mi — Pokupsko kolo — Omar beže na kuli sedeja — Sužnarine durjo moja — Vsi soljaki odode — Peška voda Karašica — Sokačke igre iz Baranje — Bunjevačko močak — i veliko kolo, Da mi se je ribon stvariti — Ti mi više ne traba — Zaspala Janka — Me saba kaja dvaica trojica in kolo — Kad mi izidje na vrstu).
- 14.05 Radijska igra za srednjo stopnjo — (ponovitev): Gozdar pripoveduje.
- 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo.
- 15.15 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 15.40 Pri klasičnih mojstrih — John Dos Passos: Manhattan Transer (odlomek).
- 16.03 Koncert po željah.
- 17.00 Sestanke ob petih.
- 17.30 S kitaro pod oknom (italijanski in španski napravi).
- 18.00 Kulturni pregled.
- 18.15 Tri klavirske skladbe Cl. Debussyja izjaja pianist Walter Glesekienz.
- 18.30 Glasba narodov sveta: Pesmi in ples iz Kambože.
- 18.50 Razgovori o mednarodnih vprašanjih.
- 19.00 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 19.30 Radijski dnevnik.
- 20.00 Marij Kogoj: Črne maske (radijska priredba opere). Izvajajo solisti, zbor in orkester Ljubljanske opere, dirigent Samo Hubad, režiser Hinko Leskovic.
- 22.15 Dvajset minut s plesnim orkestrom. Radija Ljubljana.
- 22.35 V romaničnem razpoloženju (trio Oscar Peterson z godali).
- 23.00-23.15 in 23.30-23.45 Oddaja za tujino (prenos iz Beograda).

NE DELJA JANUAR 12

- 6.00-7.00 Domač nedeljski jutranji pozdrav — vmes ob 7.15 Reklame.
- 7.30 Radijski koledar in prireditve dneva.
- 7.35 Majhni zabavni ansambli.
- 8.00 Sportna reportaža.
- 8.15 Tu in ono za vas.
- 8.45 Mladinska radijska igra — Polde Suhadolčan: Srnjaček z belo noge.
- 9.25 Kar radi poslušate — P. I. Cajkovski: Slovanska koronica — Klose-Lukes: Violeta — Provož: Intermezzo — Rodgers-Hart: S pesmijo v srcu — W. Gross: Tenderly — Abren: Tico tico... Tine Ribarič: Na Mošenjski planini.
- 10.30 Pokaži, kaj znaš! (javna oddaja v dvorani Mestnega gledališča v Ljubljani).
- 12.00 Zavrtno ruleto zabavnih melodij.
- 13.15 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 13.30 Za našo vas.
- 14.00 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — I.
- 15.15 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — II.
- 16.00 Stefan Kuhar: Nova podoba vasi na Krasu (reportaža).
- 16.30 Glasbeni mozaike — W. A. Mozart: Sonata za klavir v A-duru — G. Rossini: Sevilljski brivec, uvertura — F. Cilea: Adriana Lecouvreur, recitativ in arija iz 1. del. — L. v. Beethoven: Sonata za klavir v Fis-duru — Tri španske pesmi — G. Puccini: Manon Lescaut, arija des Griexua — Tanejev: Romanca — N. Makarova: Melodija — J. Massenet: Smrt Don Kihota.
- 17.30 Radijska igra — Charles Dickens: Oliver Twist. I. Režija: Hinko Kosak, v glavnih vlogah: Iztok Klemencič in Stane Sever.
- 18.20 Zabavni intermezzo z orkestrom Franca Cherkideja.
- 18.30 Slovenska pesem od romantičnega do danes — XIII. — Skladbe Davorina Jenka.
- 19.00 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 19.30 Radijski dnevnik.
- 20.00 Malo od tu in malo od tam. Predstavljamo vam... Bela Bartok: Bavič Novak. Trice (Novi londonski simfonični orkester, dirigira Walter Susskind). Prva izvedba v Radu Ljubljana.
- 22.15 Plesna glasba.
- 23.00-23.15 in 23.30-23.45 Oddaja za tujino (prenos iz Beograda).

II. PROGRAM

- (na valu 202,1 m in 98,9 mHz)
- 14.00 Neznani Wagner: Polonia, uvertura — Simfonija v C-duru.
- 15.00 Napoved časa, poročila in vremenska napoved.
- 15.10 Razgovor z volili.
- 15.25 Zabavna glasba, vmes obvestila.
- 15.56-16.00 Ljubljanska kronika.
- 22.15-23.00 Nočni koncert.

PE TEK JANUAR 10

- 5.00-8.00 Dobro jutro! (pisan glasbeni spored) — vmes ob 6.30-6.40 Reklame.
- 6.40-6.45 Naš jedilnik.
- 8.00-11.00 Oddaja na valu 202,1 m in 98,9 mHz)
- 6.05 Jutrarnji divertimento — J. Offenbach: Orfej v podzemlju, uvertura — F. Liszt: Ogrska rapsodija št. 2 — Ch. Gounod: Faust, baletna glasba — A. Borodin: V stepah srednje Azije — M. Gould: Cowbojska rapsodija.
- 9.00 Radijski potopis — Zorin: V dežel krajice Sabe — X.
- 9.20 Zabavni expres.
- 10.10 Dopoldanski koncert solistične glasbe — (M. Glinka: Variacije za klavir v F-duru (Lev Borjin), L. v. Beethoven: Daljni ljubici (baritonist D. Fischer Dieskau), S. Rajčič: Largo cantabile; G. Cerkin: Ljubzenska pesem (violinist Branko Tajčević), F. Chopin: Balada v A-duru (pianist Bela Siki), S. N. Stasijevič: Pastorale; M. Lozan: Menuet (violinist Branko Tajčević).
- 11.00 Pesmi in plesni raznih narodov.
- 11.30 Za dom in žene.

SO BOTA JANUAR 11

- 5.00-8.00 Dobro jutro! (pisan glasbeni spored) — vmes ob 6.30-6.40 Reklame.
- 6.40-6.45 Naš jedilnik.
- 8.05 Lepe melodije — znani napovedujemo godbe na philar.
- 9.00 Radijska igra za nižjo stopnjo (ponovitev) — M. Klemencič: Novice iz gozda.
- 9.30 Spetja v pesmi in plesu. 10.10 Iz kraljevstva glasbenih pravljic in legend — Nikolaj Rimski-Korzakov: Fantastično stevanje Prilaganje Kalendera (iz Scherezade) Henryk Wieniawski: Legenda. Anatol Ljadov: Baba-Jaga, Antonin Dvořák: 6 legend.
- 11.00 Pesmi in plesni raznih narodov.
- 11.30 Za dom in žene.

- 14.40 Bostonski promenaški orkester igra ameriške koronice.
- 12.00 3 uverture Gioacchina Rossinija — (Potovanje in Reims, Obleganje Korinta, Semiramida).
- 12.30 Kmetijski nasveti — Geom. Franc Trnovec: O zemljiškem katastru.
- 12.40 Slovenske narodne igra ansambel: Srečka Dražila.
- 13.15 Od arije do arije — G. F. Haendel: Largo iz opere »Xerxes« — Ch. W. Gluck: Odlomek iz opere »Ifigenija na Tauridi« — W. A. Mozart: Arija Cherubina iz opere »Figarova svatba« — arija Figara iz opere »Figarova svatba« — G. Donizetti: Odlomek iz opere »Ljubljani napoje« — J. Offenbach: Hoffmannove pripovedke, uvod in romanca — G. Verdi: Arija Leonore iz opere »Moč usode« — G. Verdi: Arija Aide iz 1. del. opere »Aida« — J. Massenet: Arija Wertherja iz 2. del. opere Wertherja — G. Puccini: Arija Collina iz opere »La Boheme« — G. Puccini: Arija Manon iz opere »Manon Lescaut« — G. Puccini: Arija Cavaradossija iz 3. del. opere »Tosca«.
- 14.05 Radijska igra za nižjo stopnjo — M. Klemencič: Novice iz gozda.
- 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo.
- 15.15 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 15.40 Iz svetovne književnosti — Jakob van der Velde: Velika sobana.

- 14.20 Zanimivosti iz znanosti in tehnike.
- 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo.
- 15.15 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 15.40 Iz svetovne književnosti — Jakob van der Velde: Velika sobana.

II. PROGRAM

- (na valu 202,1 m in 98,9 mHz)
- 14.00 Od melodije do melodije.
- 15.00 Napoved časa, poročila in vremenska napoved.
- 15.10 Ljubljanska kronika in obvestila.
- 15.25-16.00 Simfonična glasba slovenskih skladateljev.
- 22.15-24.00 Zaplešimo!



Za nedeljsko radijsko igro, 12. januarja ob 17.30 smo pripravili prvo izvedbo Charlesa Dickensa »Oliverja Twist«. Zaradi dolžine tega velikega dela, bomo v oddajo poslušali samo prvi del radijske igre. Na sliki: Charles Dickens po fotografiji iz leta 1865

NE DELJA JANUAR 12

- 6.00-7.00 Domač nedeljski jutranji pozdrav — vmes ob 7.15 Reklame.
- 7.30 Radijski koledar in prireditve dneva.
- 7.35 Majhni zabavni ansambli.
- 8.00 Sportna reportaža.
- 8.15 Tu in ono za vas.
- 8.45 Mladinska radijska igra — Polde Suhadolčan: Srnjaček z belo noge.
- 9.25 Kar radi poslušate — P. I. Cajkovski: Slovanska koronica — Klose-Lukes: Violeta — Provož: Intermezzo — Rodgers-Hart: S pesmijo v srcu — W. Gross: Tenderly — Abren: Tico tico... Tine Ribarič: Na Mošenjski planini.
- 10.30 Pokaži, kaj znaš! (javna oddaja v dvorani Mestnega gledališča v Ljubljani).
- 12.00 Zavrtno ruleto zabavnih melodij.
- 13.15 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 13.30 Za našo vas.
- 14.00 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — I.
- 15.15 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — II.
- 16.00 Stefan Kuhar: Nova podoba vasi na Krasu (reportaža).
- 16.30 Glasbeni mozaike — W. A. Mozart: Sonata za klavir v A-duru — G. Rossini: Sevilljski brivec, uvertura — F. Cilea: Adriana Lecouvreur, recitativ in arija iz 1. del. — L. v. Beethoven: Sonata za klavir v Fis-duru — Tri španske pesmi — G. Puccini: Manon Lescaut, arija des Griexua — Tanejev: Romanca — N. Makarova: Melodija — J. Massenet: Smrt Don Kihota.
- 17.30 Radijska igra — Charles Dickens: Oliver Twist. I. Režija: Hinko Kosak, v glavnih vlogah: Iztok Klemencič in Stane Sever.
- 18.20 Zabavni intermezzo z orkestrom Franca Cherkideja.
- 18.30 Slovenska pesem od romantičnega do danes — XIII. — Skladbe Davorina Jenka.
- 19.00 Zabavna glasba, vmes reklame.
- 19.30 Radijski dnevnik.
- 20.00 Malo od tu in malo od tam. Predstavljamo vam... Bela Bartok: Bavič Novak. Trice (Novi londonski simfonični orkester, dirigira Walter Susskind). Prva izvedba v Radu Ljubljana.
- 22.15 Plesna glasba.
- 23.00-23.15 in 23.30-23.45 Oddaja za tujino (prenos iz Beograda).

II. PROGRAM

- (na valu 202,1 m in 98,9 mHz)
- 14.00 Neznani Wagner: Polonia, uvertura — Simfonija v C-duru.
- 15.00 Napoved časa, poročila in vremenska napoved.
- 15.10 Razgovor z volili.
- 15.25 Zabavna glasba, vmes obvestila.
- 15.56-16.00 Ljubljanska kronika.
- 22.15-23.00 Nočni koncert.

SO BOTA JANUAR 11

- 5.00-8.00 Dobro jutro! (pisan glasbeni spored) — vmes ob 6.30-6.40 Reklame.
- 6.40-6.45 Naš jedilnik.
- 8.05 Lepe melodije — znani napovedujemo godbe na philar.
- 9.00 Radijska igra za nižjo stopnjo (ponovitev) — M. Klemencič: Novice iz gozda.
- 9.30 Spetja v pesmi in plesu. 10.10 Iz kraljevstva glasbenih pravljic in legend — Nikolaj Rimski-Korzakov: Fantastično stevanje Prilaganje Kalendera (iz Scherezade) Henryk Wieniawski: Legenda. Anatol Ljadov: Baba-Jaga, Antonin Dvořák: 6 legend.
- 11.00 Pesmi in plesni raznih narodov.
- 11.30 Za dom in žene.

II. PROGRAM

- (na valu 202,1 m in 98,9 mHz)
- 10.30 Nedeljski simfonični koncert.
- 11.30-12.00 Lahka glasba.
- 13.10 Orkestralni spored.
- 14.00 Ljubljanska kronika

DNEVNE VESTI

KOLENDAR
Nedelja, 5. januarja: Simeon.

Na današnji dan leta 1832 se je rodil v Senožetih skladatelj Franjo Vilhar-Kaliski. Zložil je vrsto pesmi, mešanica in moskih zborov, nekaj orkestralnih skladb, štiri opere in dve opereti. Posebno priljubljeni so bili njegovi zbori.

Inženirju tehnične fizike Hermanu Francu čestitajo k diplomski obrambi v sorodniku.

Zrelostni izpit so pred kratkim prestali na Ekonomski fakulteti Medved Milan, Mulej Dušan, Valentin Marijan in Vidmar Andrej. Vsi preostali, bivši kolegi in koleginice, se jim poznajo klanjajo.

K uspešni diplomski za Ingo gozdarstva čestitamo Tarkve Francu Domacju.

Ing. Janezu Ponebšku k diplomski obrambi čestitamo Darinka.

Za izenačila gozdarstva je diplomirala Marijana Kalin-Pretolnik. — Čestitamo, sorodniki.

NOČNA ZDRAVNIŠKA DEZURNA SLUŽBA ZA NUNNE OBIŠKE NA BOLNIŠKOVEM DOMU ULICE STARE PRAVDE 22, 23. januarja 1958, ob 19.30 urah. Ure: JAZZ CPS.

Vsem cenjenim odjemalcem želimo srečno in uspešno novo leto 1958. — Krišnik Viktor, sedlar, Ljubljana, Poljanska c. 25.

Zdravstveni dom BEŽIGRAD: dr. Setina Miloš, Lavričeva 5-8, tel. 21-295. V odnošnosti zdravniška kličite tel. LM 30-800.

Zdravstveni dom SISKI: dr. Jezerski Pavel, Knezova 11, tel. 21-744.

Zdravstveni dom CENTER: dr. Papis Hubert, Trbovska 23-B-II, tel. 21-852. V odnošnosti zdravniška kličite tel. LM 30-200.

Zdravstveni dom MOSTE: dr. Čuček Joža, Povšetova 80, tel. 30-626. V odnošnosti zdravniška kličite tel. LM 30-300.

Zdravstveni dom RUDNIK: dr. Mal Miran Wolfova 5, tel. 22-684. V odnošnosti zdravniška kličite tel. LM 26-500. V soboto zdravna služba že od 18 ure dalje.

Fedrativna zdravniška dežurna služba: za obiske otrok na bolniškovem domu Ulica Stare pravde tel. 22-722.

ZAHVALA

Zdravnikom Nevrološke klinike v Ljubljani, asistntu dr. Kartinu Petru, dr. Križanovskemu Janku in dr. Arko Ireni, iskrena hvala za skrb in prijaznost do naše ljube mamice GABRIJE. Zahvaljujemo se tudi vsemu strožnemu in bolniškemu osebju.

Hvalne besede.

Pri boleznih jeter (zlatenice vnetje) deluje zelo uspešno rožgasič »DONAT«. Vprašate zdravniška »DONAT« zahtevajte v trgovinah v Ljubljani pri »Ekonomu«, »Mercatoriju« in »Prehrani«.

Zdravstveni fond Univerze in Visokih Šol v Ljubljani javlja študentom, da bo v času od 2. do 23. januarja 1958. fluorografiranje pljuč in besediliranje v dvorani Univerzitetnega odbora ZŠJ na Miklošičevi 5 a. Udeležba je za vse redne študente obvezna. — Teden razpored je objavljen na cekanah.

Nameste vena za grob pok. Arbes Elze je poklonil kolektiv otroškega odd. bolnice v Putuju 3.900 din za slepo mladično. Iskrena hvala!

Ob priliki porok na ljubljanskem magistratu pa je bilo poklonjenih 3.000 din za slepo mladično po podpredsedniku Jošku Gorjanču. Vsem darovalcem iskrena hvala!

GOSPODINJE! ZADVOLJITE SE ČISTI Z

ISOL

ČISTILO ZA KOVINE IN STERLO

MARIBOR

Nedelja, 5. januarja.

DEZURNA LEKARNA

»Studente, Gorkoga ul. 18.

NARODNO GLEDALIŠČE

Ob 15: Bidovec »Bajka o slavčoku«, izven.

RADIO

5.00-8.00 Prenos sporeda Radia Ljubljana: 8.00-8.05 Domače vesti, 8.05-8.15 Objave, 8.15-9.00 Slovenske narodne pejo naš ansambel: 9.00-14.30 Prenos sporeda Radia Ljubljana: 14.30-15.00 Zeleni ste — poslušajte! 15.00-17.00 Prenos sporeda Radia Ljubljana: 17.00-17.10 Domača poročila: 17.10-17.20 Objave: 17.20-17.30 Dve popularni orkestralni skladbi: 17.30-17.40 Mi in vi o športu: 17.40-18.00 Plesno glasno kvarteto: 18.00-18.30 Plesno glasno kvarteto: 18.30-18.45 Prenos sporeda Radia Ljubljana.

Društvo meteorologov Slovenije vabi na redni letni občni zbor, ki bo v ponedeljek 13. 1. ob 19 urah v Meteorološkem inštitutu Univerze, Vegova 4-1.

Delavnica za popravila vseh vrst instrumentov KUSTRIN — Veselova 3 (bivša Nunska), želi vsem svojim cenjenim strankam srečno Novo leto in se priporoča za nadaljnja naročila.

Zahvaljujemo se Zdrženju soferjev in avtomobanikov LRS in Tainštvu za notranje zadeve — prometnemu vodju vod. majorju Sturmu za vse priznanje in nagrado, katero sem sprejel ob Novem letu. — Slabe Peter, Bohoričeva 28.

Klub ljubiteljev športnih psov obvešča člane, da bo XXXV. redni občni zbor Kluba v soboto dne 11. januarja 1958, ob 19.30 uri na verandi restavracije Uniova v Ljubljani, Miklošičeva 1.

V NOVI VEČERNI ZACETNIŠKI DRZABNI PLESNI TECAJ tudi za stariše osebe, ki bo jutri v ponedeljek ob 20.30 urah v CENTRALNI PLESNI SOLI Petkovškovo nabrežje 35, sprejemno predvsem se zabavnice in nekaj začetakov. Poučuje mojster Jenko. Vpisovanje še pred začetkom tečaja. Nadaljevalni tečaj in vaje so pa vsako nedeljo ob 15. uri, vsak torek, sredo in petek ob 19.30, uri. Igra JAZZ CPS.

Vsem cenjenim odjemalcem želimo srečno in uspešno novo leto 1958. — Krišnik Viktor, sedlar, Ljubljana, Poljanska c. 25.

Zdravstveni dom BEŽIGRAD: dr. Setina Miloš, Lavričeva 5-8, tel. 21-295. V odnošnosti zdravniška kličite tel. LM 30-800.

Zdravstveni dom SISKI: dr. Jezerski Pavel, Knezova 11, tel. 21-744.

Zdravstveni dom CENTER: dr. Papis Hubert, Trbovska 23-B-II, tel. 21-852. V odnošnosti zdravniška kličite tel. LM 30-200.

Zdravstveni dom MOSTE: dr. Čuček Joža, Povšetova 80, tel. 30-626. V odnošnosti zdravniška kličite tel. LM 30-300.

Zdravstveni dom RUDNIK: dr. Mal Miran Wolfova 5, tel. 22-684. V odnošnosti zdravniška kličite tel. LM 26-500. V soboto zdravna služba že od 18 ure dalje.

Fedrativna zdravniška dežurna služba: za obiske otrok na bolniškovem domu Ulica Stare pravde tel. 22-722.

ZAHVALA

Zdravnikom Nevrološke klinike v Ljubljani, asistntu dr. Kartinu Petru, dr. Križanovskemu Janku in dr. Arko Ireni, iskrena hvala za skrb in prijaznost do naše ljube mamice GABRIJE. Zahvaljujemo se tudi vsemu strožnemu in bolniškemu osebju.

Hvalne besede.

Pri boleznih jeter (zlatenice vnetje) deluje zelo uspešno rožgasič »DONAT«. Vprašate zdravniška »DONAT« zahtevajte v trgovinah v Ljubljani pri »Ekonomu«, »Mercatoriju« in »Prehrani«.

Zdravstveni fond Univerze in Visokih Šol v Ljubljani javlja študentom, da bo v času od 2. do 23. januarja 1958. fluorografiranje pljuč in besediliranje v dvorani Univerzitetnega odbora ZŠJ na Miklošičevi 5 a. Udeležba je za vse redne študente obvezna. — Teden razpored je objavljen na cekanah.

Nameste vena za grob pok. Arbes Elze je poklonil kolektiv otroškega odd. bolnice v Putuju 3.900 din za slepo mladično. Iskrena hvala!

Ob priliki porok na ljubljanskem magistratu pa je bilo poklonjenih 3.000 din za slepo mladično po podpredsedniku Jošku Gorjanču. Vsem darovalcem iskrena hvala!

GOSPODINJE! ZADVOLJITE SE ČISTI Z

ISOL

ČISTILO ZA KOVINE IN STERLO

MARIBOR

Nedelja, 5. januarja.

DEZURNA LEKARNA

»Studente, Gorkoga ul. 18.

NARODNO GLEDALIŠČE

Ob 15: Bidovec »Bajka o slavčoku«, izven.

RADIO

5.00-8.00 Prenos sporeda Radia Ljubljana: 8.00-8.05 Domače vesti, 8.05-8.15 Objave, 8.15-9.00 Slovenske narodne pejo naš ansambel: 9.00-14.30 Prenos sporeda Radia Ljubljana: 14.30-15.00 Zeleni ste — poslušajte! 15.00-17.00 Prenos sporeda Radia Ljubljana: 17.00-17.10 Domača poročila: 17.10-17.20 Objave: 17.20-17.30 Dve popularni orkestralni skladbi: 17.30-17.40 Mi in vi o športu: 17.40-18.00 Plesno glasno kvarteto: 18.00-18.30 Plesno glasno kvarteto: 18.30-18.45 Prenos sporeda Radia Ljubljana.

Sobota, 11. jan., ob 15: Goodrich-Hackett »Dnevnik Ane Frank«. Zaključena predstava za razne sloje izven Ljubljane.

Ob 19.30: Shakespeare »Ukročno namogetsko«. Izven in za podeljenje. (Katarina Duša Počkajeva).

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

Nedelja, 12. jan., ob 15: Benavente »Miklavc« »Krišpin«. Miklavc »Tri pantomime«. Izven in za podeljenje.

Ob 20: Denger »Minuto pred dvanajsto«. Izven in za podeljenje. (Predstava v Eksperimentalnem gledališču v Križankah.)

PRESEKOVNO GLEDALIŠČE KRANJ

Nedelja, 5. jan. ob 18: Jaka Spilcar: »Pogumni Tonček«. Izven in za podeljenje. Gostovanje DFD Svobode iz Straziča zrakodjelnice Sveta Svoboda okraj Kranj — o p d e l!

Torek, 7. jan. ob 20: Stuart Oliver: »Čudovite pustolovščine«. Komedijski tih dejanjih. Premiera DFD Svoboda Center. Izven.

Cetrtek, 9. jan. ob 20: Stuart Oliver: »Čudovite pustolovščine«. Komedijski tih dejanjih. Izven.

Sobota, 11. jan. ob 16: D. Gorinšek: »Rdeča kapica«. Izven.

Nedelja, 12. jan. ob 16: Stuart Oliver: »Čudovite pustolovščine«. Komedijski tih dejanjih. Izven in za podeljenje.

MESTNO GLEDALIŠČE JESIČENJE

Nedelja, 5. jan. ob 14.30: Axelrod: »Sedem let skomine«. Za okolico zvezd v vlakci ugodne.

SLOVENSKO LJUDSKO GLEDALIŠČE CELJE

Nedelja, 5. jan. ob 10: Pavel Golla »Jurček«. — Izven — po tiznanih danah. Premiera ob 20. urah. — Prodaja vstopnic v Eksperimentalnem gledališču.

Druga premiera v okviru Eksperimentalnega repertoarja skupine Drame SNG so nastupili dve premieri. Prva premiera bo Dengerjeva monodrama v tih dejanjih »Minuto pred dvanajsto«. V vlogi snalžke Marije Bornemann bo nastopila Elvira Kraljeva. Kraj: zahodno predmestje. Premiera bo v torek, 7. januarja, v Eksperimentalnem gledališču v Križankah. Začetek ob 20. urah. — Prodaja vstopnic v Eksperimentalnem gledališču.

Druga premiera v okviru Eksperimentalnega repertoarja skupine Drame SNG bo v petek, 10. januarja, ob 20. urah v Dramski gledališču. V prvem delu bo izvajal Benavente-Miklavc »Krišpin«. V naslovni vlogi nastop Branko Miklavc. Drugi del »Tri pantomime«. Izvajala bo Branka Miklavcova. Izvajal jih avtor sam, flavto solo igra Boris Campa. — Režijo in sceno obdelal ima ing. arch. Viktor Molka. Premiera bo v petek, 10. januarja, ob 20. urah. — Prodaja vstopnic v petek, 10. januarja, ob 19.30 urah. — Srečanje dalje pri dnevnih blaginjah v Operi.

TERENSKI ODBOR ZDRUŽENJA REZERVNIH OFICIRJEV TERENA SERČE LIŠTOVNIK DRAVICE, obvešča članstvo, da bo redno mesečno predavanje v nedeljo dne 5. januarja 1958 ob 9.30 v mali kino dvorani Lišovnik. Predava bo tudi vsi rezervni oficirji in ostali vsi pripadniki teh terenov. — Odbor.

Prirodoslovno društvo bo priredilo v mesecu januarju 1958 naslednje predavanja: 7. 1. 1958: Prof. dr. F. Avčini: »Slovenija in barvah (z barvnimi diapozitivi)«. Predavanje in dopolnjevanje z novimi slikami. 14. 1. 1958: Doc. dr. V. Lavrič: »Plodni in neplodni zakoni«. 21. 1. 1958: Prof. dr. Inz. A. Kuhar: »Kako napraviti rakete v vsolje (z diapozitivi)«. 28. 1. 1958: Prof. dr. F. Dominke: »Umetni sateliti v astronomiji (z diapozitivi)«. Predavanja bodo vsak torek ob 17. uri v prirodoslovnih predavalnicah na Univerzi, vhod z Gosposke ulice.

Slovensko geološko društvo vabi na predavanje: »Yellowstonski park in luči geologije in barvne fotografije«. Predava bo prof. dr. Božo Škerlj, geološko razlaga po Božjo podal dr. Anton Ramovš. Predavanje bo v sredo, 8. januarja, ob 19.30 urah v matematični predavalnici na Univerzi.

V Geografskem društvu Slovenije bo v sredo, 8. 1. 1958, ob 20. uri v balkonski predavalnici na Univerzi predaval vod. dr. Vladimir Kokoča o geografskih in drugih vidih s potovanja po Poljskem med Slezijo in Varšavo. P. Ginekološka sekcija SZD vabi na 31. strokovni sestanek, ki bo v sredo, 8. jan. 1958, ob 19. uri v predavalnici Porodniške klinike v Ljubljani.

Dnevni red: 1. As. dr. Berta Jamar (Onkološki inst., Ljubljana): Poročilo o bivanju v Toskvi. 2. Prof. dr. Fran Novak: Poročilo o X. vseveznem kongresu ginekologov v Moskvi. 3. Beseda.

Stomatološka sekcija SZD prireja dne 11. jan. 1958, ob 11. uri predavanje dr. Janka Müllerja s temo: »Diagnostika in terapija preparadentoznih parodontopatij«. Vabljeni vsi člani!

LUTKOVNI ODER dom Partizan. Ljubljana-Viš

Nedelja, 5. jan., ob 16: Dr. Jan Malik »Zogica Nogica«.

MLADINSKO GLEDALIŠČE Ljubljana — Križanke

Nedelja, 5. jan., ob 10: Erich Kästner »Pikčica in Tonček«. — Izven.

Vstopnice se lahko dvignejo pri gledališki blaginji od 8. ure dalje.

MESTNO LUTKOVNO GLEDALIŠČE MARIONETE

Levstikov (Sentjakovski) trg št. 2

Nedelja, 5. jan. ob 11 in 15: Lili Novy — V. Taufer: »Moja in Zivali«.

ROČNE LUTKE Resljeva 34

Nedelja, 5. jan. ob 17: W. Karsch: »Fensko«. »Težave Peteršičkove mame«. — Izven.

Prodaja vstopnic pol ure pred predstavo pri gledališki blaginji.

SPORED ZA NEDELJO

Zorokaj: 6.05, 7.00, 13.00, 15.00, 19.30

8.00-7.00 Domač nedeljski jutranji pozdrav — vmes ob 7.15 reklame; 7.30 Radijski koledar in prireditelje dneva; 7.35 Za veselo razpoloženje; 8.00 Športna poročila; 8.15 V zabavnem tonu; 8.45 Mladinska radijska igra — A. P. Čebot; Kaštanka; 9.40 Operetne arije; 10.00 Se pomnite tovariši... Vajša; Ocvirk; Dames bo miting; 10.30 Ponovljeva četrtkovska večera domačih pesmi in napvnut pri Petru Jiljcu Čajkovskem (godolniki iz baleta »Labodje jezere« Slovaške Korčace); 12.00 Na vrtlikaju zabavnih melodij; 13.15 Zabavna glasba, vmes reklame; 13.30 Za našo vas; 14.00 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo; 14.15 V zabavnem tonu; 14.45 Matija Malečič: »Za železo in jeklo (recepti)«; 16.30 Glasbeni mozaik; 17.30 Radijska igra — Robert Hosslein; VI, ki nas sodite (ponovitev); 18.50 Glasbeni intermezzi; 19.00 Zabavna glasba, vmes reklame; 19.30 Radijski dnevnik; 20.00 Melodije in popevke, ki jih radi poslušate; 21.00 Musica viva: Arthur Honegger; Mouvement symphonique št. 3; Josip Slavenski; Simfonija Orta; 22.15 V plesnem ritmu; 23.00-23.15 in 23.30-23.45 Oddaja za tujino (prenos iz Beograda).

II. PROGRAM ZA NEDELJO (na valju 202,1 m in 98,9 mHz)

10.30-11.30 Nedeljski simfonični koncert; 13.10 Orkestralni spored; 14.00 Ljubljanska kronika in obvestila; 14.15 Zabavna zvoki; 15.00 Napoved časa, poročila in vremenška napoved; 15.10-16.00 Slavni pevci vama; 22.15-23.00 Nočni komorni koncert.

Analitika — planerja

Pogoj: ekonomska fakulteta in 3 leta prakse ali srednja strokovna šola in 6 let prakse v gospodarstvu.

Referenta za gozdarstvo

Pogoj: višja strokovna izobrazba in najmanj 3 leta prakse v gozdarstvu.

Pogoj: pravna fakulteta in najmanj 3 leta prakse v državni upravi ali na sodišču.

Solskega inšpektorja

Pogoj: višja strokovna izobrazba in najmanj 5 let prakse v prosvetni službi.

Referenta za civilno zaščito in gasilstvo

Pogoj: srednja strokovna izobrazba s prakso v državni upravi.

Referenta za širbnštvo

Pogoj: višja strokovna izobrazba in najmanj 3 leta prakse v državni upravi.

Personalnega referenta

Pogoj: srednja strokovna izobrazba in najmanj 3 leta prakse v državni upravi.

Vodje krajevne urada Stoplje

Pogoj: srednješolska izobrazba in najmanj 3 leta prakse v upravni službi ali matičar s 5 leti prakse.

Administrativne moči

Pogoj: nižja srednja šola in dvoletna administrativna služba. Plača in položajna plača se določita po Zakonu o javnih uslužbenih. Prošnje za opisom dosežanega dela je treba poslati Občinskemu ljudskemu odboru Novo mesto.

Komisija za volitve in imenovanja

MOSKO KOLO, rabljeno, poceni prodam. Pečarič, Trubarjeva 46. KRIZEN PLASC, nov, črn, daljša diaka, prodam za 35.000. Naslov v ogl. odd. 176-4

OTROSKI POSTELJI prodam. Naslov v ogl. odd. 171-1. SIVALNI STROJ SINGER z motorom in lučko prodam. Naslov v ogl. odd. 173-4

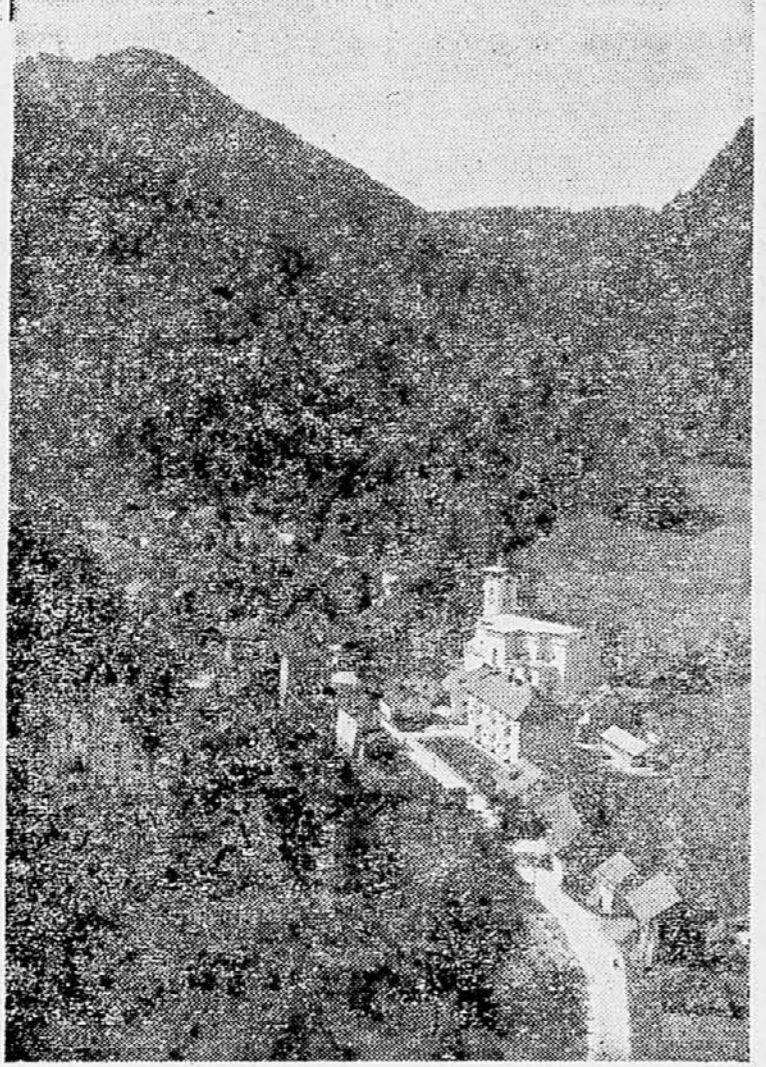
OTROŠKI VOZICEK, siv, kombi-niran, prodam. Rrešerova 34-I, srednji vhod. 227-4

MIZARSKI STROJ - poravnalnik - z lesenim ali železnim podstavkom, kupim. Sirina stroja od 30 cm dalje. Ponudbe pošljite: Gracek Jože, Kolarstvo, Črna Gomelca, 198-5

SADOVNJAK, 600 m², in prvirazredna njiva, 1700 m², primerna za vsako kulturo, pri Zalcu, na prodaj. Pismene ponudbe na naslov: Sinkovič Ludvig, Zagreb, Hlci, 1038. R 187-7

SKROMNO DEKLE išče sobo v Ljubljani ali gre za sostanovanje, v prostem času pomaga gospodinj. Ponudbe v ogl. odd. 120-9

Za občinski praznik občine ŽELEZNIKI in okolice 9. JANUAR 1958



ŽELEZNIKI

čestitajo vsem svojim občanom in delovnim ljudem ter jim želijo še nadalje mnogo uspehov:

- OBČINSKI LJUDSKI ODBOR
OBČINSKI KOMITE ZKS
OBČINSKI ODBOR SZDL
OBČINSKI ODBOR ZB NOV
OBČINSKI SIND. SVET
OBČINSKI ODBOR ZVVI
OBČINSKI ODBOR ZRO
OBČINSKI ODBOR RK
OBČINSKI KOMITE LMS

KOLEKTIVI INDUSTRIJSKIH, OBRTHNIH IN OSTALIH PODJETIJ:

- USNJARNA Železniki
Čevljarska zadruga RATITOVEC
Stuđeno pri Železnikih
KMETUSKA ZADRUGA z o. j.
Martinj vrh - Železniki
KMETUSKA ZADRUGA z o. j.
Selca nad Škofjo Loko
KMETUSKA ZADRUGA Sorica, p. Sorica

DELOVNI KOLEKTIV TOVARNI KOVINSKIH IN ELEKTROMEHANSKIH IZDELKOV

„NIKO“ ŽELEZNIKI
čestita vsemu prebivalstvu in delovnim ljudem občine ŽELEZNIKI k občinskemu prazniku - 9. JANUARJU 1958 in jim želi še večjih uspehov pri graditvi socializma.

delovni kolektiv MEDZADRUGNEGA LESNO INDUSTRIJSKEGA PODJETJA

„Češnjica“ ČEŠNJICA, pošta Železniki.

OTROŠKO POSTELJICO z železnimi nogami, kupim. Naslov v ogl. odd. 120-9

REALITETNA PISARNA, Ljubljana, Tavčarjeva 6, tel. 21-011, prodaja naslednje nepremičnine:

POSRESTI
REALITETNA PISARNA, Ljubljana, Tavčarjeva 6, tel. 21-011, prodaja naslednje nepremičnine:

STANOVANJA
GARAZO, eventualno tudi opremljeno sobo oddam. Ponudbe v ogl. odd. pod »Siska«. 23-9

ZAMENJAM
OBRTNIKI! Lep lokal za mirno obrt zamenjam za sobo. Naslov v ogl. odd. 216-6

V NAJEM
FOTOGRAFSKI MOJSTER preuzame atelje v najem. Ponudbe pod »Pomlad« v ogl. odd. 181-3

OBLESTILO
Na predlog našega ustanovitelja in v skladu s organi delavskega upravljanja je bilo odločeno, da se bo s 1. januarjem 1958 Izdavačko podjetje Kultura, Zagreb, preimenovalo v

IZDAVAČKO - KNJIŽARSKO PODUZEČE
NAPRIJED ZAGREB
Ta sprememba je nastala zaradi tega, ker obstoje pod imenom »Kultura« nekatera inzajateljska podjetja v hrvatsko-srbskem jeziku in s sličnim značajem kakor je naše. Zaradi tega so nastajali pogosti nesporazumi in zmešnjave, kar bo prenehalo s spremembo imena našega podjetja.

KUPIM
VREteno za krožno ZAGO, po možnosti kompletno, lahko izrabljen ležaji, kupim. Starman, Zlebe 53, Medvode. 23-5

IZDAVAČKO - KNJIŽARSKO PODUZEČE
NAPRIJED ZAGREB
Ta sprememba je nastala zaradi tega, ker obstoje pod imenom »Kultura« nekatera inzajateljska podjetja v hrvatsko-srbskem jeziku in s sličnim značajem kakor je naše. Zaradi tega so nastajali pogosti nesporazumi in zmešnjave, kar bo prenehalo s spremembo imena našega podjetja.

IZDAVAČKO - KNJIŽARSKO PODUZEČE
NAPRIJED ZAGREB
Ta sprememba je nastala zaradi tega, ker obstoje pod imenom »Kultura« nekatera inzajateljska podjetja v hrvatsko-srbskem jeziku in s sličnim značajem kakor je naše. Zaradi tega so nastajali pogosti nesporazumi in zmešnjave, kar bo prenehalo s spremembo imena našega podjetja.

IZDAVAČKO - KNJIŽARSKO PODUZEČE
NAPRIJED ZAGREB
Ta sprememba je nastala zaradi tega, ker obstoje pod imenom »Kultura« nekatera inzajateljska podjetja v hrvatsko-srbskem jeziku in s sličnim značajem kakor je naše. Zaradi tega so nastajali pogosti nesporazumi in zmešnjave, kar bo prenehalo s spremembo imena našega podjetja.

IZDAVAČKO - KNJIŽARSKO PODUZEČE
NAPRIJED ZAGREB
Ta sprememba je nastala zaradi tega, ker obstoje pod imenom »Kultura« nekatera inzajateljska podjetja v hrvatsko-srbskem jeziku in s sličnim značajem kakor je naše. Zaradi tega so nastajali pogosti nesporazumi in zmešnjave, kar bo prenehalo s spremembo imena našega podjetja.

IZDAVAČKO - KNJIŽARSKO PODUZEČE
NAPRIJED ZAGREB
Ta sprememba je nastala zaradi tega, ker obstoje pod imenom »Kultura« nekatera inzajateljska podjetja v hrvatsko-srbskem jeziku in s sličnim značajem kakor je naše. Zaradi tega so nastajali pogosti nesporazumi in zmešnjave, kar bo prenehalo s spremembo imena našega podjetja.

IZDAVAČKO - KNJIŽARSKO PODUZEČE
NAPRIJED ZAGREB
Ta sprememba je nastala zaradi tega, ker obstoje pod imenom »Kultura« nekatera inzajateljska podjetja v hrvatsko-srbskem jeziku in s sličnim značajem kakor je naše. Zaradi tega so nastajali pogosti nesporazumi in zmešnjave, kar bo prenehalo s spremembo imena našega podjetja.

IZDAVAČKO - KNJIŽARSKO PODUZEČE
NAPRIJED ZAGREB
Ta sprememba je nastala zaradi tega, ker obstoje pod imenom »Kultura« nekatera inzajateljska podjetja v hrvatsko-srbskem jeziku in s sličnim značajem kakor je naše. Zaradi tega so nastajali pogosti nesporazumi in zmešnjave, kar bo prenehalo s spremembo imena našega podjetja.

STUDENT išče majhno, sveto sobo brez posteljnine (Mir.) Dober plačnik. Ponudbe v oglasni oddelki pod »ARHITEKTURA« 298-9



IZGUBLJENO

NEMSKI OVČAR temnostve barve, sliši na ime Erol, se je izgubil. Najditelja prosim, da ga pripelje na 14-11 (proti nagradi) 61-10

OBVESTILO JAVNOSTI Zadržane čase se širijo v est in piše v dnevnem časopisu o izredno visokih premijah v celjski industriji, po katerih dosegajo področje osebe celo 900.000 din.

OBVESTILO Po čl. 10 Pravilnika o oddajanju in izvajanju gradbenih del (Uradni list FLRJ št. 13-37), razpisuje Uprava carin FLRJ Beograda - Carnararica Sežana

PRVO JAVNO PISMENO LICITACIJO za oddajo gradbenih del na dveh 6-stanovanjskih blokih v Sežani

UPRAVA ZA GOZDARSTVO LRS V LJUBLJANI razpisuje delovni mesti: REFERENTA za urejanje gozdov in

REFERENTA za gozdni sklad in ekonomiko. Pogoji: ustrezna strokovna izobrazba in po možnosti daljša praksa.

Tovarna baterij »ZMAJA«, Ljubljana, Smartinska 28 sprejme v službo takoj ali po dogovoru: 1. STROJNEGA INŽENIRJA s prakso za izdelovanje konstrukcijskih načrtov, 2. STROJNEGA TEHNIKA z večletno prakso, 3. ŠEFA IZVOZNEGA ODDELKA ki mora imeti soglasnost zunanje trgovinske zbornice za opravljanje izvoznih poslov ter obvlada vsaj francoski jezik.

Odsek za kemično stroko pri TZ za LRS sprejme v tehnološko-ekonomski biro za kemično stroko 2 inženirja kemije z daljšo prakso 1 ekonomista in daljšo prakso 1 korespondentko

Nastop službe in plača po dogovoru, Ponudbe pošljite na naslov: Odsek za kemično stroko pri Trgovinski zbornici za LRS, Ljubljana, Beethovnova 10.

Tovorni avto »OPEL BLITZ«, 3-tonski prodaja CEMENTARNA TRBOVLJE Za ostala obvestila se obrnite na upravo podjetja.

ZELEZARNA ZENICA V ZENICI razpisuje NATEČAJ za sprejem v službo naslednjih uslužbencev: 1. SAMOSTOJNEGA REFERENTA za špediterske posle v komercialni; 2. VEČ RUDARSKIH TEHNIKOV za dela v pogonu kamnoloma Grapska pri Dobouju; 3. VEČ USLUZBENCEV z dovršeno srednjo ekonomsko šolo za delo v gospodarsko-računskem in komercialnem sektorju ter personalni službi.

Pogoj: Pod 1.: višja strokovna izobrazba s prakso 5-10 let pri vseh poslih v večjih podjetjih. Dobro znanje nemškega ali francoskega jezika. Plača po tarifnem pravilniku. Komfortno dvosobno stanovanje preskrbljeno. Pod 2. in 3.: v poštev pridejo osebe z ali brez prakse. Za tehnike, samske, preskrbljeno stanovanje v Grapskem, za ekonomiste, samske, preskrbljeno stanovanje v Zenici. Plača po tarifnem pravilniku.

Pogoj: Pod 1.: dolgi in mučni bolezni je umrl naš nepozabni mož, oče, dedek, brat, stric, tast in svak ANTON ZDEŠAR upokojenec ECZ Pogreb pokojnika bo 6. januarja ob 16. uri iz Antovne mrliške vežice. Zaluzoči: žena Adela, sin Emil z ženo Ljubo, hčerki Stefi in Vanda por. Rakar ter vnuki in vnukinje.

Globalo užaloščeni sporočamo, da nas je po daljši bolezni za vedno zapustila naša draga žena, mamica in stara mamica ANTONIJA ORAŽE Od drage pokojnice se bomo poslovili dne 6. januarja 1958 ob 16.30 iz Jožefove mrliške veže na Zalab. Ljubljana, Sele, Borovlje, dne 4. januarja 1958.

Globalo žalujoči: mož Luka; hčerke: Silva por. Bisaro, Slava por. Stojković, Zvonka por. Srebot in Katjuša; sinova: Luka in Alfonz, brat z družino ter ostalo sorodstvo.

DELOVNI KOLEKTIV TRGOVSKEGA PODJETJA »KURIVO - ŽELEZNICAR« sporoča, da je nenadoma umrl član upravnega odbora IVAN PREŽELJ TRANSPORTNI DELAVEC

Umrl je naš dragi mož, oče, brat in stric JOSIP PEHANI upokojen šef železniške kurilnice Pokopali smo ga v petek, dne 3. januarja 1958 v Celju. Zahvaljujemo se vsem, ki so poklonili vence in ga spremlili na zadnji poti. Marija, žena, Frida in Joško, hči in sin, ter ostalo sorodstvo. Braslovče, Celovec, Dunač, Ljubljana, Novo mesto, Ptuj.

Zahvala Potrli ob izgubi dobrega soproga, ljubljene očeta, starega očeta, strica svaka in tasta JOSIPA ZALTA se prav iskreno zahvaljujemo vsem, ki so ga spremlili v tako lepem številu z globokim spoštovanjem na njegovi zadnji poti; vsem, ki so njegov grob pokrili z lepimi vencami in sopki cvetja; vsem, ki so tiho sočustvovali z nami in nas s toplo besedo tolažili. Vsem in za vse naša prisrčna zahvala. Družina ZALTA Ljubljana, dne 5. januarja 1958.

Zahvala Potrli zaradi izgube naše mame, stare mame in prababice IVANE ERZENOVE roj. MOLE se iskreno zahvaljujemo pevcem za žalostinki, vsem darovalcem vencev in vsem, ki so jo spremlili na zadnji poti. Zaluzoči otroci z družinami in ostalo sorodstvo. Ljubljana, dne 4. januarja 1958.

Zahvala Ob nenadomesljivi izgubi naše ljubljene in nepozabne mame MARGITE GOSTIŠEVE se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so ji v boleznih stali ob strani ter jo tako številno spremlili na njeni zadnji poti, prekrili njen grob s cvetjem, nam pa izrazili ustno ali pismeno sožalje in nes tolažili v teh težkih dneh. GOSTIŠEVI Ljubljana, Zenica, dne 5. januarja 1958.

Globalo užaloščeni ob izgubi naše zlate mame VANDE ČEBULARJEVE se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, ki so jo spremlili na zadnji poti in s cvetjem obsuli njen grob ter vsem, ki so nam ob njeni smrti izrazili svoje sožalje. Posebno se zahvaljujemo predstojniku Dermatološke klinike asistentu dr. Dragu Benediku za globoko razumevanje, dr. Karlu Milavcu za plemenito prizadevanje in lajšanje trpljenja, prav tako dr. Križnikovi in ostalim zdravnikom. Hvaležni smo sestri Anici in Marici, ki sta ji stali ob strani v njeni zadnji uri. Zaluzoči družini Milavec-Čebular

Globalo užaloščeni sporočamo, da nas je po daljši bolezni za vedno zapustila naša draga žena, mamica in stara mamica FILIPA POKOVCA se najiskrenejše zahvaljujemo vsem, ki so v tako velikem številu počastili njegov spomin. Prav posebno se zahvaljujemo zdravnikom, medicinskim sestram in strojnemu osebju bolnišnice D. S. N. Z. za iskreno pozornost in lajšanje trpljenja v njegovi bolezni. Zahvaljujemo se tudi pevcem za krasno petje, darovalcem cvetja, ki ga je tako ljubil, ZB, Trgoprometu in vsem, ki ste ga spremlili na njegovi zadnji poti ter vsem za toplo izražena sožalja, ki so nam lajšala neizmerno bol. Ribnica, Ljubljana, 5. januarja 1958. Družine Pokovec, Perko in ostalo sorodstvo.

IZGUBLJENO

NEMSKI OVČAR temnostve barve, sliši na ime Erol, se je izgubil. Najditelja prosim, da ga pripelje na 14-11 (proti nagradi) 61-10

RAZNO

SLIKE ZA LEGITIMACIJE vam v DVEH URAH izdelava FOTO GRAD, Miklošičeva 36. 27729-11

IZGUBLJENO

IZOBRAŽENA, dobro siturana 42-letna vdova želi resnega poznanstva z inteligentom. Ponudba v ogl. odd. pod »Znatačnost«, 27699-11

IZGUBLJENO

MODELE ZA ODLITKE vam izdelava solidno in želi srečno novo leto Ileršič Ludvik, Rimska cesta 13. 62-11

IZGUBLJENO

PREKLICUJEM IZGUBLJENO STAMPILJKO za neveljavno. Pavišič Srečko, Črkoškar, Ljubljana. 117-11

IZGUBLJENO

ZETA - ZETA - ZETA - odlične kvalitete, cigarete za dobroga kadilca, proizvajala DUVANSKI KOMBINAT, TIPOGRAD. Dobite jo v vseh prodajalnah TOBAKA, Trbovlje. R. 3656-11

IZGUBLJENO

45-LETNA VDOVA želi resnega poznanstva z inteligentom. Ponudba v ogl. odd. pod »Znatačnost«, 181-11

IZGUBLJENO

USLUZBENEC želi, po vrnitvi v Slovenijo, poznanstva s simpatično inteligentno ženo. Ponudba v ogl. odd. pod »Zaupno«, 166-11

ELMPA ČRNUČE zaposli tako: 4 STROJNE TEHNIKE 3 ABSOLVENTKE srednje ekonomske šole za komercialno in računovodstvo 2 ŠOFERJA kategorije D ali G. Nastop možen takoj. Plača po dogovoru. Ponudbe pošljite upravi podjetja.

INDUSTRIJA USNJA, VRHNIKA prodaja po ugodnih cenah naslednja osnovna sredstva: 1. Avtobus »Mercedes-Benz« 38 sedežev, leto izdelave 1937, dimenzija gum 9.00x20. Avtobus je potreben generalnega popravila. 2. Tovorni avto »Lancia« nosilnost 7 t, leto izdelave 1935. Avto je potreben generalnega popravila. 3. Dvoosno črpalko 500 lit. na minuto. 4. Centrifugalno črpalko 400 lit. na minuto. 5. Elektromotor »Škoda« 9.5 KS, 960 obr./min., brezhiben. 6. Elektromotor »Škoda« 6 kW, 2840 obr./min., trofazni, brezhiben. 7. Elektromotor »Bergman« 12.5 KS, 1450 obr./min. 8. Litoželezni ventilator zidni, premer 70 cm. 9. Stojčji ventilator 10. Litoželezni ventilator stojčji. 11. Peč za hišno centralo tip »Triko« s 40 m² grelne površine, v odličnem stanju. 12. Ekspres aparat za kuhanje čaja ali kave znamke »Lacarmalid«. Pri nakupu imajo prednost gospodarska in zadržna podjetja do vključno 15. t. m. Po tem roku ima pravico nakupa privatni sektor. Navedena osnovna sredstva si lahko zainteresirani ogledajo vsak dan razen nedelje od 6. do 14. ure. Telefon 16, 40. INDUSTRIJA USNJA, VRHNIKA 24-R

SLOVENSKO NARODNO GLEDALIŠČE V LJUBLJANI SPOROČA, DA JE UMRLA Avgusta Cerar - Danilova BIVŠA DOLGOLETNA PRVAKINJA SLOVENSKE DRAME POKOJNA UMETNICA BO LEZALA NA MRTVAškEM ODRU V VEZI DRAMSKEGA GLEDALIŠČA V PONEDELJEK, DNE 6. JANUARJA 1958, OD 9. DO 12. URE. POGREB BO V PONEDELJEK, 6. JANUARJA 1958, OB 15. URI NA ZALAH.

PRI IZVRŠEVANJU SLUŽBE SE JE SMRTNO PONESREČIL DOLGOLETNI ČLAN KOLEKTIVA Franc Peterle TESAR ZVestega in požrtvovalnega tovariša bomo spremlili na zadnji poti 5. JANUARJA 1958, OB 14. URI IZ NJEGOVEGA DOMA NA POKOPALIŠČE V TREBELNO. UPRAVA SGP »PIONIR« NOVO MESTO IN SINDIKALNA PODRUŽNICA GRADBINECV »PIONIR« NOVO MESTO

SPORINILNOSTI DO POZNAVATELNO

PRED PRVO MEDNARODNO SMUCARSKO PRESKUŠNJO NA POKLJUKI

V medli zimi - dober šport

POKLJUKA, 4. Jan. (Po telefonu) Smučišča okoli Sport-hotela na Pokljuki so kljub skromni snežni odeji letos prvič vsa živa. Po sili razmer se je zdaj zbralo okrog tega našega prelepega objekta precejšnje število smučarskih tekmovalcev, in sicer ne samo domačih, temveč tudi dokaj tužih, tako da bo udeležba na jutrišnjem prvi mednarodni preskušnji v smučarskih tekih ena največjih v zadnjih letih.

Proga je pripravljena. Za članstvo konkurence meri 15 km in je izpeljana v dveh pentljah po 7,5 km v glavnem poteka po ravni, kar je pač posledica skope snežne odeje. Po izjavah tekmovalcev samih je malone lahka, saj ima vsega samo 85 m višinske razlike. Pri trasiranju so priredili teljem marljivo pomagale enote JLA, traso samo pa so položili naši znani tekači Kersnik, Zemva in Vidic.

Okrog 60 članov

V dopoldanskih urah so tekmovalci zadnjič odšli na progo. Med domačimi so se odpravili na to poskušnjo vsi naši najboljši iz te zvrsti iz Kranja, Ljubljane, Maribora, Celja, Mojstrane in drugod, nekaj pa bo tudi tekmecev iz Delnice, Zagreba in Beograda. Računajo, da bo v članski skupini teklo okrog 60 smučarjev.

Izredno močna je tokrat tudi prisli z tekmovalci. Italijani so inozemska udeležba. Italijani so izredno močna je tokrat tudi prisli z tekmovalci. Italijani so izredno močna je tokrat tudi prisli z tekmovalci. Italijani so izredno močna je tokrat tudi prisli z tekmovalci.

Po splošni sodbi imajo med inozemskimi ekipami največ upanja na najboljši uspeh Poljaki, ki sicer je med seboj najmočnejša zastopnika v Janovskem. Leta si je priboril na izbirnih tekmah v decembru najboljšo mesto doma, pravijo pa, da tudi dva rokajka mističa in Zelenec ne zaostajata mnogo za njim.

Italijanska vrsta je po njihovi izjavi sestavljena iz tekačev II. in III. kategorije, ker imajo ta dan pomembnejša tekmovanja doma in bodo najmočnejši tekači starišali tamkaj. Tudi njihova dekleta so še mladinke.

Avstrijci imajo v svoji ekipi državnega prvaka Vetterja, pa tudi ostali tekmovalci bodo brzokone

posegli v odločitve. Romuni so bolj ali manj nepopoln list.

Poljaki - favoriti

Največ zanimanja med tučel vzbujajo vsekakor Poljak Janowski, ki ni videti samo odlični smučar, temveč je tudi sicer med najbolj simpatičnimi gosti. Za letošnjo sezono se je temeljito pripravil. Pripraveval je, da ima za seboj 2000 km treninga na snegu in približno polovico tega na snegu. Ker je po poklicu atletski trener in navdušen športnik, saj goji tudi celo vrsto letnih športov, je prav gotovo v odlični kondiciji in bodo imeli vsi ostali tekmelec težko mlozo z njim. Mimo tega pa je menda tudi sam trdno odločen, da bo spravi lovorko na Pokljuki in si tako pomagal za stopnico višje na poti do Lahtia med vselej »ase« in na prihodnje zimске olimpijske igre.

Noč ob 18. uri je sodniški zbor v navzočnosti zastopnikov reprezentance zbral štartne številke, jutri zjutraj ob 8.30 uri

pa bodo prvi zasidli palice v snegu mladinci in nato ženske, ob 9.30 uri pa se bodo spustili v boj veliki.

Sprico resne konkurence se kljub medli zimski sliki obeta na jutrišnji tekmi dober šport.

B. B. SNEGA NI - NITI V AVSTRIJI

Za današnji oziroma jutrišnji preskušnjo smučarskih skakalcev na avstrijsko-nemški turnirji so pridelitelji kar na dveh krajih v hudi zadregi. Vsi smučarski tereni in skakalnice okrog Innsbrucka in Bischofshofena so namreč popolnoma kopni, tako da so morali začeti sneg dovažati. To delo opravljajo množice voljakov in delavcev, vendar ni zagotovljeno, da bodo naprave pravčasno nared. Na skakalnico v Innsbrucku privvažajo sneg s kamioni nič manj ko 40 km daleč — z Brennerja, v Bischofshofenu pa so sli ponj na oddaljena pobočja v Lammertalu.



Jadralno letalo med orli

»Letel sem čez vrhove Alp, ko je to bilo nadvse nevarno, v pripravi eden naših najboljših športnih letalcev — Aleksa Saradič.« Povzpel sem se nad 5 tisoč metrov. Celo treščilo je

že v moje letalo. Vzletel sem 3500-krat in prebil 1400 ur v zraku, toda nikoli prej ne poizkušam se nisem tako razburil, kakor nekoč pred petimi leti. Nevarnost je bila tako nenav-

dna, da se nisem znašel in nisem vedel, kako ravnati. Pripravil sem se na najhujše... Bilo je takole:

Nad Kopaonikom v Srbiji sem se, na poti iz Rume proti Skoplju, zaletel v oblak. Zračni tokovi so bili ugodni in moja »Vaja« se je normalno vzpenjala. Tedaj sem gledal na levi beloglavega orla, ki je letel vstric letala. Na desni — drugil v trenutku jih je bilo okoli letala pet ali šest. Velicavno so krožili okoli mene in me ostro opazovali. Stena kabine je bila debela vsega 1 mm, krila pa so bila platnena. Kaj če bi ena teh težkih roparic vsakala s kljunom po letalu! Niti pomisliti nisem smel na vse možne nevarnosti...

Orjaški ptiči so me spremljali nekaj minut. Ko sem zajadral v ugodnejše termične pogoje, se je letalo vzelo in gusni mrhovinarji so ostali daleč za menoj...

Trije sinovi v treh stoletjih

Pierre Dufournel je imel tri sinove, ki so bili rojeni vsak v drugem stoletju. Prvi se je rodil l. 1699, drugi l. 1738, tretji pa l. 1801. Vsak sin je bil od druge materice. Dufournel se je tretjič poročil, ko je bil star 120 let. Umrl je l. 1809 v 129 letu starosti.

Francoski list »Pittoresque« je maja 1877 objavil dokumente o rojstvu vseh treh sinov.



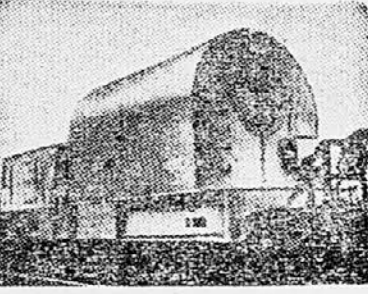
V Kairu so pred nekaj leti organizirali s tehnično pomočjo Združenja narodov center za slepe. Ta ustanova je med najmodernejšimi in more služiti za zgled podobnim institucijam v drugih državah. Center ima tudi ljudsko šolo, kjer se slepi Egiptanci učijo Braillove pisave. Priučijo jih tudi raznim poklicem. Poleg tega ima center tudi posebne tečaje za učitelje slepih. — Na sliki vidimo dva mlada gojenca pri brauju.

MOŠKI IZUMIRAJO

Angleški biotog Sir Arthur Kait trdi v svoji razpravi, da so ženske pet sto milijonov let pred moškimi, ker so se biološko veliko bolj prilagodile. »Bodoči človeški rod, pravi Kait, »bodo čez deset tisoč ali nekoč milijonov let predstavljale

izključno ženske, moške pa bo znanost tako degenerirala, da bodo le še životarili in igrali podobno vlogo kakor troji v čebeljnjakih.

Znanstvenik Frederic Seidenberg, ki se tudi ukvarja s problemom »pragrodovinskega človeka«, prav tako meni, da bodo bodoči človeški rod predstavljale samo ženske, oziroma »neke bitje, ki se bo razvilo iz žene. To bitje bodočnosti bo popolnoma frigidno in asekualno ter se sploh ne bo zavedalo svojega spola.



V pušavskem predelu države Idaho v ZDA, kjer je zelo močno radioaktivno sevanje zaradi obsevanja atomskih raziskav, prevajajo ljudi in material v lokomotivo, ki je zavarovana s svinčeno oblogo. Ker je lokomotiva zelo težka, ne more razviti večje hitrosti kot 20 kilometrov na uro.

Še več mladine v društva

V zadnjih letih je šport v vrhniški komuni razveseljevalo napredoval, vendar bi se danaj zanj storiti še mnogo več. Na Vrhniški primanjuje predvsem marljivih športnih delavcev, čeprav je bilo pred vojno športno življenje bolj zelo razbujeno. Toda starejši športniki je maloje prenašajo svoje izkušnje na mladino. Se velesga pomena za širši razmah telesne vzgoje pa bi bilo, če bi v društva vključili čimveč mladih ljudi. V tej komuni, ki

šteje okrog 1500 mladincev in mladink, je le prav neznamenat odstotek uvrščen v telesnovzgojno življenje. Mimo tega pa ni marjala tudi podjetja, in sicer vsaj večja, bolj skrbeti za telesno dejavnost, če ne celo sama ustanavljati primerne športne sekcije.

Prav posebno koristno pa bi vplivala na telesnovzgojno gibanje na Vrhniški združitve obeh sedanjih športnih društev — Partizana in Usnjarija, kar bi bilo tudi v skladu z zadnjimi smernicami za novo pot naše telesne vzgoje. Vrh tega bi lahko novo društvo zbralo vse delovne funkcije, predvsem pa bi bila denarna sredstva, kolikor jih je na voljo, prav gotovo razdeljena bolj racionalno kakor doslej. Osnova izdala za vrhniška društva in organizacije letno okrog 1,5 miliona, kar pa je za potrebe vseh enot še zmerom premalo. Partizan si precej sredstev priskrbi sam pri raznih zabavah in drugih prireditvah, kar je pravzaprav tudi edini izhod iz materialne stiske. Prav ne nazadnje. Ostala društva pa teh možnosti nimajo in so pač navezana na podporo podjetij itd., ki pa so vse društvo priložitnostna in nepreracunljiva.

S športnimi objekti je Vrhniška na dobrem, saj ima razen moderne telovadnice tudi lep plavalni bazen in razna športna igrišča v športnem parku Partizana. Prav

gotovo bi bilo najboljšo, da bi skrb za vzdrževanje vseh teh naprav prevzela komuna, saj že takoj slabo situirana društva tako ne bodo zmogla teh stroškov. Ne dvomno bi s tako razbremenitvijo društvena aktivnost mnogo pridobila, medtem ko bi Partizan, ki ima še največ sredstev, lahko od leta do leta še izpopolnjeval svoje naprave v parku. To bi bilo tudi zelo bolj podprati, ker je teren, kjer je park v gradnji, res idealen in bi bil tudi po urbanističnih vidikih velika pridobitev za ta kraj.

MEĐNARODNI SAH V HASTINGSU Keres je ušel

HASTINGS, 4. Jan. V nadaljevanju prekinitve partije iz IV. kola na mednarodnem šahovskem turnirju je Keres (SZ) po 4. partiji in več ko pet in polurnem igranju zmagal nad Angličem Penrousom. Tako je zdaj nedokonzana samo še partija med Madžarom Klugerjem in Švedom Sternerjem.

Po tej partiji je korist Keresu je le-tej 3,5 točice prevzel Kola. V tabeli, medtem ko so na naslednjih treh mestih z 2,5 točkami Gilgorič, Filip in Clarke.

V V. kolu bodo igrali takole: Fazekas — Keres, Penrouse — Filip, Blan — Sterner, Clarke — Gilgorič in Kluger — Barden.

KAVŠKOV POKAL — NA JESENICE

Celje, 4. Jan. Sinoči so v Celju zaključili mladinski hokejski turnir za Kavškov pokal. Po visoki zmagi (2:0) nad Mariborom, so Jeseničani zmagali tudi v drugi tekmi. Domače moštvo so porazili z 1:0 (6:3, 7:0, 8:0). Končni vrstni red je torej: 1. Jesenice, 2. Celje, 3. Maribor. M. B.

Na sindikalnem moštenem šahovskem prvenstvu Ljubljane so bila dosežena naslednja števila: Vodi Litostrojski 15 točk pred podjetjem PTT, ki ima 13 točk, toda dvoboj manj. Sledijo: izvršni svet LRS, DOZ in Radio Ljubljana z 9 in pol, Zeleničar 1, 9 inštitut »Jožef Stefan« 7 in pol (6). Državni sekretariat za notranje zadeve LRS in Pravosodje s ter OLO Ljubljana 5 točk. Vsa ta moštva imajo po tri dvoboje. Filharmonija pa je odstopila.

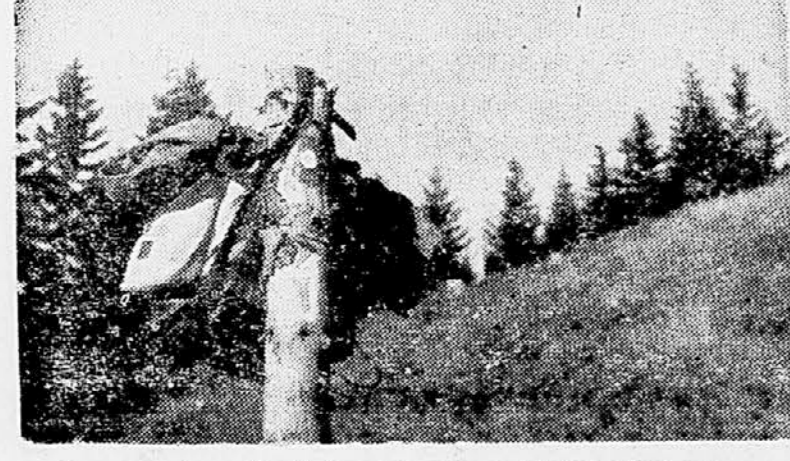
STUJEGA SO VESTI

da je beograjska Crvena zvezda v Beogradu (Mafodol) premagala domače moštvo »Kak-kava« s 6:0 (1:0); tekmo je gledalo okrog 2.000 gledalcev; da je olimpijski zmagovalac in svetovni rekorder Vladimir Kuc v Sao Paulu izgubil še drugo preskušnjo, potem ko je v tekmu na 500 m zasedel komaj tretje mesto (s časom 15:43) za zmagovalcem Suarezom (Argentina) s časom 14:23,3 in Portugalcem Rario (14:24,1).

Po planinski „enki“

Gore in gorska pota je zaradi medel sneg in v njem so izklesane mnoge markacije s številko 1. Ki že tri leta varno vodijo navdušene planince po naši planinskih transverzali. Trinpetde-

pot v letnem času; poglavitno je, da to dokaže s posebnimi pečati, ki jih imajo oskrbniki domov in koč, in z njihovimi podpisi. Hoja pozimi — čeprav na smučeh — je možna torej



Ena izmed markacij transverzale pred Smrekovcem

set jih je (iz vseh krajev naše države), ki so že prehodili to planinsko pot — dve sto ur daleč — (od Maribora do Kopra) in jim je komisija za planinska pota pri PZS po skrbnem pregledu predloženih »dnevnikov« planinske transverzale prisodila častni planinski znak.

Te dni bo šel v tisk vodnik »Po slovenskih gorah«, ki bo objavljal hojo po transverzali zlasti mlajšim planincem. Dotičkan bo do pomlad, ki bo spat privabila v narocje gora »stare« in nove navdušence za transverzale. Sicer pa za dosego častnega planinskega znaka ni neobidno potrebno, da planinec prehodi

samo tam kjer so te koče odprte in so pečati po vrhovih dostopni (na pr. na Pohorju); seveda so v tem času ture precej težje, če že ne včasih celo nevarne.

Naj dodamo še to, da vabi Komisija za planinska pota vse planince, ki so že prehodili transverzalo, naj ji oddajo svoje dnevnike in zapiske. Po prvemni ceni je pripravljena odkupiti tudi diapozitive in filme s posnetki s transverzale. Za podrobnosti se je treba obrniti na naslov: Komisija za planinska pota pri Planinski zvezi Slovenije, Ljubljana, Likovzrjeva 12.

DANAŠNJI SPORED

HOKEJ NA LEDU
Jesenice — Einheit (Berlín): Jesenice ob 15. uri
Celje — Zagreb: Celje ob 18. uri.

KEGLJANJE
Ljubljana — Gradis: Ljubljana (ženske) ob 9. uri na kegljišču Gradisa

KOSARKA
Ljubljana — žensko pokalno prvenstvo Slovenije; ob 9. uri v dvorani TVD Partizana Zgoranja Šiška.

SMUCANJE
Pokljuka — ob 9.30 mednarodno tekmovalce za člane, članice in mladince v tekih.

Ceska koča — izbirne tekme jugoslovanskih alpskih smučarjev

Aedelboden — mednarodne tekme v slalomu

Innsbruck — tretja preizkušnja avstrijsko-nemške skakalne turneje z udeležbo jugoslovanskih skakalcev

SAH
Hastings — nadaljevanje novoletnega turnirja.

Do torika, 7. januarja 1958 je še čas, da naročite ILLUSTRIRANO REVILJO **TOVARIS**

ki bo izhajala v novi obliki, združena s »Kaj več — kaj znaš«. »Tovariš« bo prinašal 3 ROMANE V NADALJEVANJH!

Ce jih želite čitati od vsega začetka, naročite takoj »TOVARISA«.



Szczuka je nekaj časa iskal po spominu.
»Ne spominjam se. Sodnik iz Ostrowca?«
»Čakajte, čakajte,« mu je segel v besedo Podgórski. »Kajpada ga niste mogli poznati pod njegovim lastnim imenom. Prijeli so ga pod izmišljenim imenom.«
»To je kaj drugega!«
»Samo pod kakšnim? Tako dobro sem ga imel v spominu.«
Toda zaman se je trudil, da bi se spomnil. Nazadnje je zmajal z glavou.
»Ta trenutek mi je ušlo iz spomina...«
»Kje so ga prijeli, v Ostrowcu?«
»V Varšavi. Od tod je moral pobegniti še konec štiridesetega. Po prvi večji ovadbi.«
»Sta delala skupaj?«
»Spočetka da. Sele pozneje se mi je posrečilo, da sem se povezal z našimi ljudmi.«
»Pazite!« je zamrmral Szczuka. Podgórski se je zasmel.
»Ne bojte se! To pot poznam kot svoj žep.«
Most čez Sreniawo na tej strani Ostrowca je bil razdrtin in morali so se peljati naokrog po kotanjski vaški meji, stisnjeni v ozko grlo soteske. Teško bi naleteli na slabšo pot. Dasi je bil jeep prikladen za premagovanje najhujših kotanj, se je s težavo prebijal na tej rupasti poti.
Na nekem mestu se je soteska zoževala. Mlade jelše, ki so pokrivala njena strma pobočja, so silele v notranjost avtomobila. Eno izmed vejic, ki se je iztezala najdalje in je bila polna drobnih, lepljivih lističev, je odrinil Podgórski v stran in pri tem obdržal nekaj lističev v roki.
»Poglejte, kakšna pomlad je že!« je pokazal Szczukl.
Pot je nenadoma zavila in se tik za ovinkom, kjer so naglo izginile stene soteske, odprla navzdol na široki privoz k reki, ki je sredi bujnega travnika držal naravnost na leseni, provzorični most. Nedaleč od mosta se je črnila truma ljudi.

Szczuka se je nagnil k šipl.
»Kaj je neki tam?«
Podgórski je bil že prej, brž ko je pripeljal izza ovinka, zagledal gruho. Bilo je precej ljudi, okrog dvajset. Takoj je opazil med njimi nekaj miličnikov. Nekoliko v stran, sredi travnika, je ležal prevrnjen avto, prav tako ameriški jeep.
Medtem so jih od zdolaj gotovo že zagledali, zakaj dva miličnika sta se ločila od skupine in stekla na cesto, dajajoč prihajajočemu vozilu znamenje, naj se ustavi. Eden od miličnikov, ki sta sedela zadaj v avtomobilu, se je nagnil proti Podgórskemu:
»To so naši fantje iz Ostrowca.«
»Vidim.«
Zdaj so že tudi drugi ljudje, v katerih je Podgórski prepoznal delavce iz Bele, tekli proti poti. Toliko da je avto obstal, že so ga obstopili z vseh strani. Podgórski še ni utegnil izstopiti, ko se je že prerinil k njemu eden izmed delavcev, tovariš iz partizanske borbe.
»Kaj že veš?«
Podgórski je pogledal po ljudeh, ki so stali okoli in okoli. Vsi so imeli resne in mračne obraze.
»Ne,« je rekel počasi. »Kaj se je zgodilo?«
»Dva naša tovariša so ubili,« se je oglasil siv delavec, ki je stal od zadaj. »To se je zgodilo!«
Podgórski je prebledel.
»Koga?«
»Smolarskega in Gawlika.«
Szczuka je s težavo vzdignil svoje ogromno telo iz avta ter stopil k Podgórskemu. Opiral se je na palico, kajti bil je šantav. Podgórski ga je pogledal.
»Ste slišali?«
Szczuka je prikimal.
»Niste prišli k nam v veselem trenutku, tovariš sekretar,« se je oglasil nekdo od strani.

»Kdaj se je to zgodilo?« je vprašal Szczuka
Eden izmed miličnikov je stopil bliže.
»Komaj pred eno uro. Ljudje, ki so delali na mostu, so slišali strele s te strani. Takoj so prihitali, a bilo je že prepozno.«
»Ste krivce prijeli?«
»Za zdaj še ne.«
Szczuka je zamahnil z roko.
»Potem jih ne boste našli tako kmalu. Kje se je to zgodilo, tukaj?«
»V soteski. Najbrž so ta n prežali v zasedi. Zadostovalo je nekaj strelou. Voz se je sam skotalil navzdol in se prevrnil...«
»Ali je tukaj kdo od Varnostne službe?«
»Ravnokar čakamo nanje. Javili smo že.«
Nekaj časa je bilo vse tiho. Szczuka se je z vso težo opiral na palico in gledal v tla. »Oko gori, v čistem zraku, so glasno žvrgoleli škrjančki.«
»No, kaj pravite na to?« je Szczuka prekinil molk. »Ju greva pogledat?«
Odšel je prvi, Sepaje, za njim Podgórski. Ljudje so se razmaknili in se v trumi napotili za njima. Razbiti jeep je ležal nekaj desetkov korakov dalje. Travnik je bil bujen in sočen, trava je segala skoraj do kolen.
»Lepa trava!« je zamrmral Szczuka.
Ubila delavca sta ležala nedaleč od avta, drug poleg drugega, ravno in vznak. Nenevarno toga sredi goste trave, z osteklelimi očmi, uprtimi v daljino nebo nad seboj, v svojih delavskih, s krvjo oškropjenih oblekah sta bila videti podobna bolj dvema lutkama »takor pa človekoma, ki sta bila komaj pred eno uro še živa. Podgórski je oba dobro poznal, toda silhueti živih ljudi, ki si ju je sedaj poklical v spomin, nista imeli ničesar skupnega s tema dvema, ki sta ležala tukaj. Bel metulj, navadni kapusov belin, je frfotal nad njunima nepremičnima obrazoma.

»Kdaj se je to zgodilo?« je vprašal Szczuka
Eden izmed miličnikov je stopil bliže.
»Komaj pred eno uro. Ljudje, ki so delali na mostu, so slišali strele s te strani. Takoj so prihitali, a bilo je že prepozno.«
»Ste krivce prijeli?«
»Za zdaj še ne.«
Szczuka je zamahnil z roko.
»Potem jih ne boste našli tako kmalu. Kje se je to zgodilo, tukaj?«
»V soteski. Najbrž so ta n prežali v zasedi. Zadostovalo je nekaj strelou. Voz se je sam skotalil navzdol in se prevrnil...«
»Ali je tukaj kdo od Varnostne službe?«
»Ravnokar čakamo nanje. Javili smo že.«
Nekaj časa je bilo vse tiho. Szczuka se je z vso težo opiral na palico in gledal v tla. »Oko gori, v čistem zraku, so glasno žvrgoleli škrjančki.«
»No, kaj pravite na to?« je Szczuka prekinil molk. »Ju greva pogledat?«
Odšel je prvi, Sepaje, za njim Podgórski. Ljudje so se razmaknili in se v trumi napotili za njima. Razbiti jeep je ležal nekaj desetkov korakov dalje. Travnik je bil bujen in sočen, trava je segala skoraj do kolen.
»Lepa trava!« je zamrmral Szczuka.
Ubita delavca sta ležala nedaleč od avta, drug poleg drugega, ravno in vznak. Nenevarno toga sredi goste trave, z osteklelimi očmi, uprtimi v daljino nebo nad seboj, v svojih delavskih, s krvjo oškropjenih oblekah sta bila videti podobna bolj dvema lutkama »takor pa človekoma, ki sta bila komaj pred eno uro še živa. Podgórski je oba dobro poznal, toda silhueti živih ljudi, ki si ju je sedaj poklical v spomin, nista imeli ničesar skupnega s tema dvema, ki sta ležala tukaj. Bel metulj, navadni kapusov belin, je frfotal nad njunima nepremičnima obrazoma.